

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION



Model: YY2998

Rýchla príručka

Nájdite svoju veľkosť

[Nosenie slúchadiel](#)

Stiahnite si aplikáciu a nastavte si slúchadlá

Vo vašom zariadení je k dispozícii veľa užitočných funkcií. Stiahnite si "Sound Connect" a využite všetky možnosti, ktoré máte.

Hlavné funkcie, ktoré sú k dispozícii s "Sound Connect" Pozrite si časť "[Použitie "Sound Connect" aplikácie](#)".



Sound Connect

Začíname s používaním

1

Zapnutie slúchadiel



Stlačte a podržte tlačidlo napájania približne 2 sekundy alebo dlhšie, kým indikátor nezačne blikat' na modro. Náhlavná súprava prejde do režimu párovania automaticky, keď ju po zakúpení prvýkrát zapnete.



Vytvorenie pripojenia BLUETOOTH®

Sledujte stiahnuté "Sound Connect" Pokyny k aplikácii.



Používanie slúchadiel

Pomocou ovládacieho panela dotykového senzora môžete vykonávať nasledujúce činnosti.

Ťuknite dvakrát rýchlo na položku: Prehrávanie/pozastavenie

Potiahnite prstom dopredu a uvoľnite ho: Preskočte na začiatok ďalšej skladby

Potiahnite prstom dozadu a uvoľnite ho: Preskočenie na začiatok predchádzajúcej skladby (alebo aktuálnej skladby počas prehrávania)

Potiahnite prstom nahor a uvoľnite ho: Zvýšenie hlasitosti

Potiahnite prstom nadol a uvoľnite ho: Zníženie hlasitosti

Podrobnejšie informácie o prevádzkovom postupe nájdete v časti "Ovládanie zvukového zariadenia (pripojenie Bluetooth)".

Aby sa predišlo zhoreniu alebo poruche v dôsledku namočenia

Slúchadlá nie sú vodotesné.

Ak sa náhlavná súprava nabíja, keď je mokrá od dažďa alebo potu, môže to mať za následok vyhorenie alebo poruchu.

Poznámka

- Ak si slúchadlá nasadíte bez toho, aby ste si nastavili posúvač, slúchadlá nemusia byť na vašej hlave správne umiestnené, čo môže viesť k nepohodliu alebo nedostatočnému účinku funkcie potlačovania hluku. Funkcia detekcie nosenia náhlavnej súpravy tiež nemusí fungovať správne. Prehrávanie hudby sa môže automaticky zastaviť alebo sa môže aktivovať funkcia automatického vypnutia (funkcia šetrenia batérie) a slúchadlá sa môžu automaticky vypnúť.

Súvisiace informácie

[Nosenie slúchadiel](#)

[Manuálne vytvorenie pripojenia Bluetooth](#)

[Nabíjanie slúchadiel](#)

WH-1000XX

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

Možnosti používania slúchadiel

[Používanie slúchadiel](#)

[Použitie "Sound Connect" aplikácie](#)

Začíname

[Hlasové pokyny](#)

Dodávané príslušenstvo

- [Obsah balenia](#)

- [Vkladanie slúchadiel do puzdra na prenášanie](#)

Časti a ovládacie prvky

- [Umiestnenie a funkcie súčastí](#)

- [Informácie o indikátoroch](#)

Nosenie slúchadiel

- [Nosenie slúchadiel](#)

Používanie slúchadiel

- [Informácie o ovládacom paneli s dotykovým snímačom](#)

Napájanie/Nabíjanie

- [Nabíjanie](#)

- [Dostupný čas prevádzky](#)

- [Kontrola ostávajúcej úrovne nabitia batérie](#)

- [Zapnutie slúchadiel](#)

- [Vypnutie slúchadiel](#)

Pripájanie

[Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)

Jednoduché nastavenie pomocou aplikácie

- [Spojenie s "Sound Connect" aplikácie](#)

Telefón smartphone so systémom Android

- [Párovanie a pripojenie k smartfónu so systémom Android](#)

- [Pripojenie k spárovanému smartfónu so systémom Android](#)

- [Prepínanie medzi Classic Audio a pripojením LE Audio pomocou smartfónu so systémom Android](#)

iPhone (zariadenia so systémom iOS)

- [Párovanie a pripojenie k zariadeniu iPhone](#)

- [Pripojenie k spárovanému iPhone](#)

Počítače

- [Spárovanie a pripojenie k počítaču \(Windows® 11\)](#)

[Spárovanie a pripojenie k počítaču \(Mac\)](#)

[Pripojenie k spárovanému počítaču \(Windows 11\)](#)

[Pripojenie k spárovanému počítaču \(Mac\)](#)

Ďalšie zariadenia Bluetooth

[Spárovanie a pripojenie k zariadeniu Bluetooth](#)

[Pripojenie k spárovanému zariadeniu Bluetooth](#)

Pripojenie k viacerým zariadeniam

[Súčasnú pripojenie slúchadiel k 2 zariadeniam \(viacbodové pripojenie\)](#)

[Prepínanie zvuku medzi viacerými zariadeniami pomocou funkcie „prepínač zvuku“](#)

[Zdieľanie hudby pomocou funkcie "Auracast™ broadcast audio"](#)

[Odpojenie pripojenia Bluetooth \(po použití\)](#)

[Používanie dodaného kábla slúchadiel](#)

Počúvanie hudby

Počúvanie hudby prostredníctvom pripojenia Bluetooth

[Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth](#)

[Ovládanie zvukového zariadenia \(pripojenie Bluetooth\)](#)

[Prepínanie nastavení zvuku podľa obsahu alebo scenára používania \(režim počúvania\)](#)

[O stránke 360 Reality Audio](#)

[Využívanie plynulého prehrávania z reproduktorov \(Auto Switch\)](#)

Funkcia potlačovania hluku

[Čo je potlačovanie hluku?](#)

[Používanie funkcie potlačovania hluku](#)

[Neustála automatická optimalizácia výkonu funkcie potlačovania hluku podľa používateľa a prostredia používania](#)

Počúvanie okolitého zvuku

[Počúvanie okolitého zvuku počas prehrávania hudby \(režim okolitého zvuku\)](#)

[Rýchle počúvanie okolitého zvuku \(režim rýchlej pozornosti\)](#)

[Rozhovor s niekým počas nosenia slúchadiel \(Speak-to-Chat\)](#)

Telefonovanie

[Prijatie hovoru](#)

[Uskutočnenie hovoru](#)

[Funkcie na telefonovanie](#)

[Videohovor vo vašom počítači](#)

Používanie funkcie hlasovej asistencie

[Používanie funkcie Google™ Gemini](#)

[Používanie funkcie Tencent Xiaowei](#)

[Používanie funkcie hlasovej asistencie \(Google app\)](#)

[Používanie funkcie hlasovej asistencie \(Siri\)](#)

Dôležité informácie

[Bezpečnostné upozornenia](#)

[Podporované kodeky](#)

[Ako zachovávať softvér aktualizovaný \(v záujme pohodlného používania slúchadiel\)](#)

[Aby sa predišlo zhoreniu alebo poruche v dôsledku namočenia](#)

[Licencie](#)

[Ochranné známky](#)

Riešenie problémov

[Riešenie problémov](#)

[Resetovanie slúchadiel](#)

[Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Špecifikácie

[Technické údaje](#)

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Používanie slúchadiel

Nasledujúce funkcie možno ovládať pomocou ovládacieho panela s dotykovým senzorom na náhlavnej súprave. Funkcie s podrobnými pracovnými postupmi opísanými v príručke Pomocník nájdete v časti Súvisiaca téma v dolnej časti stránky.

Pripojenie Bluetooth

K zariadeniam, ako je napríklad smartfón alebo počítač, sa môžete pripojiť cez Bluetooth.

Prehrávanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth

Hudbu si môžete vychutnávať bezdrôtovo zo zariadení pripojených cez Bluetooth, ako je napríklad smartfón alebo počítač.



Uskutočňovanie hovorov prostredníctvom zariadenia pripojeného cez Bluetooth

Bezdrôtové hovory môžete uskutočňovať pomocou zariadení pripojených cez Bluetooth, ako je napríklad smartfón alebo počítač.



Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Súčasné pripojenie slúchadiel k 2 zariadeniam \(viacbodové pripojenie\)](#)
- [Používanie dodaného kábla slúchadiel](#)
- [Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth](#)
- [Ovládanie zvukového zariadenia \(pripojenie Bluetooth\)](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002308215

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Použitie “Sound Connect” aplikácie

Nainštalujte “Sound Connect” aplikáciu do smartfónu z Google Play alebo App Store.



Informácie o službách prepojené s funkciami aplikácie “Sound Connect”

<https://www.sony.net/supported-servicelink>
[sony.net/servicelink](https://www.sony.net/servicelink)

- Služby, ktoré je možné pripojiť k funkcii, sa líšia v závislosti od krajiny a regiónu.
- Technické údaje služieb, ktoré možno pripojiť, sa môžu bez oznámenia zmeniť, pozastaviť alebo ukončiť.

Nasledujúce funkcie možno ovládať a nastavovať pomocou “Sound Connect” aplikácie.

Funkcie s podrobnými pracovnými postupmi opísanými v príručke Pomocník nájdete v časti Súvisiaca téma v dolnej časti stránky.

Nasledujúce položky sú dostupné z [My Device].

Ovládacie prvky náhlavnej súpravy a stavový displej

- Zobrazenie zostávajúceho nabitia batérie (náhlavná súprava)

Adaptívne ovládanie zvuku

Náhlavná súprava automaticky upravuje funkciu potlačenia hluku na základe zistených činností.

Ambient Sound Control

Režimy funkcie potlačenia hluku a funkcie okolitého zvuku možno nastaviť.

Speak-to-Chat

Automatická detekcia zvuku pre Speak-to-Chat možno zapnúť alebo vypnúť a nakonfigurovať jej nastavenia.

Režim počúvania

Nastavenia zvuku možno prepínať podľa obsahu alebo scenára používania. Jedinečný 360 Reality Audio Upmix Technológia spoločnosti Sony premieňa stereo zvuk na priestorový zvuk. Umožní vám vychutnať si pohlcujúci zvuk.

Ekvalizér

Nastavenie kvality zvuku z predvolieb. Môžete tiež nastaviť kvalitu zvuku podľa svojich preferencií.

DSEE Ultimate

Vďaka technológii umelej inteligencie (AI) slúchadlá zlepšujú reprodukciu zvuku vo vysokom rozsahu a reprodukciu jemných zvukov. Zvyšuje kvalitu CD a komprimovaných zvukových súborov na vysoké rozlíšenie a reprodukuje dynamický a čistý zvuk.

360 Reality Audio

Nastavenie 360 Reality Audio.

Priestorový zvuk a sledovanie hlavy

Aplikácia optimalizuje priestorový zvuk meraním uhla, pod ktorým máte slúchadlá nasadené. Pri používaní služieb kompatibilných so systémom Android Head Tracking a priestorovým zvukom si môžete vychutnať presný zvukový zážitok.

Kvalita pripojenia Bluetooth

Môžete nastaviť, či sa má pri používaní Classic Audio cez Bluetooth.

- [Prioritize Sound Quality]: Uprednostňuje kvalitu zvuku.
- [Prioritize Stable Connection]: Túto možnosť vyberte, ak je pripojenie nestabilné, napríklad pri častom prerušovaní zvuku.

Keď používate pripojenie Bluetooth s funkciou LE Audio, vyberte položku [Low latency]. Ak [Low latency] sa nezobrazuje, nastavte [LE Audio connection setting for headphones].

Poznámka

- Čas prehrávania sa môže skrátiť v závislosti od kvality zvuku a podmienok, za akých slúchadlá používate.
- V závislosti od okolitých podmienok v oblasti, kde používate náhlavnú súpravu, sa môže vyskytnúť prerušovaný zvuk, aj keď [Prioritize Stable Connection] je vybraná možnosť.

Nastavenie zvukového pripojenia LE pre slúchadlá

Túto možnosť nastavte pri používaní pripojenia Bluetooth s funkciou LE Audio. Ak [LE Audio connection setting for headphones] sa nezobrazuje, nastavte [Bluetooth Connection Quality].

Auto Switch

Môžete si vychutnať bezdrôtové prehrávanie a zároveň automaticky prepínať zdroj zvukového výstupu medzi náhlavnou súpravou a reproduktorom.

Hlasové ovládanie/hlasový asistent

Môžete nastaviť hlasové ovládanie, ktoré vám umožní ovládať náhlavnú súpravu hlasovými príkazmi po vyslovení slova prebudenie. V aplikácii si tiež môžete skontrolovať dostupné jazyky a hlasové príkazy.

Ovládací panel s dotykovým snímačom

Povolí alebo zakáže prevádzku na ovládacom paneli dotykového senzora.

Nastavenie prevádzky tlačidla [NC/AMB]

Nastavenie spôsobu prepínania režimu potlačenia hluku a režimu okolitého zvuku na náhlavnej súprave.

Zmena Quick Access služby (*)

Nastavenie služby, ktorá sa má priradiť Quick Access.

Gesto hlavy

Povolenie alebo zakázanie ovládania náhlavnej súpravy pomocou gest kývania a trasenia.

Nastavenie prevádzky [Režim počúvania]

Nastavte prepínací vzor pre režim počúvania na náhlavnej súprave.

Pozastavenie po vybratí slúchadiel

Nastavenie funkcie automatického pozastavenia a obnovenia prehrávania hudby na základe detekcie nosenia.

Starostlivosť o batérie

Ak je zapnutá, pomáha predĺžiť životnosť batérie a zlepšiť jej odolnosť.

Automatické vypnutie

Nastavenie funkcie automatického vypnutia na základe detekcie nosenia. Ak je zapnutá, spotreba energie sa zvyšuje.

Snímanie hlasu počas telefonického hovoru

Mikrofón sa aktivuje na snímanie vonkajšieho zvuku, čo vám umožní lepšie počuť vlastný hlas počas hovorov (funkcia Sidetone).

Oznámenie & Hlasový sprievodca

Zapnutie alebo vypnutie zvukov upozornení a hlasového navádzania. Nastavte aj jazyk a hlasitosť hlasového navádzania.

Aktualizácia softvéru

Nastavenie spôsobu aktualizácie softvéru náhlavnej súpravy.

Verzia softvéru

Zobrazenie verzie softvéru náhlavnej súpravy.

Nasledujúce položky sú dostupné z [Scene].

Scene-based Listening (*)

Rozpoznáva prechody v činnostiach, napríklad pri telefonovaní alebo chôdzi, a automaticky prehráva hudbu z prepojenej hudobnej služby.

Nasledujúce položky sú dostupné z [Discover].

História počúvania

Zaznamenáva a zobrazuje históriu používania, napríklad aktivitu náhlavnej súpravy a počúvané skladby, čo vám umožňuje skontrolovať si zážitok z počúvania.

Nasledujúce položky sú dostupné z [Menu].

Pomoc

Zobrazenie informácií o podpore náhlavnej súpravy.

(*) Nemožno použiť počas pripojenia na LE Audio.

Poznámka

- Návod na obsluhu a zobrazenie obrazovky "Sound Connect" sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia v dôsledku budúcich aktualizácií.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002308216

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Hlasové pokyny

V závislosti od vykonávaného postupu obsluhy a stavu náhlavnej súpravy budete počuť nasledujúce hlasové pokyny. V továrenskome nastavení, keď si nasadíte náhlavnú súpravu na uši, budete počuť hlasové pokyny v angličtine, čínštine alebo japončine.

Môžete použiť "Sound Connect" zmeniť nasledujúce nastavenia hlasového navádzania.

- Nastavenie jazyka
- Nastavenie hlasitosti

„Pairing“ (Párovanie)

- Keď si nasadíte náhlavnú súpravu na uši a náhlavná súprava automaticky prejde do režimu párovania: Náhlavná súprava prejde do režimu párovania automaticky v nasledujúcich prípadoch.
 - Pri prvom spárovaní náhlavnej súpravy so zariadením po zakúpení náhlavnej súpravy
 - Keď nie sú k dispozícii žiadne informácie o párovaní, napríklad po inicializácii, a nasadíte si náhlavnú súpravu na uši.
- Keď manuálne nastavíte náhlavnú súpravu do režimu párovania a nasadíte si ju na uši

„Low battery“ (Slabá batéria)

- Ak je zostávajúca úroveň nabitia batérie slúchadiel nízka

„Battery is empty“ (Batéria je vybitá)

- Keď sa slúchadlá automaticky vypínajú z dôvodu nedostatočného nabitia batérie

„Battery about XX %“ (Úroveň nabitia batérie je približne XX %) / „Battery fully charged“ (Batéria je úplne nabitá)

- Pri informovaní o zostávajúcom nabití batérie: Hodnota "XX" označuje približný zostávajúci náboj. Ide o hrubý odhad.

„Voice guidance test“ (Test hlasových oznamov)

- Pri nastavovaní hlasitosti hlasových oznamov

„The Digital assistant is not connected“ (Digitálny asistent nie je pripojený) (*)

- Keď Digital assistant nie je k dispozícii na smartfóne pripojenom k náhlavnej súprave, aj keď náhlavnú súpravu ovládate

„The Xiaowei is not connected“ (Zariadenie Xiaowei nie je pripojené) (*)

- Keď Tencent Xiaowei nie je k dispozícii na smartfóne pripojenom k náhlavnej súprave, aj keď náhlavnú súpravu ovládate

„The Voice Assistant is not available. Please open the Sound Connect and check the Voice Assistant settings.“ (Hlasový asistent nie je k dispozícii. Otvorte aplikáciu Sound Connect a skontrolujte nastavenia funkcie Hlasový asistent.)

- Pri prevádzke hlasového asistenta počas pripojenia v LE Audio

„Launch the Sound Connect to activate the Service Link.“ (Spustíte aplikáciu Sound Connect a aktivujete funkciu Pripojenie služby.)

- Keď je Service Link neaktívny a vy sa pokúšate použiť Quick Access

„App assigned to the Quick Access is not launched on the mobile device“ (Aplikácia priradená k funkcii Quick Access nie je na mobilnom zariadení spustená)

- Keď sa príslušná aplikácia nespustí ani po stlačení tlačidla potlačenia hluku/režimu okolitého zvuku, keď Quick Access je nastavené na tlačidlo potlačenia hluku/režimu okolitého zvuku

„The Quick Access is not available. Please open the Sound Connect and check the Quick Access settings.“ (Funkcia Quick Access nie je k dispozícii. Otvorte aplikáciu Sound Connect a skontrolujte nastavenia funkcie Quick Access.)

- Pri prevádzke Quick Access počas pripojenia v režime LE Audio

„The Quick Access is not available. Please open the Sound Connect and check the Service settings.“ (Funkcia Quick Access nie je k dispozícii. Otvorte aplikáciu Sound Connect a skontrolujte kartu Nastavenia služby.)

- Ak nie sú splnené podmienky používania počas Quick Access používania

„The [Safe volume control] limits the volume.“ (Funkcia [Safe volume control] obmedzuje hlasitosť.)

- Keď sa spustí bezpečné ovládanie hlasitosti

„Apologies, the command could not be recognized“ (Ľutujeme, tento príkaz sa nepodarilo rozpoznať)

- Keď hlasové ovládanie nerozpozna príkaz po rozpoznaní prebúdzacieho slova

„The voice assistant on your mobile device is not responding. Please check your settings.“ (Hlasový asistent vo vašom mobilnom zariadení neodpovedá. Skontrolujte si nastavenia.)

- Keď hlasové ovládanie rozpozna funkciu „Asistent“, ale funkcia hlasového asistenta sa neaktivuje

„Mic Off“ (Vyp. mikrofón)

- Keď došlo k ovládaniu slúchadiel s cieľom vypnúť mikrofón počas hovoru

„Mic On“ (Zap. mikrofón)

- Keď došlo k ovládaniu slúchadiel s cieľom zapnúť mikrofón počas hovoru

„Liquid detected in the USB port. Do not charge the headset.“ (Bola zistená kvapalina v USB porte. Slúchadlá nenabíjajte.)

- Pri používaní náhlavnej súpravy, keď je port USB typu C zaplavený/Keď je port USB typu C zaplavený počas používania náhlavnej súpravy

„Liquid detected in the USB port. Battery level is low, but do not charge the headset.“ (Bola zistená kvapalina v USB porte. Úroveň nabitia batérie je nízka, ale slúchadlá nenabíjajte.)

- Keď je zostávajúce nabitie batérie náhlavnej súpravy nízke a port USB typu C je zaplavený

„Liquid no longer detected in the USB port. You can start charging the headset.“ (V USB porte už nie je detegovaná prítomnosť kvapaliny. Môžete začať nabíjať slúchadlá.)

- Keď je port USB typu C zaplavený a zostávajúce nabitie batérie je nižšie ako 10 % a počas používania náhlavnej súpravy už nie je zistený stav zaplavenej batérie

„Charging stopped. To resume charging, disconnect the USB cable and wait before trying again.“ (Nabíjanie sa zastavilo. Ak chcete obnoviť nabíjanie, odpojte kábel USB a pred opätovným pokusom chvíľu počkajte.)

- Keď pri používaní slúchadiel počas nabíjania dôjde k abnormálnemu nabíjaniu alebo k abnormálnej teplote nabíjania

„Standard“ (Štandardné) ()**

- Keď Standard je v nastaveniach režimu počúvania vybraná možnosť

„Background Music“ (Hudba v pozadí) ()**

- Keď Background Music je v nastaveniach režimu počúvania vybraná možnosť

„Cinema Upmix“ (Upmix – film) ()**

- Keď Cinema je v nastaveniach režimu počúvania vybraná možnosť

„Game Upmix“ (Upmix – hra) ()**

- Keď Game je v nastaveniach režimu počúvania vybraná možnosť

„Music Upmix“ (Upmix – hudba) ()**

- Keď Music je v nastaveniach režimu počúvania vybraná možnosť

(*) V niektorých krajinách a oblastiach nemusí byť podporovaný.

(**) Ak zmeníte nastavenie v aplikácii "Sound Connect", hlasové navádzanie nebude počuť.

Poznámka

- Zmena jazyka hlasového navádzania trvá do 10 minút.
- Po inicializácii slúchadiel a obnovení výrobných nastavení po zmene jazyka hlasových oznamov sa obnovia aj výrobné nastavenia jazyka.
- Ak hlasové pokyny nepočujete, vypnite náhlavnú súpravu. Potom ho znova zapnite.

Veďte do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002308217

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Obsah balenia

Po otvorení balenia skontrolujte, či balenie slúchadiel obsahuje všetky položky uvedené v zozname. Ak niektoré položky chýbajú, obráťte sa na kontaktnú osobu zákazníckej podpory spoločnosti Sony alebo na najbližšieho predajcu výrobkov značky Sony.

Čísla v zátvorkách označujú počet položiek.

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku (1)

Kábel USB Type-C® (USB-A na USB-C®) (1) (Modely len pre čínsku pevninu)



Kábel slúchadiel (1)



Puzdro na prenášanie (1)



Dokumenty (1 súprava)

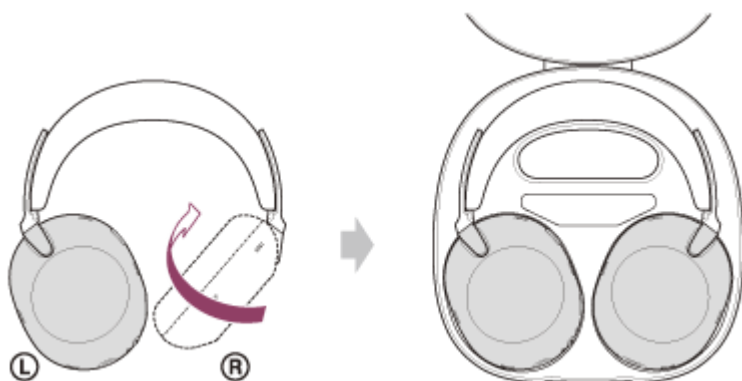
Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085942

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

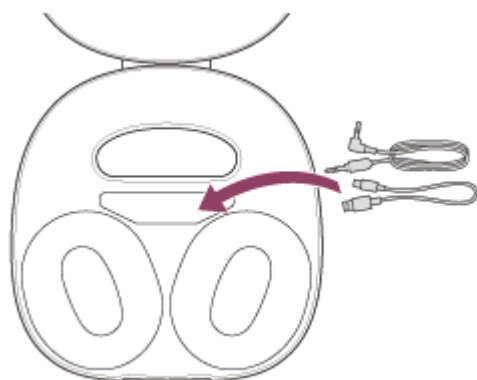
Vkladanie slúchadiel do puzdra na prenášanie

Po skončení používania náhlavnej súpravy otočte ľavú a pravú jednotku, aby sa náhlavná súprava vyrovnala, a vložte ju do dodaného puzdra.



Skladovanie káblov

Káble vložte do držiaka oddeleného oddelovačom v puzdre na prenášanie.



Poznámka

- Vonkajšia sila mimo rozsahu bežného používania, ako je otočenie otočnej osi jednotky alebo iných pohyblivých častí na opačnú stranu od normálneho smeru alebo pustenie slúchadiel na zem, môže spôsobiť poškodenie. Záruka sa nevzťahuje na poruchy spôsobené poškodením v dôsledku nesprávnej manipulácie.

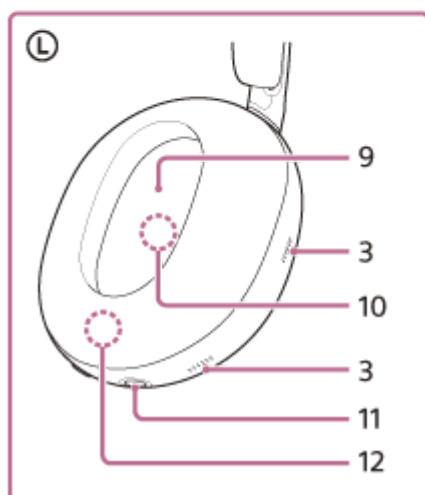
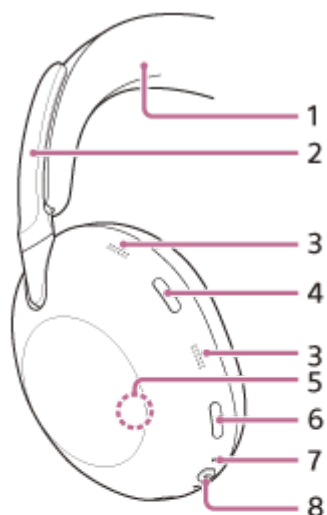
Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002087313

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Umiestnenie a funkcie súčastí

Ľavá jednotka



1. Hlavový pás
2. Posuvníky čelenky
Posunutím nastavíte dĺžku hlavového pásu.
3. Mikrofóny s funkciou potlačenia hluku (externé) a mikrofóny na snímanie hlasu
Zachytiť zvuk hluku, keď sa používa funkcia potlačenia hluku a hlas používateľa počas telefonického hovoru alebo keď Speak-to-Chat režim je v prevádzke.
4. Tlačidlo režimu počúvania
5. Vstavaná anténa
Anténa na pripojenie Bluetooth je vstavaná v slúchadlách.
6. Tlačidlo režimu potlačenia hluku/obklopujúceho zvuku
7. Indikátor (oranžový/modrý)
Oranžovým alebo modrým svetlom indikuje stav batérie alebo komunikácie slúchadiel.

8. Tlačidlo napájania/tlačidlo Bluetooth

⏻ : Značka výkonu

📶 : Značka Bluetooth

9. Značka Ⓛ (ľavé)

10. Mikrofóny s funkciou potlačenia hluku (interné)

Sníma zvuk hluku, keď sa používa funkcia potlačovania hluku.

11. Vstupný konektor kábla slúchadiel

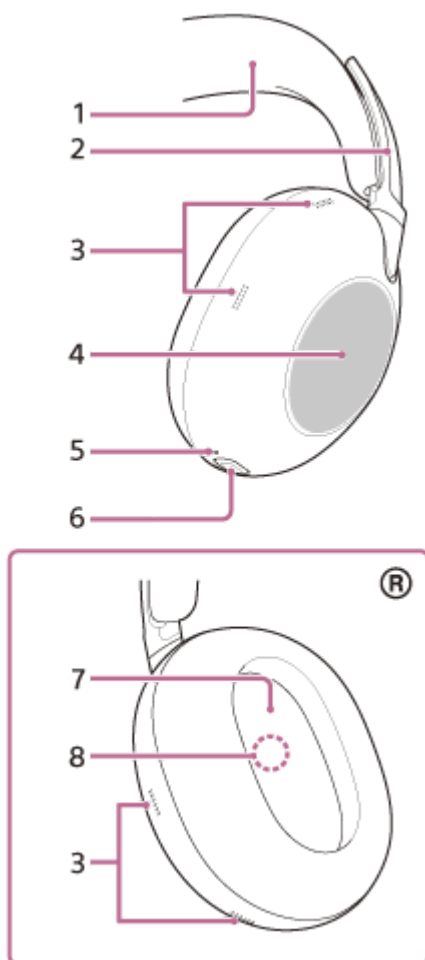
Pripojte hudobný prehrávač alebo iné zariadenie pomocou dodaného kábla slúchadiel. Pri pripájaní musí konektor kábla zacvaknúť. Ak konektor nie je správne pripojený, nebudete počuť zvuk správne.

12. Sériové číslo

Nachádza sa vo vnútri jednotky.

Pozrite si časť "Kontrola sériového čísla" nižšie.

Pravá jednotka



1. Hlavový pás

2. Posuvníky čelenky

Posunutím nastavíte dĺžku hlavového pásu.

3. Mikrofóny s funkciou potlačenia hluku (externé) a mikrofóny na snímanie hlasu

Zachytiť zvuk hluku, keď sa používa funkcia potlačenia hluku a hlas používateľa počas telefonického hovoru alebo keď Speak-to-Chat režim je v prevádzke.

4. Ovládací panel s dotykovým snímačom

Pomocou ovládacieho panela s dotykovým senzorom môžete na diaľku ovládať prehrávanie hudby na pripojenom zariadení Bluetooth a vykonávať ďalšie činnosti.

5. Indikátor nabíjania (oranžový)

Počas nabíjania svieti naoranžovo.

6. Port USB Type-C

Ak chcete náhlavnú súpravu nabíjať, pripojte ju k sieťovej zásuvke pomocou sieťového adaptéra USB alebo k počítaču pomocou kábla USB typu C.

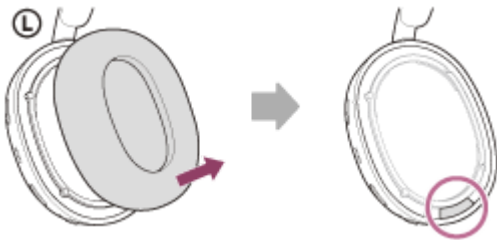
7. Značka ® (pravá)

8. Mikrofóny s funkciou potlačenia hluku (interné)

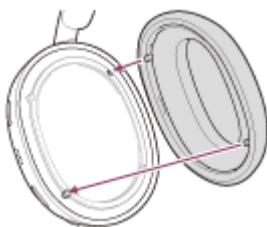
Sníma zvuk hluku, keď sa používa funkcia potlačovania hluku.

Kontrola sériového čísla

- Uistite sa, že je náhlavná súprava vypnutá a kábel USB typu C nie je pripojený.
- Odstráňte náušník z ľavej jednotky tak, že ho vytiahnete priamo z puzdra. Nevyťahujte ju pod uhlom. Sériové číslo sa nachádza v strede ľavej dolnej časti jednotky.



- Pripevnite odstránenú podložku pod ucho k ľavej jednotke. Uistite sa, že smer dvoch výstupkov na jednotke a otvorov v náušníku sú zarovnané, a pevne zasuňte šesť výstupkov do jednotky, kým nebudete počuť cvaknutie.



Poznámka

- Ušnicu neskladajte, pokiaľ to nie je potrebné.
- Pred vybratím náušníka sa uistite, že sú náhlavné súpravy vypnuté a kábel USB typu C nie je pripojený.
- Neodstraňujte podložku do uší v prítomnosti železného piesku alebo iných kovových predmetov. Železný prach alebo iné kovové predmety môžu prilnúť k magnetu vo vnútri slúchadiel a spôsobiť poruchu slúchadiel.
- Dbajte na to, aby ste podložku do uší pripevnili správnym smerom. Ak nie je podložka do uší pripevnená správnym smerom, nemusí sa dosiahnuť požadovaný akustický výkon.
- Na žiadne chyby spôsobené nedodržaním vyššie uvedených bezpečnostných opatrení sa nevzťahuje záruka na výrobok.

Súvisiaca téma

- [Informácie o indikátoroch](#)
- [Kontrola ostávajúcej úrovne nabitia batérie](#)
- [Informácie o ovládacom paneli s dotykovým snímačom](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085946

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Informácie o indikátoroch

Rôzne stavy slúchadiel môžete skontrolovať podľa indikátora.

- : Zapne sa na modro
- : Zapne sa na oranžovo
- : Vypne sa

Indikátor tlačidla napájania (modrý/oranžový)

Stav napájania

Indikátor blikne 2-krát modrou farbou.



- Keď je náhlavná súprava zapnutá

Indikátor sa rozsvieti na modro približne na 2 sekundy.



- Pri vypínaní náhlavnej súpravy

Indikátor zostávajúcej úrovne nabitia batérie

Indikátor blikne 2-krát modrou farbou.



- Keď sa zobrazí zostávajúce nabitie batérie a zostávajúce nabitie je 10 % alebo viac

Indikátor opakovane pomaly bliká na oranžovo približne 15 sekúnd.



- Keď sa zobrazí zostávajúce nabitie batérie a zostávajúce nabitie je menej ako 10 %.
- Keď je zostávajúca úroveň nabitia batérie nízka

Stav pripojenia Bluetooth

Indikátor opakovane dvakrát blikne modrou farbou.



- Keď je v režime párovania

Indikátor opakovane bliká modrou farbou v intervale približne 1 sekundy.



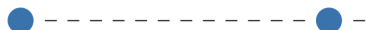
- Keď sa spojenie nenadviaže

Indikátor opakovane rýchlo bliká modrou farbou približne 5 sekúnd.



- Po dokončení procesu pripojenia

Indikátor opakovane bliká modrou farbou v intervale približne 5 sekúnd.



- Po nadviazaní spojenia

Indikátor opakovane rýchlo bliká modrou farbou.

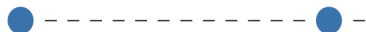


- Pri prichádzajúcom hovore

Indikátory stavu odpojenia a pripojenia sa po uplynutí určitého časového intervalu automaticky vypnú. Po vykonaní akcie začnú na určitý čas opäť blikáť. Keď sa zostatkový stav nabitia batérie zníži, indikátor začne blikáť na oranžovo.

Ostatné

Indikátor opakovane bliká modrou farbou v intervale približne 5 sekúnd.



- Keď je náhlavná súprava zapnutá, kým je pripojený kábel slúchadiel:
Po uplynutí určitej doby sa indikátor automaticky vypne. Keď sa zostatkový stav nabitia batérie zníži, indikátor začne blikáť na oranžovo.

Indikátor opakovane bliká oranžovou a modrou farbou v intervale približne 0,6 sekundy.



- Aktualizácia softvéru

Indikátor blikne 4 krát modrou farbou.



- Po dokončení procesu inicializácie

Indikátor nabíjania portu USB Type-C (oranžový)

Stav nabíjania

Indikátor svieti oranžovo približne 1 minútu a potom zhasne.



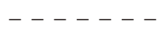
- Keď je batéria úplne nabitá, keď sa začne nabíjanie náhlavnej súpravy
- Keď je povolená starostlivosť o batériu a zostávajúce nabitie batérie náhlavných súprav je na začiatku nabíjania vyššie ako 80 %.

Indikátor sa rozsvieti na oranžovo.



- Keď sa náhlavná súprava nabíja

Indikátor sa vypne.



- Keď je batéria plne nabitá a nabíjanie je dokončené
- Keď je povolená starostlivosť o batériu a zostávajúce nabitie batérie náhlavnej súpravy dosiahne 80 % alebo viac

Indikátor opakovane dvakrát blikne na oranžovo.



- Keď je teplota batérie náhlavnej súpravy abnormálna

Indikátor opakovane pomaly bliká na oranžovo.

- Ak sa počas nabíjania náhlavnej súpravy vyskytne chyba a náhlavná súprava nie je nabitá

Súvisiaca téma

- [Kontrola ostávajúcej úrovne nabitia batérie](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085975

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

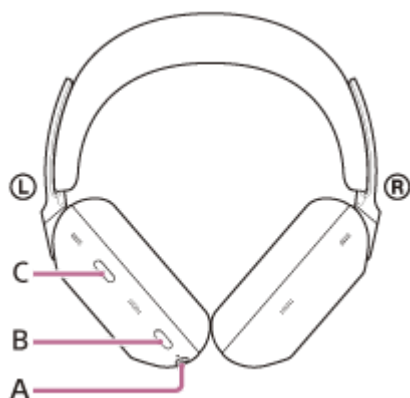
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Nosenie slúchadiel

1 Skontrolujte ľavé a pravé slúchadlo.

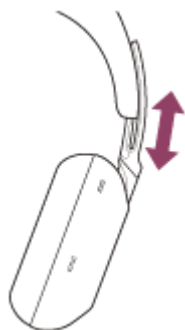
Na ľavej strane jednotky sa nachádza tlačidlo napájania (A), tlačidlo potlačenia šumu/režimu okolitého zvuku (B) a tlačidlo režimu počúvania (C).

Na pravej jednotke nie sú žiadne tlačidlá.



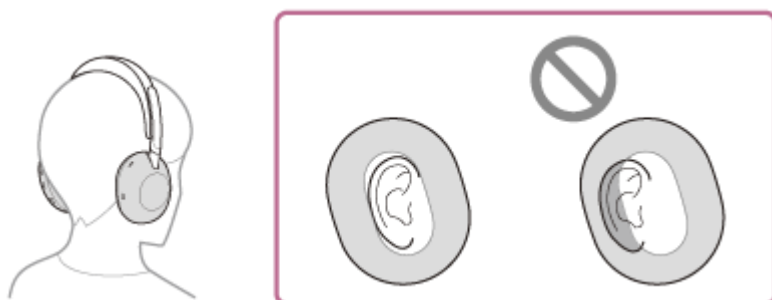
2 Vysuňte posúvač.

Pred nasadením slúchadiel vysuňte posúvač do plnej dĺžky.



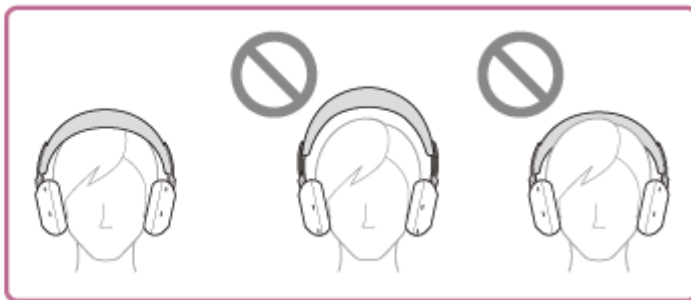
3 Nasadte si slúchadlá.

Nasadte si slúchadlá tak, aby ušnice slúchadiel pohodlne sedeli na vašich ušiach.



4 Nastavte dĺžku posúvača.

Nastavte posúvač na takú dĺžku, aby sa hlavový pás dotýkal temena vašej hlavy.



5 Nastavte orientáciu slúchadiel.

Nastavte orientáciu ľavého a pravého slúchadla tak, aby vám ušnice slúchadiel pohodlne sedeli na ušiach.



Ak si slúchadlá nasadíte bez toho, aby ste si nastavili posúvač, slúchadlá nemusia byť na vašej hlave správne umiestnené, čo môže viesť k nepohodliu alebo nedostatočnému účinku funkcie potlačovania hluku.

Funkcia detekcie nosenia náhlavnej súpravy tiež nemusí fungovať správne. Prehrávanie hudby sa môže automaticky zastaviť alebo sa môže aktivovať funkcia automatického vypnutia (funkcia šetrenia batérie) a slúchadlá sa môžu automaticky vypnúť.

Ak máte pocit, že čelenka po nastavení posuvníka nesedí a ľahko sa posúva, nastavte posuvník na kratšiu dĺžku. To môže situáciu zlepšiť.

Pri nasadzovaní a skladaní slúchadiel

V továrenském nastavení snímač priblíženia zabudovaný v ľavej jednotke rozpozná, keď máte náhlavnú súpravu nasadenú na ušiach alebo ju z nich zložíte. Po jeho zistení náhlavná súprava automaticky ovláda činnosť ovládacieho panela dotykového snímača, vypína náhlavnú súpravu, pozastavuje prehrávanie hudby a vykonáva ďalšie funkcie.

Pri nosení slúchadiel

- Na prehrávanie hudby, uskutočňovanie a prijímanie hovorov a ďalšie činnosti môžete použiť ovládací panel náhlavnej súpravy s dotykovým senzorom.

Pri zložení slúchadiel

- Keď počúvate hudbu a máte na ušiach slúchadlá, slúchadlá automaticky pozastavia prehrávanie hudby, ak ich zložíte. Po opätovnom nasadení slúchadlá obnovia prehrávanie hudby.
- Z dôvodu šetrenia batérie sa slúchadlá po 15 minútach nečinnosti automaticky vypnú.
- Keď je náhlavná súprava vybratá, prehrávanie hudby, uskutočňovanie a prijímanie hovorov a iné činnosti nie je možné vykonávať, ani keď sa dotknete ovládacieho panela s dotykovým senzorom. Tým sa zabráni nesprávnej reakcii náhlavnej súpravy.

Funkciu potlačenia hluku nie je možné použiť ani po stlačení tlačidla potlačenia hluku/režimu okolitého zvuku. Tlačidlo režimu počúvania je tiež vypnuté.

Video s pokynmi

Pozrite si video a zistíte, ako si nasadiť náhlavnú súpravu na uši. Nie je k dispozícii žiadne zvukové vysvetlenie.

Modely pre krajiny a regióny okrem pevninskej Číny a Japonska:

https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0109/h_zz/

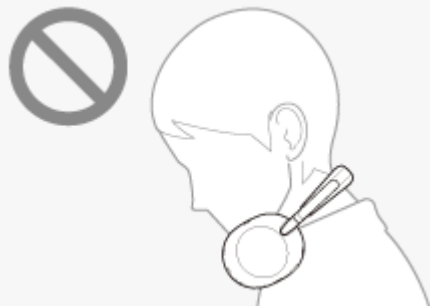
Modely pre čínsku pevninu:

Rada

- Môžete použiť "Sound Connect" zmeniť nasledujúce nastavenia.
 - Funkcia automatického pozastavenia a obnovenia prehrávania hudby pri nosení
 - Funkcia automatického vypnutia pri opotrebovaní (funkcia šetrenia batérie)

Poznámka

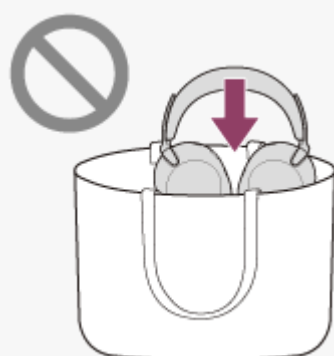
- V nasledujúcich prípadoch môže detekcia používania reagovať nesprávne. Ak slúchadlá nepoužívate, vypnite ich.
 - Pri slúchadlách okolo krku, brada je v kontakte s krytmi



- Ruka je vložená do ušnice ľavého slúchadla.



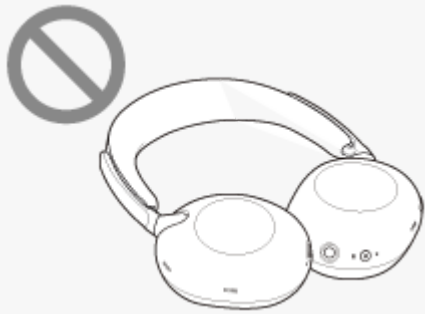
- Slúchadlá sa nachádzajú v nejakom objekte, napríklad v taške.



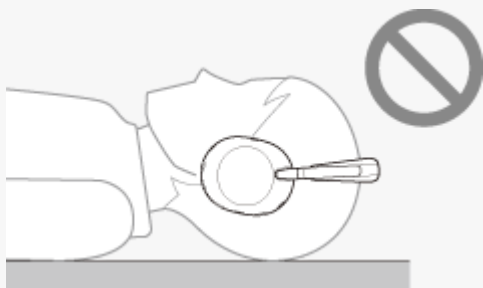
- Slúchadlá visia na okraji niečoho, napríklad tašky.



– Slúchadlá sú položené na povrchu, napríklad na stole.



- Keď máte náhlavnú súpravu nasadenú tak, ako je znázornené nižšie, nemusí byť možné ovládať ovládací panel dotykového snímača alebo tlačidlo potlačenia šumu/režimu okolitého zvuku. Dôvodom je, že detekcia nosenia nefunguje správne. Správne si nasadzte náhlavnú súpravu smerom dopredu alebo krátko stlačte tlačidlo napájania.
 - Používanie slúchadiel pri ležaní alebo v polohe tvárou hore



– Používanie slúchadiel v polohe tvárou dolu



- Ak máte náhlavnú súpravu nasadenú cez čiapku, látku, šatku alebo vlasy, detekcia nosenia nemusí fungovať správne a nemusí byť možné ovládať ovládací panel dotykového snímača. Noste slúchadlá tak, aby ste mali uši v ušniciach.
- Ak máte k slúchadlám pripojený dodaný kábel slúchadiel, detekcia používania nefunguje.
- Funkcia automatického pozastavenia a obnovenia prehrávania hudby na základe detekcie nosenia je k dispozícii len pri pripojení cez pripojenie Bluetooth.
- Pripojené zariadenie alebo aplikácia pre prehrávanie, ktorú používate, nemusia podporovať funkciu automatického pozastavenia a obnovenia prehrávania hudby detekciou nosenia.
- Vonkajšia sila mimo rozsahu bežného používania, ako je otočenie otočnej osi jednotky alebo iných pohyblivých častí na opačnú stranu od normálneho smeru alebo pustenie slúchadiel na zem, môže spôsobiť poškodenie. Záruka sa nevzťahuje na poruchy spôsobené poškodením v dôsledku nesprávnej manipulácie.

Súvisiaca téma

- [Použitie "Sound Connect" aplikácie](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002090767

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

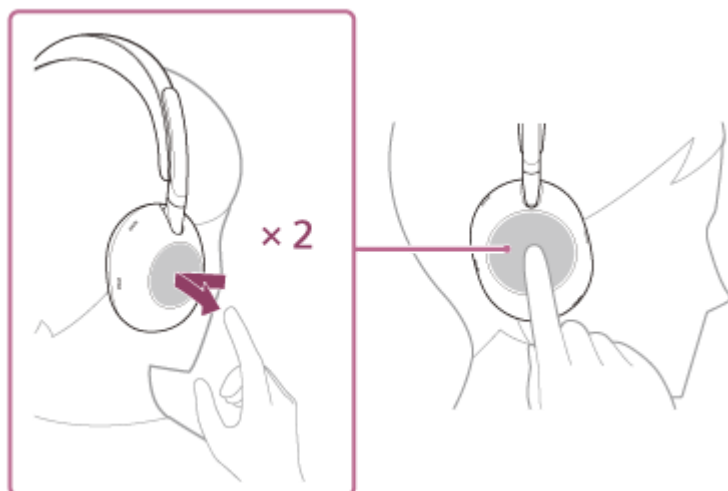
Informácie o ovládacom paneli s dotykovým snímačom

Ovládací panel s dotykovým senzorom (A) na náhlavnej súprave používajte na rôzne činnosti, napríklad na prehrávanie hudby, telefonovanie alebo prepnutie do režimu rýchlej pozornosti.



Hlavné činnosti

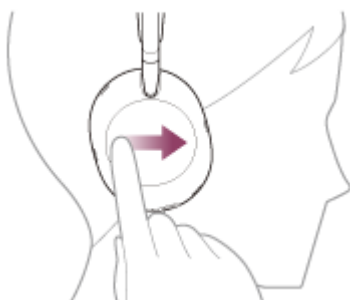
- Ťuknite dvakrát rýchlo s intervalom približne 0,4 sekundy medzi ťuknutiami.



Počas prehrávania hudby: prehrá alebo pozastaví hudbu.

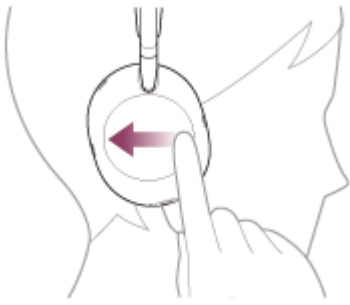
Pri telefonickom hovore: prijme hovor, keď prichádza hovor. Ukončí hovor počas hovoru.

- Potiahnite prstom dopredu a uvoľnite.



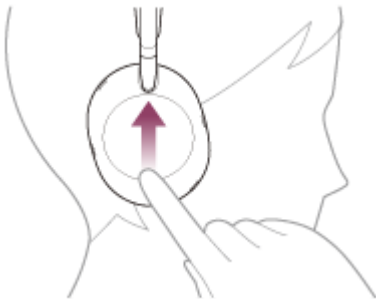
Počas prehrávania hudby: prechod na začiatok nasledujúcej skladby. Ak chcete prehrávanie hudby rýchlo posunúť dopredu, potiahnite prstom dopredu a podržte. Uvoľnite na požadovanom mieste prehrávania.

- Potiahnite prstom dozadu a uvoľnite.



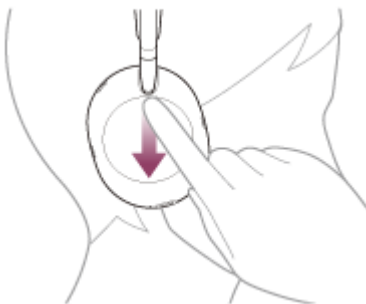
Počas prehrávania hudby: Počas prehrávania preskočí na začiatok predchádzajúcej alebo aktuálnej skladby. Ak chcete prehrávanie hudby rýchlo posunúť dozadu, potiahnite prstom dozadu a podržte. Uvoľnite na požadovanom mieste prehrávania.

- Potiahnite prstom nahor a uvoľnite.



Počas prehrávania hudby/telefonického hovoru: hlasitosť sa zvýši. Opakujte, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň. Ak chcete pokračovať v zmene hlasitosti, potiahnite prstom nahor a podržte. Uvoľnite pri požadovanej úrovni.

- Potiahnite prstom nadol a uvoľnite.



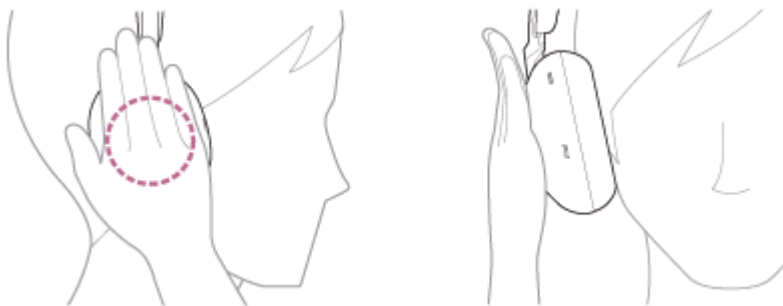
Počas prehrávania hudby/telefonického hovoru: hlasitosť sa zníži. Opakujte, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň. Ak chcete pokračovať v zmene hlasitosti, potiahnite prstom nadol a podržte. Uvoľnite pri požadovanej úrovni.

- Podržanie prsta na dotykovom snímači



Počas používania funkcie hlasového asistenta: spustí hlasový vstup. Ak chcete dokončiť hlasový vstup, uvoľnite prst.

- Rukou sa dotknite celého ovládacieho panela s dotykovým snímačom.



Aktivuje režim rýchlej pozornosti. Režim rýchlej pozornosti deaktivujete uvoľnením ruky.

Rada

- Ovládací panel s dotykovým senzorom môžete zapnúť/vypnúť pomocou “Sound Connect” aplikácie.

Poznámka

- Ak je stav komunikácie zlý, zariadenie Bluetooth môže v reakcii na prevádzkový postup náhlavnej súpravy zlyhať.
- Dostupné funkcie sa môžu líšiť v závislosti od pripojeného zariadenia, hudobného softvéru alebo použitej aplikácie. V niektorých prípadoch môže fungovať inak alebo nemusí fungovať, aj keď sa vykonávajú vyššie opísané prevádzkové postupy.
- Aby sa zabránilo nesprávnej reakcii náhlavnej súpravy, nie je možné vykonávať prehrávanie hudby, uskutočňovanie a prijímanie hovorov a iné činnosti, keď nemáte náhlavnú súpravu na ušiach, a to ani vtedy, keď sa dotknete ovládacieho panela s dotykovým snímačom.

Súvisiaca téma

- [Použitie “Sound Connect” aplikácie](#)
- [Ovládanie zvukového zariadenia \(pripojenie Bluetooth\)](#)
- [Funkcie na telefonovanie](#)
- [Nosenie slúchadiel](#)
- [Používanie funkcie Google™ Gemini](#)
- [Používanie funkcie hlasovej asistencie \(Siri\)](#)
- [Rýchle počúvanie okolitého zvuku \(režim rýchlej pozornosti\)](#)
- [Prijatie hovoru](#)
- [Uskutočnenie hovoru](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002096225

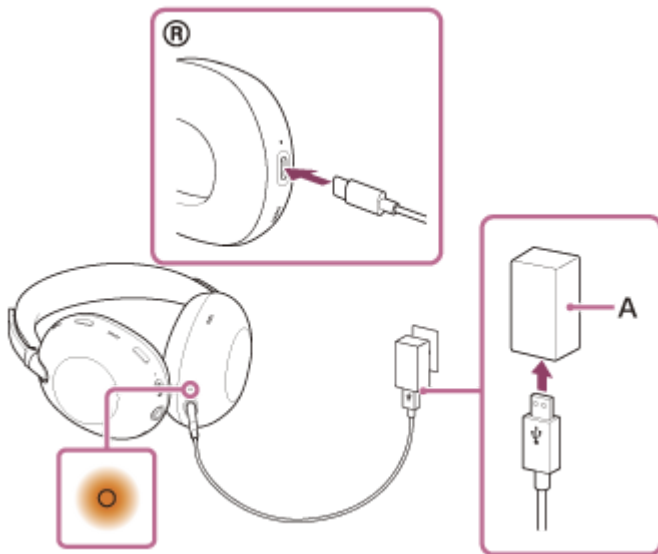
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Nabíjanie

Slúchadlá obsahujú zabudovanú nabíjateľnú lítiovo-iónovú batériu. Na nabíjanie náhlavnej súpravy pred použitím použite kábel USB typu C.

1 Slúchadlá pripojte k napájacej zásuvke.

Použite kábel USB typu C a sieťový adaptér USB (A).



Indikátor nabíjania na náhlavnej súprave sa rozsvieti na oranžovo.
Po dokončení nabíjania sa indikátor nabíjania automaticky vypne.

Po dokončení nabíjania odpojte kábel USB Type-C.

Informácie o čase nabíjania

Čas potrebný na úplné nabitie náhlavnej súpravy je približne 3,5 hodiny (*).

(* Čas potrebný na nabitie prázdnej batérie na plnú kapacitu. Čas nabíjania sa môže líšiť v závislosti od podmienok používania.

Informácie o nabíjaní pri používaní slúchadiel

Slúchadlá možno počas nabíjania používať.

Pri používaní slúchadiel počas nabíjania sa nabíjanie zastaví približne na 80 % (ak je úroveň nabitia batérie vyššia ako 80 %, nabíjanie sa nespustí). Ide o približný odhad. Hodnota sa môže líšiť v závislosti od okolitého prostredia.

V závislosti od prostredia nabíjania (napríklad od zdroja napájania alebo typu použitého sieťového adaptéra USB) môžete počas nabíjania počuť elektrický šum zo slúchadiel.

Funkcie náhlavnej súpravy a prevádzkové postupy nemusia fungovať správne.

Nenabíjajte náhlavnú súpravu, ak je na kábli USB typu C alebo na porte USB typu C tekutina, napríklad voda alebo pot, alebo prach a iné cudzie predmety. Môže to spôsobiť popáleniny alebo vážne zranenia v dôsledku požiaru, úrazu elektrickým prúdom, prehriatia alebo vznietenia, prípadne môže spôsobiť poruchu. Pri používaní náhlavnej súpravy počas nabíjania dbajte na nasledujúce pokyny.

- Ak pocítite čokoľvek nezvyčajné, okamžite prestaňte slúchadlá používať.
- Skontrolujte, či sa v porte nenachádza prach alebo cudzie predmety.

- Ak sa kábel USB Type-C alebo port USB Type-C počas nabíjania namočí tekutinou, ako je pitná voda alebo pot, okamžite odpojte kábel USB Type-C od pripojeného zariadenia a nabíjanie zastavte.



Pri pripájaní kábla USB nevyvíjajte na pripájaciu časť nadmernú silu.

Pri pripájaní alebo odpojaní kábla držte zástrčku a pripojte ju priamo do vstupného konektora kábla slúchadiel. Ťahanie za kábel alebo pôsobenie nadmernej sily môže spôsobiť jeho pretrhnutie.

Ak je konektor kábla USB deformovaný, napríklad ohnutý, okamžite ho prestaňte používať.

Detekcia vody v nabíjacom porte

Keď náhlavná súprava zistí abnormalitu, napríklad kvapky vody alebo cudzie predmety v porte USB typu C, upozorní vás hlasovými pokynmi a oznámením na "Sound Connect" aplikácii.

Kým sa zistí abnormalita, nabíjanie nie je k dispozícii. Náhlavnú súpravu nenabíjajte.

Všimnite si nasledujúce.

- Uistite sa, že v porte USB typu C nie sú žiadne cudzie predmety.
- Ak sa na nabíjacom porte nachádzajú kvapky vody, pred nabíjaním ho nechajte úplne vyschnúť.
- Ak sa v nabíjacom porte nachádzajú cudzie predmety, opatrne ich odstráňte pomocou nástroja, napríklad vzduchovej prachovky, pričom dávajte pozor, aby ste nepoškodili port, a potom skúste nabíjať.

Systemové požiadavky na nabíjanie batérie prostredníctvom rozhrania USB

Napájací adaptér USB

komerčne dostupný sieťový adaptér USB s konektorom typu C, ktorý je schopný dodávať výstupný prúd 1,5 A (1 500 mA) alebo viac (modely pre krajiny a regióny okrem čínskej pevniny)

komerčne dostupný sieťový adaptér USB schopný dodávať výstupný prúd 1,5 A (1 500 mA) alebo viac (modely pre čínsku pevninu)

Kábel USB (modely pre krajiny a regióny okrem čínskej pevniny)

komerčne dostupný kábel USB typu C (v súlade s normami USB)

Počítač

Počítač by mal byť štandardne vybavený portom USB.

- Naša spoločnosť negarantuje, že prevádzkové postupy budú fungovať na všetkých počítačoch.
- Prevádzkové postupy na počítači vyrobenom svojpomocne nie sú zaručené.

Rada

- Slúchadlá možno nabíjať po pripojení k spustenému počítaču pomocou bežne dostupného kábla USB Type-C.

Poznámka

- Ak sú slúchadlá zapnuté, batéria sa nenabije úplne.
- Ak sa dodáva kábel USB typu C, nezabudnite ho použiť.
- Po dokončení nabíjania odpojte kábel USB typu C.

- V závislosti od typu kábla USB Type-C nemusí byť nabíjanie úspešné.
- Funkcia detekcie vody môže v závislosti od typu kábla USB typu C fungovať nesprávne.
- V závislosti od typu nabíjacieho adaptéra USB nemusí byť nabíjanie úspešné.
- Keď je počítač v pohotovostnom režime (spánok) alebo v režime hibernácie, slúchadlá nemožno nabíjať. V takom prípade zmeňte nastavenia počítača a znovu začnite nabíjanie.
- Ak ste slúchadlá dlhšie nepoužívali, doba prevádzky vstavanej nabíjateľnej batérie môže byť kratšia. Čas prevádzky batérie sa však po niekoľkých cykloch nabíjania a vybíjania zlepší. Ak slúchadlá dlhodobo nepoužívate, každých 6 mesiacov nabite batériu, aby sa zabránilo jej nadmernému vybitiu.
- Ak sa slúchadlá dlhšie nepoužívali, nabíjanie batérie môže trvať dlhšie.
- Ak náhľavná súprava počas nabíjania zistí problém z nasledujúcich príčin, indikátor nabíjania bliká na oranžovo. V takom prípade slúchadlá znova nabite a dodržte pri tom teplotu nabíjania. Ak problém pretrváva, obráťte sa na kontaktnú osobu podpory spoločnosti Sony alebo najbližšieho predajcu výrobkov značky Sony.
 - Teplota okolia presahuje rozsah teploty nabíjania 5 °C až 35 °C.
 - Vyskytol sa problém s nabíjateľnou batériou.
- Ak sa náhľavná súprava dlhší čas nepoužíva, indikátor nabíjania sa nemusí pri nabíjaní okamžite rozsvietiť na oranžovo. Chvíľu počkajte, kým sa indikátor rozsvieti.
- Ak sa doba prevádzky vstavanej nabíjateľnej batérie výrazne skrúti, batériu je potrebné vymeniť. Kontaktujte predajcu Sony vo svojom okolí.
- Vyhýbajte sa vystaveniu extrémnym teplotným zmenám, priamemu slnečnému svetlu, vlhkosti, piesku, prachu a zasiahnutiu elektrickým prúdom. Nikdy nenechávajte slúchadlá v zaparkovanom aute.
- Keď pripájate slúchadlá k počítaču, pripájajte ich vždy priamo k počítaču pomocou kábla USB Type-C. Ak slúchadlá pripojíte prostredníctvom rozbočovača USB, nabíjanie sa nedokončí správne.

Súvisiaca téma

- [Informácie o indikátoroch](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085801

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Dostupný čas prevádzky

Dostupný prevádzkový čas slúchadiel s plne nabitou batériou je nasledovný:

Pripojenie Bluetooth

Doba prehrávania hudby

Kodek	Funkcia potlačenia hluku/Režim okolitého zvuku	Dostupný čas prevádzky
LDAC™	Funkcia potlačenia hluku: Aktívna	Maximálne 20 hodín
LDAC	Režim okolitého zvuku: Aktívny	Maximálne 20 hodín
LDAC	Neaktívne	Maximálne 28 hodín
AAC	Funkcia potlačenia hluku: Aktívna	Maximálne 24 hodín
AAC	Režim okolitého zvuku: Aktívny	Maximálne 24 hodín
AAC	Neaktívne	Maximálne 32 hodín
SBC	Funkcia potlačenia hluku: Aktívna	Maximálne 24 hodín
SBC	Režim okolitého zvuku: Aktívny	Maximálne 24 hodín
SBC	Neaktívne	Maximálne 32 hodín
LC3	Funkcia potlačenia hluku: Aktívna	Maximálne 22 hodín
LC3	Režim okolitého zvuku: Aktívny	Maximálne 22 hodín
LC3	Neaktívne	Maximálne 32 hodín

- Po 5 minútach nabíjania je možné prehrávať hudbu približne 90 minút.

Čas komunikácie

Funkcia potlačenia hluku/Režim okolitého zvuku	Dostupný čas prevádzky
Funkcia potlačenia hluku: Aktívna	Maximálne 16 hodín
Režim okolitého zvuku: Aktívny	Maximálne 16 hodín
Neaktívne	Maximálne 20 hodín

Kábel slúchadiel pripojený (napájanie je zapnuté)

Funkcia potlačenia hluku/Režim okolitého zvuku	Dostupný čas prevádzky
Funkcia potlačenia hluku: Aktívna	Maximálne 20 hodín
Režim okolitého zvuku: Aktívny	Maximálne 20 hodín

Funkcia potlačenia hluku/Režim okolitého zvuku	Dostupný čas prevádzky
Neaktívne	Maximálne 30 hodín

Rada

- Pomocou "Sound Connect" môžete skontrolovať, ktorý kodek sa používa pre pripojenie, alebo prepnúť DSEE Ultimate™ funkciu.

Poznámka

- Čas prevádzky sa môže od vyššie uvedeného času líšiť v závislosti od nastavení funkcií slúchadiel a podmienok používania.
- Ak ste si nastavili nasledujúce funkcie, dostupný prevádzkový čas batérie bude kratší, ako je uvedené vyššie.
 - Režim počúvania
 - Ekvalizér
 - DSEE Ultimate
 - Speak-to-Chat
 - Pripojenie služby
 - Ďalšie zmeny predvolených režimov a funkcií vykonané na "Sound Connect" aplikácie

Ak vykonáte vyššie uvedené nastavenia naraz, dostupný prevádzkový čas batérie sa ešte viac skráti.

Súvisiaca téma

- [Použitie "Sound Connect" aplikácie](#)
- [Podporované kodeky](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085900

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Kontrola ostávajúcej úrovne nabitia batérie

Zostávajúcu úroveň nabitia nabíjateľnej batérie môžete skontrolovať nasledujúcimi spôsobmi.

Kontrola v smartfóne

- Keď používate iPhone (iOS 13 alebo novší)

Keď je náhlavná súprava pripojená k iPhone prostredníctvom HFP (Hands-free Profile) Bluetooth, môžete skontrolovať zostávajúce nabitie batérie náhlavnej súpravy na iPhone. Podrobnosti nájdete v návode na obsluhu dodanom s iPhoneom.

Ostávajúca zobrazená úroveň nabitia batérie sa môže v niektorých prípadoch líšiť od skutočnej zostávajúcej hodnoty. Ide o hrubý odhad.

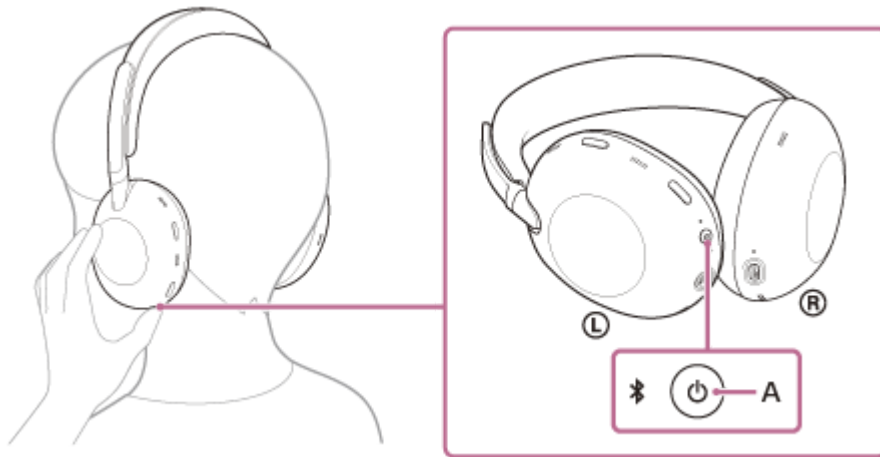
- Ak používate smartfón so systémom Android™ (OS 8.1 alebo novší)

Keď je náhlavná súprava pripojená k smartfónu so systémom Android prostredníctvom HFP Bluetooth, môžete na smartfóne skontrolovať zostávajúce nabitie batérie náhlavnej súpravy. Podrobnosti nájdete v návode na obsluhu dodanom so smartfónom so systémom Android.

Ostávajúca zobrazená úroveň nabitia batérie sa môže v niektorých prípadoch líšiť od skutočnej zostávajúcej hodnoty. Ide o hrubý odhad.

Kontrola pomocou tlačidla napájania

Keď stlačíte tlačidlo napájania (A), keď je náhlavná súprava zapnutá, ozve sa hlasové usmernenie, ktoré informuje o zostávajúcom nabití batérie.



„Battery about XX %“ (Úroveň nabitia batérie je približne XX %) (Hodnota „XX“ indikuje približnú zostávajúcu úroveň nabitia.)

„Battery fully charged“ (Batéria je úplne nabitá)

Zostávajúca úroveň nabitia batérie, ktorú indikuje hlasový oznam, sa môže v niektorých prípadoch líšiť od skutočnej zostávajúcej hodnoty. Ide o hrubý odhad.

Indikátor tiež bliká na oranžovo približne 15 sekúnd, ak je zostávajúce nabitie batérie 10 % alebo menej, keď je náhlavná súprava zapnutá.

Kontrola pomocou upozornenia hlasového navádzania

Keď sa dobíjacia batéria vybije, hlasové pokyny sa prehrávajú v nasledujúcich prípadoch.

- Keď je náhlavná súprava zapnutá
- Pri používaní náhlavnej súpravy

Keď sa batéria úplne vybijie, zaznie alarm. Prehrá sa hlasové navádzanie a potom sa náhlavná súprava automaticky vypne.

Rada

- Zostávajúce nabitie batérie náhlavnej súpravy môžete skontrolovať aj pomocou "Sound Connect" aplikácie. Túto aplikáciu podporujú smartfóny so systémom Android aj iPhone.

Poznámka

- Ak náhlavná súprava a smartfón nie sú pripojené HFP, zostávajúce nabitie batérie sa nezobrazí správne.
- Ak náhlavnú súpravu pripojíte k smartfónu iPhone alebo Android s funkciou Media audio (A2DP) iba v rámci viacbodového pripojenia, zostávajúce nabitie batérie sa nezobrazí správne.
- Zostávajúce nabitie batérie sa nemusí správne zobrazovať v nasledujúcich situáciách. V takom prípade batériu opakovane nabíjajte a vybijajte. Potom sa správne zobrazí zostávajúce nabitie batérie.
 - Pri prvom použití náhlavnej súpravy po zakúpení
 - Ak sa náhlavná súprava dlhší čas nepoužívala
 - Bezprostredne po aktualizácii softvéru

Súvisiaca téma

- [Použitie "Sound Connect" aplikácie](#)
- [Informácie o indikátoroch](#)

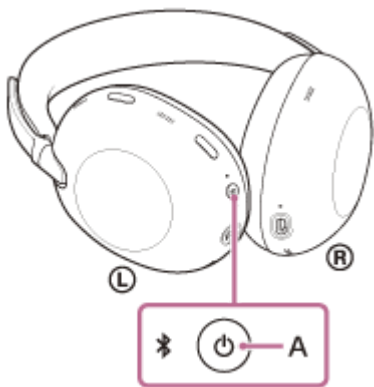
Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085901

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Zapnutie slúchadiel

- 1 **Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie, kým indikátor nezačne blikat' na modro.**



Súvisiaca téma

- [Vypnutie slúchadiel](#)

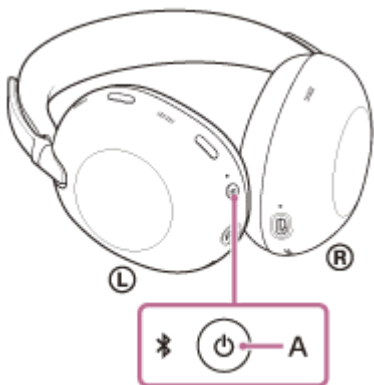
Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085879

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Vypnutie slúchadiel

- 1 Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie, kým modrý indikátor nezhasne.



Rada

- Náhlavnú súpravu môžete vypnúť aj pomocou "Sound Connect" aplikácie.
- Slúchadlá sa 15 minút po odložení automaticky vypnú. Toto nastavenie môžete zmeniť pomocou "Sound Connect" aplikácie.
- Pri ukladaní náhlavnej súpravy do tašky alebo podobnej nádoby náhlavnú súpravu vypnite. Je možné, že detekcia používania nebude reagovať správne.

Súvisiaca téma

- [Použitie "Sound Connect" aplikácie](#)
- [Zapnutie slúchadiel](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002086003

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth

Pomocou funkcie Bluetooth v zariadení si môžete bezdrôtovo vychutnávať hudbu a telefonovať s náhlavnou súpravou.

Párovanie

Ak chcete používať funkciu Bluetooth, musíte vopred zaregistrovať obe zariadenia, ktoré sa budú navzájom pripájať. Tento proces registrácie sa nazýva "párovanie". Spárujte slúchadlá a zariadenie manuálne.

Pripojenie k spárovanému zariadeniu

Keď je zariadenie spárované, nie je ho potrebné znova spárovať. K zariadeniam spárovaným so slúchadlami sa pripojte použitím postupov potrebných pre konkrétne zariadenie.

Podrobnosti o metódach párovania alebo pripojenia nájdete v nasledujúcej Súvisiacej téme.

Súvisiaca téma

- [Párovanie a pripojenie k smartfónu so systémom Android](#)
- [Párovanie a pripojenie k zariadeniu iPhone](#)
- [Spárovanie a pripojenie k počítaču \(Windows® 11\)](#)
- [Spárovanie a pripojenie k počítaču \(Mac\)](#)
- [Spárovanie a pripojenie k zariadeniu Bluetooth](#)
- [Pripojenie k spárovanému smartfónu so systémom Android](#)
- [Pripojenie k spárovanému iPhone](#)
- [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Windows 11\)](#)
- [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Mac\)](#)
- [Pripojenie k spárovanému zariadeniu Bluetooth](#)

Veľmi do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085916

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Spojenie s “Sound Connect” aplikácie

Spustíte “Sound Connect” Aplikáciu na smartfóne so systémom Android/iPhone môžete pripojiť k smartfónu alebo iPhoneu.



Sony Sound Connect 

Poznámka

- Pripojenie medzi náhlavnou súpravou a niektorými smartfónmi alebo iPhoneami sa môže stať nestabilným, keď používate “Sound Connect” aplikácie. V takom prípade postupujte podľa pokynov v časti „[Pripojenie k spárovanému smartfónu so systémom Android](#)“ alebo v časti „[Pripojenie k spárovanému iPhoneu](#)“, aby ste sa mohli pripojiť k slúchadlám.

Súvisiaca téma

- [Použitie “Sound Connect” aplikácie](#)
- [Párovanie a pripojenie k smartfónu so systémom Android](#)
- [Párovanie a pripojenie k zariadeniu iPhone](#)
- [Spárovanie a pripojenie k počítaču \(Windows® 11\)](#)
- [Spárovanie a pripojenie k počítaču \(Mac\)](#)
- [Pripojenie k spárovanému smartfónu so systémom Android](#)
- [Pripojenie k spárovanému iPhoneu](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojkové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002087331

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Párovanie a pripojenie k smartfónu so systémom Android

Pracovný postup registrácie zariadenia, ku ktorému sa chcete pripojiť, sa nazýva "párovanie". Najprv spárujte zariadenie, ktoré chcete používať so slúchadlami po prvýkrát.

Pred začatím pracovného postupu skontrolujte nasledovné.

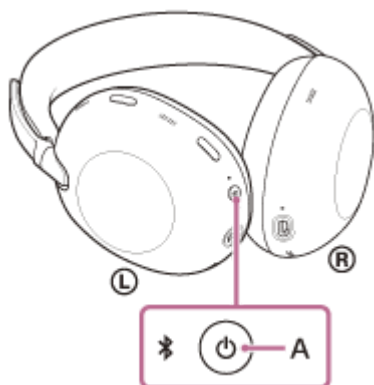
- Smartfón so systémom Android je umiestnený vo vzdialenosti do 1 m od náhlavnej súpravy.
- Slúchadlá sú dostatočne nabité.
- Návod na obsluhu smartfónu so systémom Android máte po ruke.

1 Skontrolujte stav slúchadiel.

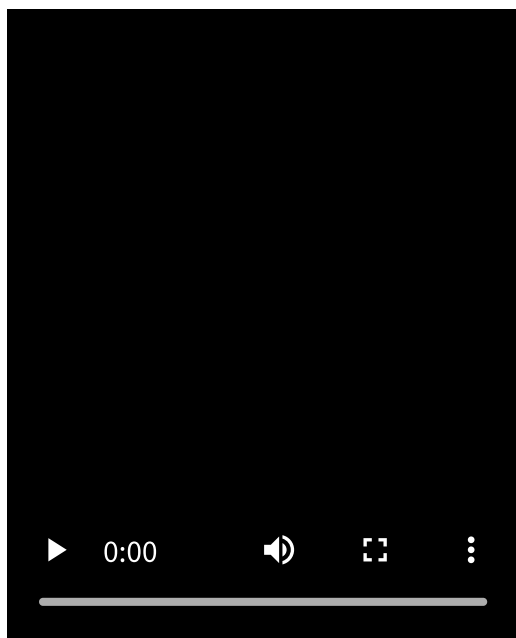
Náhlavná súprava prejde do režimu párovania automaticky v nasledujúcich prípadoch. Prejdite na krok 2.

- Pri prvom spárovaní náhlavnej súpravy so zariadením po zakúpení náhlavnej súpravy
- Po inicializácii náhlavnej súpravy a vymazaní všetkých informácií o párovaní

Pri párovaní druhého alebo ďalšieho zariadenia, ak už náhlavná súprava má informácie o párovaní pre iné zariadenia, zadajte režim párovania manuálne. Stlačte a podržte tlačidlo Bluetooth (A) približne 5 sekúnd alebo dlhšie.



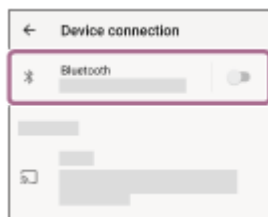
Indikátor opakovane bliká modrou farbou dvakrát za sebou. Zaznie hlasový oznam „Pairing“ (Párovanie).



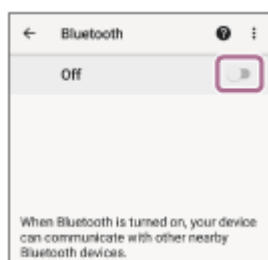
2 Ak je obrazovka smartfónu so systémom Android zamknutá, odomknite ju.

3 Na obrazovke smartfónu so systémom Android vyberte nasledujúce položky.

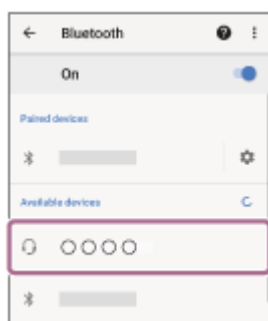
[Settings] - [Device connection] - [Bluetooth]



4 Dotknite sa prepínača, aby ste zapli funkciu Bluetooth.



5 Dotknite sa položky [1000X THE COLLEXION].



Ak sa vyžaduje prístupový kód (*), zadajte hodnotu „0000“.

Slúchadlá a smartfón sa navzájom spárujú a prepoja.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Ak sa neprepoja, pozrite si časť „[Pripojenie k spárovanému smartfónu so systémom Android](#)“.

Ak sa na obrazovke smartfónu so systémom Android nezobrazí [1000X THE COLLEXION], skúste to znova od kroku 3.

(*) Prístupový kód sa môže nazývať "prístupový kód", "kód PIN", "číslo PIN" alebo "heslo".

Rada

- Uvedený pracovný postup je príkladom. Ďalšie podrobnosti nájdete v návode na obsluhu dodanom so smartfónom so systémom Android.
- Ak chcete odstrániť všetky informácie o párovaní Bluetooth, pozrite si časť "[Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)".

Poznámka

- Ak sa zariadenia do 5 minút nespárujú, režim párovania sa zruší. V takom prípade vypnite napájanie a začnite pracovný postup znova od kroku 1.
- Po spárovaní zariadení Bluetooth ich nie je potrebné znova párovať, s výnimkou nasledujúcich prípadov:

- Ak sa informácie o párovaní odstránia, napríklad po oprave
- Po spárovaní 9. zariadenia
Slúchadlá možno spárovať maximálne s 8 zariadeniami. Ak spárujete 9. zariadenie, informácie o spárovaní s najstarším dátumom a časom pripojenia sa prepíšu informáciami o novom zariadení.
- Keď sa informácie o párovaní náhlavnej súpravy odstránia z pripojeného zariadenia Bluetooth
- Pri inicializácii náhlavnej súpravy
Všetky informácie o párovaní sa odstránia. V takom prípade odstráňte z pripojeného zariadenia informácie o párovaní so slúchadlami a potom ich spárujte znova.

- Slúchadlá možno spárovať s viacerými zariadeniami, ale hudbu možno prehrávať len z jedného spárovaného zariadenia súčasne.

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Pripojenie k spárovanému smartfónu so systémom Android](#)
- [Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth](#)
- [Odpojenie pripojenia Bluetooth \(po použití\)](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Veľmi do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085965

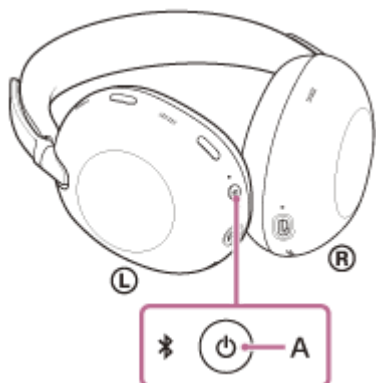
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Pripojenie k spárovanému smartfónu so systémom Android

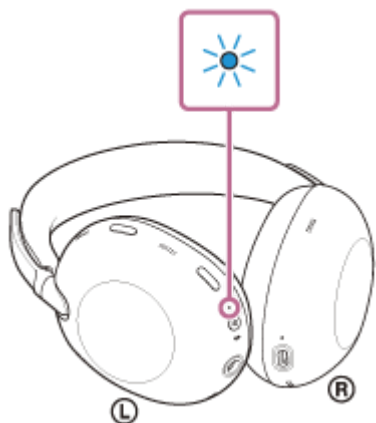
1 Ak je obrazovka smartfónu so systémom Android zamknutá, odomknite ju.

2 Zapnite slúchadlá.

Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie.



Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté.
Indikátor bliká modrou farbou aj po uvoľnení prsta z tlačidla.



Ak sa slúchadlá automaticky pripojili k naposledy pripojenému zariadeniu, budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

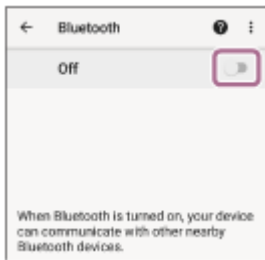
Skontrolujte stav pripojenia v smartfóne so systémom Android. Ak nie je pripojenie nadviazané, pokračujte krokom 3.

3 Na obrazovke smartfónu so systémom Android vyberte nasledujúce položky.

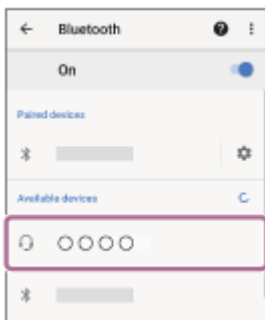
[Settings] - [Device connection] - [Bluetooth]



4 Dotknite sa prepínača, aby ste zapli funkciu Bluetooth.



5 Dotknite sa položky [1000X THE COLLEXION].



Budete počúť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Rada

- Uvedený pracovný postup je príkladom. Ďalšie podrobnosti nájdete v návode na obsluhu dodanom so smartfónom so systémom Android.

Poznámka

- Pri pripájaní sa na pripájacom zariadení môže zobraziť [1000X THE COLLEXION],[LE_1000X THE COLLEXION] alebo oboje. Ak sú zobrazené obidve možnosti, vyberte [1000X THE COLLEXION].
- Ak je naposledy pripojené zariadenie Bluetooth umiestnené v blízkosti náhlavnej súpravy, náhlavná súprava sa môže k zariadeniu pripojiť automaticky jednoduchým zapnutím náhlavnej súpravy. V takom prípade deaktivujte funkciu Bluetooth na naposledy pripojenom zariadení alebo vypnite napájanie.
- Ak nemôžete pripojiť smartfón so systémom Android k náhlavnej súprave, odstráňte informácie o párovaní náhlavnej súpravy v smartfóne so systémom Android. Potom ich opäť spárujte. Prevádzkové postupy na smartfóne so systémom Android nájdete v návode na obsluhu dodanom so smartfónom so systémom Android.

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Párovanie a pripojenie k smartfónu so systémom Android](#)
- [Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth](#)
- [Odpojenie pripojenia Bluetooth \(po použití\)](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Prepínanie medzi Classic Audio a pripojením LE Audio pomocou smartfónu so systémom Android

Po vytvorení pripojenia pomocou funkcie LE Audio si môžete vychutnať hudbu zo smartfónu so systémom Android s menším oneskorením zvuku.

Nastavenie pomocou "Sound Connect" aplikácie.

Zariadenia podporujúce LE Audio

Smartfón so systémom Android musí podporovať funkciu LE Audio.

Najnovšie informácie o kompatibilných zariadeniach nájdete na webovej lokalite podpory.

O spoločnosti LE Audio

- Podporuje "LC3" kodek.
- Pri pripojení cez LE Audio nemusia fungovať niektoré funkcie náhlavnej súpravy. Podrobnosti nájdete v časti "[Použitie "Sound Connect" aplikácie](#)".

Prepnutie na pripojenie LE Audio

- 1 **Pripojte náhlavnú súpravu k smartfónu so systémom Android prostredníctvom pripojenia Bluetooth.**
- 2 **Spustíte "Sound Connect" a vyberte nasledujúce položky na prepnutie metódy pripojenia Bluetooth z Classic Audio na LE Audio.**
[BLUETOOTH CONNECTION QUALITY] - [Low latency]
Ak [BLUETOOTH CONNECTION QUALITY] sa nezobrazí, vyberte nasledujúce položky.
[LE Audio connection setting for headphones] - [LE Audio Priority]
- 3 **Postupujte podľa zobrazenia na obrazovke "Sound Connect" prepínať medzi Classic Audio a LE Audio pripojenie.**

Prepnutie na pripojenie Classic Audio

Spustíte "Sound Connect" a vyberte nasledujúce položky.

- Pre Xperia 1 IV/5 IV
[LE Audio connection setting for headphones] - [Classic Audio only (conventional connection method)]
- Pre iné zariadenia ako Xperia 1 IV/5 IV
[BLUETOOTH CONNECTION QUALITY] - [Prioritize Sound Quality] / [Prioritize Stable Connection]

Rada

- Uvedený pracovný postup je príkladom. Ďalšie podrobnosti nájdete v návode na obsluhu dodanom so smartfónom so systémom Android.
- Ak sa zvuk zadrháva alebo je pripojenie nestabilné, vyberte položku [Prioritize Stable Connection] z [BLUETOOTH CONNECTION QUALITY].

- Použitie "Sound Connect" aplikácie
- Spojenie s "Sound Connect" aplikácie
- Párovanie a pripojenie k smartfónu so systémom Android
- Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení

Veľmi do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002308218

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Párovanie a pripojenie k zariadeniu iPhone

Pracovný postup registrácie zariadenia, ku ktorému sa chcete pripojiť, sa nazýva "párovanie". Najprv spárujte zariadenie, ktoré chcete používať so slúchadlami po prvýkrát.

Pred začatím pracovného postupu skontrolujte nasledovné.

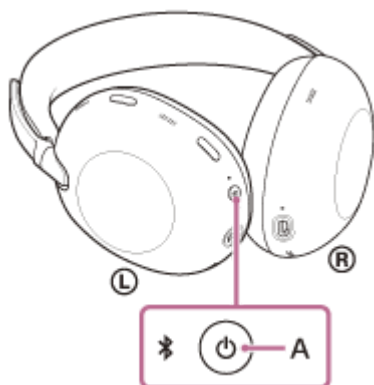
- iPhone je umiestnený vo vzdialenosti do 1 m od náhlavnej súpravy.
- Slúchadlá sú dostatočne nabité.
- Návod na obsluhu pre iPhone máte po ruke.

1 Skontrolujte stav slúchadiel.

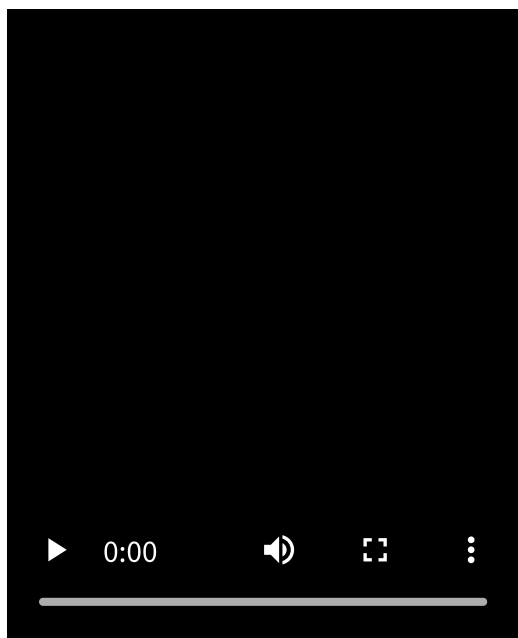
Náhlavná súprava prejde do režimu párovania automaticky v nasledujúcich prípadoch. Prejdite na krok 2.

- Pri prvom spárovaní náhlavnej súpravy so zariadením po zakúpení náhlavnej súpravy
- Po inicializácii náhlavnej súpravy a vymazaní všetkých informácií o párovaní

Pri párovaní druhého alebo ďalšieho zariadenia, ak už náhlavná súprava má informácie o párovaní pre iné zariadenia, zadajte režim párovania manuálne. Stlačte a podržte tlačidlo Bluetooth (A) približne 5 sekúnd alebo dlhšie.

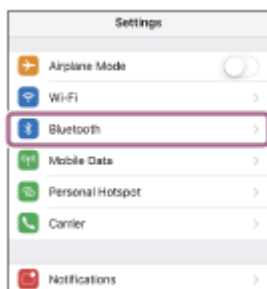


Indikátor opakovane bliká modrou farbou dvakrát za sebou. Zaznie hlasový oznam „Pairing“ (Párovanie).



2 Ak je obrazovka zariadenia iPhone zamknutá, odomknite ju.

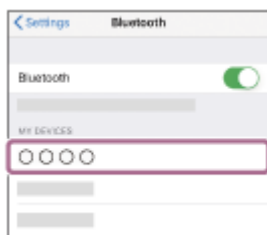
3 Na obrazovke iPhone prejdite na [Settings] a dotknite sa [Bluetooth].



4 Dotknite sa prepínača, aby ste zapli funkciu Bluetooth.



5 Dotknite sa položky [1000X THE COLLEXION].



Ak sa vyžaduje prístupový kód (*), zadajte hodnotu „0000“.

Slúchadlá a iPhone sú navzájom spárované a prepojené.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Ak sa nepripoja, pozrite si časť „[Pripojenie k spárovanému iPhone](#)“.

Ak sa na obrazovke iPhone nezobrazí [1000X THE COLLEXION], skúste to znova od kroku 3.

(* Prístupový kód sa môže nazývať "prístupový kód", "kód PIN", "číslo PIN" alebo "heslo".

Rada

- Uvedený pracovný postup je príkladom. Ďalšie podrobnosti nájdete v návode na obsluhu dodanom s iPhoneom.
- Ak chcete odstrániť všetky informácie o párovaní Bluetooth, pozrite si časť "[Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)".

Poznámka

- Ak sa zariadenia do 5 minút nespárujú, režim párovania sa zruší. V takom prípade vypnite napájanie a začnite pracovný postup znova od kroku 1.
- Po spárovaní zariadení Bluetooth ich nie je potrebné znova párovať, s výnimkou nasledujúcich prípadov:
 - Ak sa informácie o párovaní odstránia, napríklad po oprave
 - Po spárovaní 9. zariadeniaSlúchadlá možno spárovať maximálne s 8 zariadeniami. Ak spárujete 9. zariadenie, informácie o spárovaní s najstarším dátumom a časom pripojenia sa prepíšu informáciami o novom zariadení.

– Keď sa informácie o párovaní náhlavnej súpravy odstránia z pripojeného zariadenia Bluetooth

– Pri inicializácii náhlavnej súpravy

Všetky informácie o párovaní sa odstránia. V takom prípade odstráňte z pripojeného zariadenia informácie o párovaní so slúchadlami a potom ich spárujte znova.

- Slúchadlá možno spárovať s viacerými zariadeniami, ale hudbu možno prehrávať len z jedného spárovaného zariadenia súčasne.

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Pripojenie k spárovanému iPhoneu](#)
- [Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth](#)
- [Odpojenie pripojenia Bluetooth \(po použití\)](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Veľmi do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085896

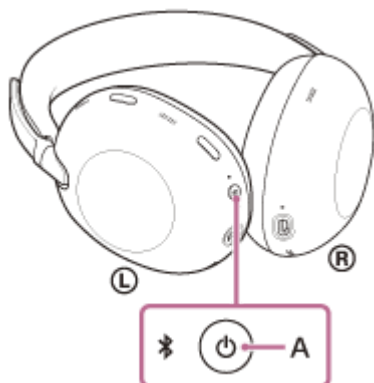
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Pripojenie k spárovanému iPhoneu

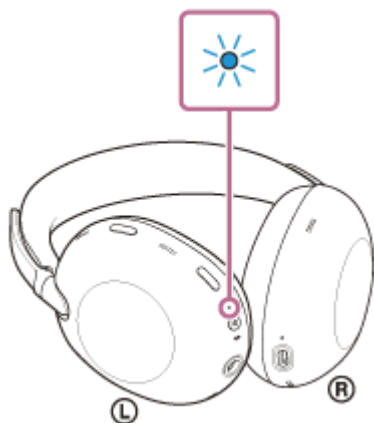
1 Ak je obrazovka zariadenia iPhone zamknutá, odomknite ju.

2 Zapnite slúchadlá.

Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie.

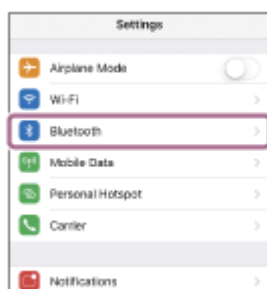


Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté.
Indikátor bliká modrou farbou aj po uvoľnení prsta z tlačidla.



Ak sa slúchadlá automaticky pripojili k naposledy pripojenému zariadeniu, budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.
Skontrolujte stav pripojenia na iPhone. Ak nie je pripojenie nadviazané, pokračujte krokom 3.

3 Na obrazovke iPhone prejdite na [Settings] a dotknite sa [Bluetooth].



4 Dotknite sa prepínača, aby ste zapli funkciu Bluetooth.



5 Dotknite sa položky [1000X THE COLLEXION].



Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Rada

- Uvedený pracovný postup je príkladom. Ďalšie podrobnosti nájdete v návode na obsluhu dodanom s iPhoneom.

Poznámka

- Pri pripájaní sa na pripájacom zariadení môže zobraziť [1000X THE COLLEXION],[LE_1000X THE COLLEXION] alebo oboje. Ak sú zobrazené obidve možnosti, vyberte [1000X THE COLLEXION].
- Ak je naposledy pripojené zariadenie Bluetooth umiestnené v blízkosti náhlavnej súpravy, náhlavná súprava sa môže k zariadeniu pripojiť automaticky jednoduchým zapnutím náhlavnej súpravy. V takom prípade deaktivujte funkciu Bluetooth na naposledy pripojenom zariadení alebo vypnite napájanie.
- Ak nemôžete pripojiť iPhone k náhlavnej súprave, vymažte informácie o párovaní náhlavnej súpravy v iPhone. Potom ich opäť spárujte. Prevádzkové postupy na iPhone nájdete v návode na obsluhu dodanom s iPhoneom.

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Párovanie a pripojenie k zariadeniu iPhone](#)
- [Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth](#)
- [Odpojenie pripojenia Bluetooth \(po použití\)](#)

Veźmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojný preklad nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085897

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

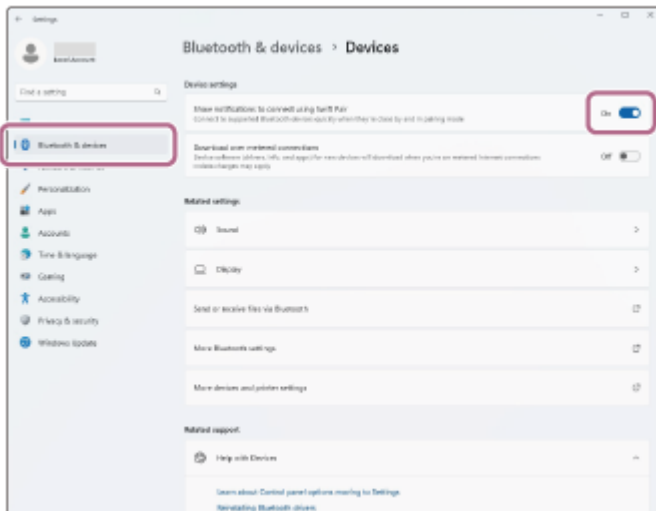
Spárovanie a pripojenie k počítaču (Windows® 11)

Pracovný postup registrácie zariadenia, ku ktorému sa chcete pripojiť, sa nazýva "párovanie". Najprv spárujte zariadenie, ktoré chcete používať so slúchadlami po prvýkrát.

Pred začatím pracovného postupu skontrolujte nasledovné.

- Váš počítač má funkciu Bluetooth, ktorá podporuje pripojenie na prehrávanie hudby (A2DP).
- Keď v počítači používate aplikáciu na videohovory, váš počítač má funkciu Bluetooth, ktorá podporuje spojenia na volanie (HFP/HSP).
- Počítač sa nachádza vo vzdialenosti do 1 m od slúchadiel.
- Slúchadlá sú dostatočne nabité.
- Návod na obsluhu počítača máte po ruke.
- V závislosti od používaného počítača môže byť potrebné zapnúť vstavaný adaptér Bluetooth. V nasledujúcich prípadoch si prečítajte návod na obsluhu dodaný s počítačom.
 - Neviete, ako zapnúť adaptér Bluetooth.
 - Chcete vedieť, či má váš počítač zabudovaný adaptér Bluetooth.
- Ak chcete používať funkciu Swift Pair, kliknite na nasledujúce tlačidlo, položky a prepínač, aby ste zapli funkciu Swift Pair.

[Start] tlačidlo - [Settings] - [Bluetooth & devices] - [Show notifications to connect using Swift Pair]

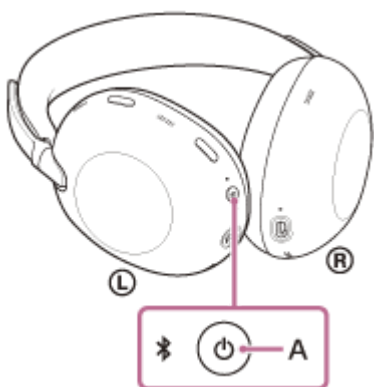


1 Skontrolujte stav slúchadiel.

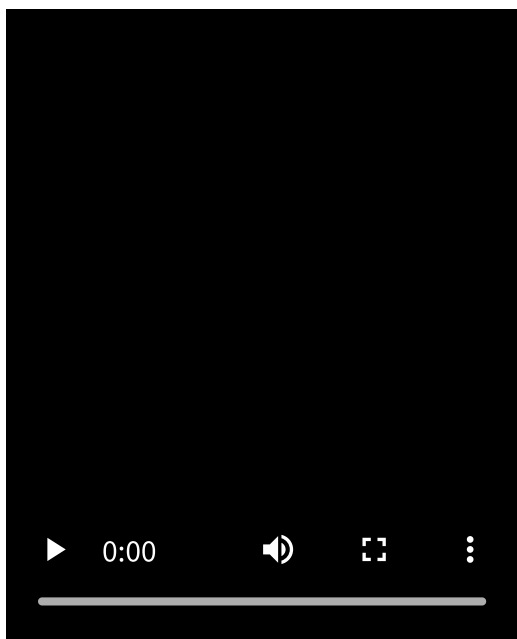
Náhlavná súprava prejde do režimu párovania automaticky v nasledujúcich prípadoch. Prejdite na krok 2.

- Pri prvom spárovaní náhlavnej súpravy so zariadením po zakúpení náhlavnej súpravy
- Po inicializácii náhlavnej súpravy a vymazaní všetkých informácií o párovaní

Pri párovaní druhého alebo ďalšieho zariadenia, ak náhlavná súprava už má informácie o párovaní pre iné zariadenia, zadajte režim párovania manuálne. Stlačte a podržte tlačidlo Bluetooth (A) približne 5 sekúnd alebo dlhšie.



Indikátor opakovane bliká modrou farbou dvakrát za sebou. Zaznie hlasový oznam „Pairing“ (Párovanie).

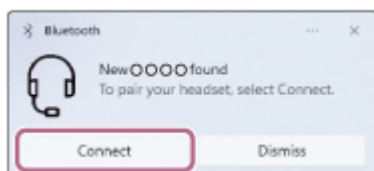


2 Ak je počítač v pohotovostnom režime (spánok) alebo v režime hibernácie, prebudte ho.

Ak chcete použiť funkciu Swift Pair, prejdite na krok 3.

Ak sa chcete pripojiť bez použitia funkcie Swift Pair, prejdite na krok 4 a pokračujte krokom 8.

3 Z kontextovej ponuky, ktorá sa zobrazí na obrazovke vášho počítača, vyberte možnosť [Connect].

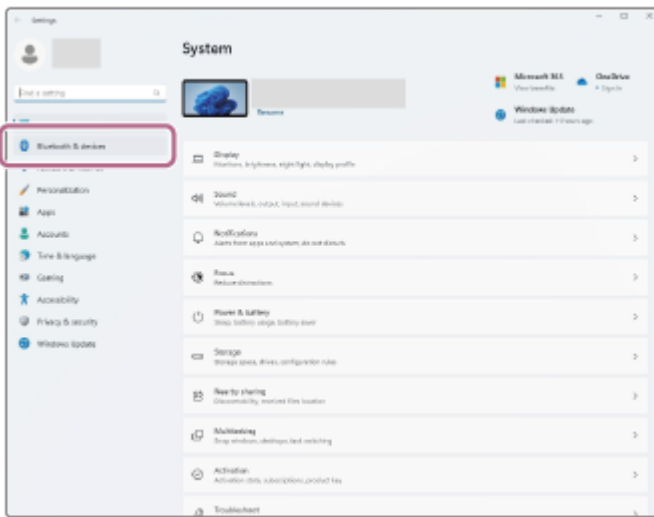


Slúchadlá a počítač sa navzájom spárujú a prepoja.

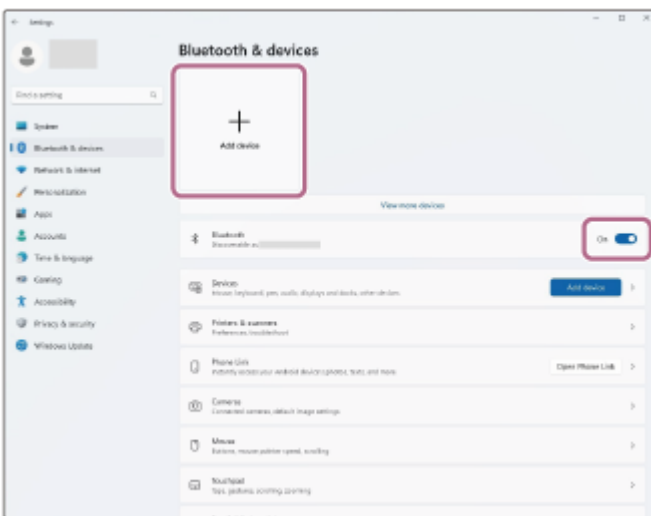
Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

4 Na obrazovke počítača kliknite na tlačidlo [Start] a potom na položku [Settings].

5 Kliknite na položku [Bluetooth & devices].



6 Kliknite na [Bluetooth] zapnete funkciju Bluetooth. Kliknite na položku [Add device].



7 Kliknite na položku [Bluetooth].



8 Kliknite na [1000X THE COLLEXION].



Ak sa vyžaduje prístupový kód (*), zadajte hodnotu „0000“.

Slúchadlá a počítač sa navzájom spárujú a prepoja.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Ak sa neprepoja, pozrite si časť „[Pripojenie k spárovanému počítaču \(Windows 11\)](#)“.

Ak sa na obrazovke počítača nezobrazí [1000X THE COLLEXION], skúste to znova od kroku 4.

(* Prístupový kód sa môže nazývať "prístupový kód", "kód PIN", "číslo PIN" alebo "heslo".

Rada

- Uvedený pracovný postup je príkladom. Bližšie podrobnosti nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.
- Ak chcete odstrániť všetky informácie o párovaní Bluetooth, pozrite si časť "[Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)".

Poznámka

- Ak sa zariadenia do 5 minút nespárujú, režim párovania sa zruší. V takom prípade vypnite napájanie a začinite pracovný postup znova od kroku 1.
- Po spárovaní zariadení Bluetooth ich nie je potrebné znova párovať, s výnimkou nasledujúcich prípadov:
 - Ak sa informácie o párovaní odstránia, napríklad po oprave
 - Po spárovaní 9. zariadenia
Slúchadlá možno spárovať maximálne s 8 zariadeniami. Ak spárujete 9. zariadenie, informácie o spárovaní s najstarším dátumom a časom pripojenia sa prepíšu informáciami o novom zariadení.
 - Keď sa informácie o párovaní náhlavnej súpravy odstránia z pripojeného zariadenia Bluetooth
 - Pri inicializácii náhlavnej súpravy
Všetky informácie o párovaní sa odstránia. V takom prípade odstráňte z pripojeného zariadenia informácie o párovaní so slúchadlami a potom ich spárujte znova.
- Slúchadlá možno spárovať s viacerými zariadeniami, ale hudbu možno prehrávať len z jedného spárovaného zariadenia súčasne.

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Windows 11\)](#)
- [Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth](#)
- [Videohovor vo vašom počítači](#)
- [Odpojenie pripojenia Bluetooth \(po použití\)](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002095087

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Spárovanie a pripojenie k počítaču (Mac)

Pracovný postup registrácie zariadenia, ku ktorému sa chcete pripojiť, sa nazýva "párovanie". Najprv spárujte zariadenie, ktoré chcete používať so slúchadlami po prvýkrát.

Kompatibilné operačné systémy

macOS (verzia 12 alebo novšia)

Pred začatím pracovného postupu skontrolujte nasledovné.

- Váš počítač má funkciu Bluetooth, ktorá podporuje pripojenie na prehrávanie hudby (A2DP).
- Keď v počítači používate aplikáciu na videohovory, váš počítač má funkciu Bluetooth, ktorá podporuje spojenia na volanie (HFP/HSP).
- Počítač sa nachádza vo vzdialenosti do 1 m od slúchadiel.
- Slúchadlá sú dostatočne nabité.
- Návod na obsluhu počítača máte po ruke.
- V závislosti od používaného počítača môže byť potrebné zapnúť vstavaný adaptér Bluetooth. V nasledujúcich prípadoch si prečítajte návod na obsluhu dodaný s počítačom.
 - Neviete, ako zapnúť adaptér Bluetooth.
 - Chcete vedieť, či má váš počítač zabudovaný adaptér Bluetooth.

- Zapnite reproduktor na počítači.

Ak je reproduktor počítača vypnutý, z náhlavnej súpravy nebude počuť žiadny zvuk.

🔊 : ikona zobrazujúca vypnutý reproduktor

Ikona nižšie ukazuje, že reproduktor počítača je zapnutý.

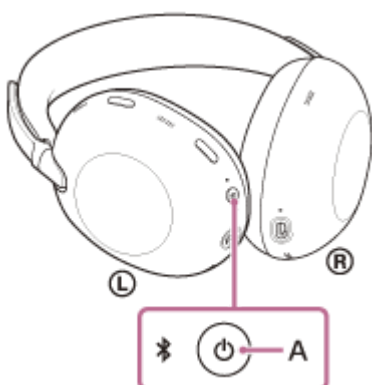


1 Skontrolujte stav slúchadiel.

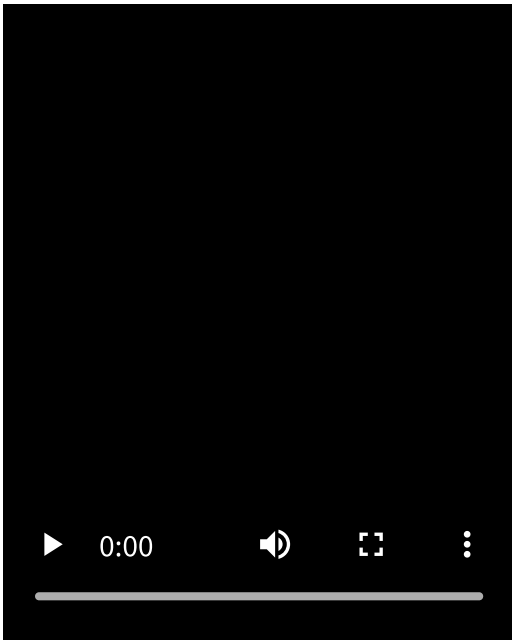
Náhlavná súprava prejde do režimu párovania automaticky v nasledujúcich prípadoch. Prejdite na krok 2.

- Pri prvom spárovaní náhlavnej súpravy so zariadením po zakúpení náhlavnej súpravy
- Po inicializácii náhlavnej súpravy a vymazaní všetkých informácií o párovaní

Pri párovaní druhého alebo ďalšieho zariadenia, ak už náhlavná súprava má informácie o párovaní pre iné zariadenia, zadajte režim párovania manuálne. Stlačte a podržte tlačidlo Bluetooth (A) približne 5 sekúnd alebo dlhšie.



Indikátor opakovane bliká modrou farbou dvakrát za sebou. Zaznie hlasový oznam „Pairing“ (Párovanie).



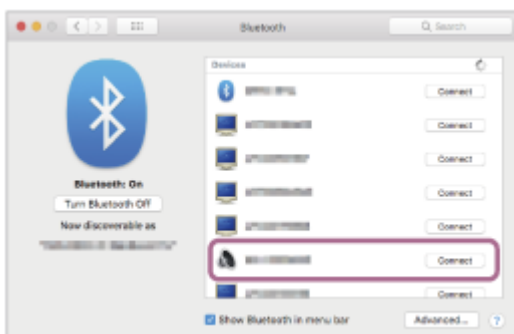
2 Ak je počítač v pohotovostnom režime (spánok) alebo v režime hibernácie, prebudte ho.

3 Vyberte nasledujúce položky z doku v dolnej časti obrazovky počítača.
[System Preferences] - [Bluetooth]

 : ikona systémových nastavení



4 Vyberte [1000X THE COLLEXION] na [Bluetooth] obrazovky a kliknite na tlačidlo [Connect].



Ak sa vyžaduje prístupový kód (*), zadajte hodnotu „0000“.

Slúchadlá a počítač sa navzájom spárujú a prepoja.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Ak sa nepripoja, pozrite si časť „[Pripojenie k spárovanému počítaču \(Mac\)](#)“.

Ak sa na obrazovke počítača nezobrazí [1000X THE COLLEXION], skúste to znova od kroku 3.

(* Prístupový kód sa môže nazývať "prístupový kód", "kód PIN", "číslo PIN" alebo "heslo".

Rada

- Uvedený pracovný postup je príkladom. Bližšie podrobnosti nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.
- Ak chcete odstrániť všetky informácie o párovaní Bluetooth, pozrite si časť "[Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)".

Poznámka

- Ak sa zariadenia do 5 minút nespárujú, režim párovania sa zruší. V takom prípade vypnite napájanie a začnite pracovný postup znova od kroku 1.
- Po spárovaní zariadení Bluetooth ich nie je potrebné znova párovať, s výnimkou nasledujúcich prípadov:
 - Ak sa informácie o párovaní odstránia, napríklad po oprave
 - Po spárovaní 9. zariadenia
Slúchadlá možno spárovať maximálne s 8 zariadeniami. Ak spárujete 9. zariadenie, informácie o spárovaní s najstarším dátumom a časom pripojenia sa prepíšu informáciami o novom zariadení.
 - Keď sa informácie o párovaní náhlavnej súpravy odstránia z pripojeného zariadenia Bluetooth
 - Pri inicializácii náhlavnej súpravy
Všetky informácie o párovaní sa odstránia. V takom prípade odstráňte z pripojeného zariadenia informácie o párovaní so slúchadlami a potom ich spárujte znova.
- Slúchadlá možno spárovať s viacerými zariadeniami, ale hudbu možno prehrávať len z jedného spárovaného zariadenia súčasne.

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Pripojenie k spárovanému počítaču \(Mac\)](#)
- [Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth](#)
- [Videohovor vo vašom počítači](#)
- [Odpojenie pripojenia Bluetooth \(po použití\)](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002087302

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Pripojenie k spárovanému počítaču (Windows 11)

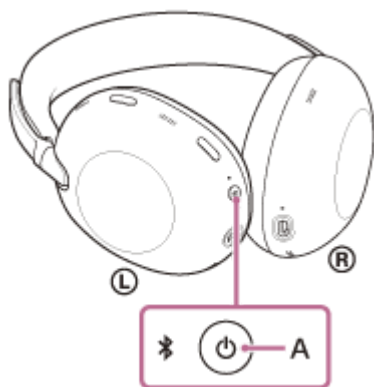
Pred začatím pracovného postupu skontrolujte nasledovné.

- V závislosti od používaného počítača môže byť potrebné zapnúť vstavaný adaptér Bluetooth. V nasledujúcich prípadoch si prečítajte návod na obsluhu dodaný s počítačom.
 - Neviete, ako zapnúť adaptér Bluetooth.
 - Chcete vedieť, či má váš počítač zabudovaný adaptér Bluetooth.

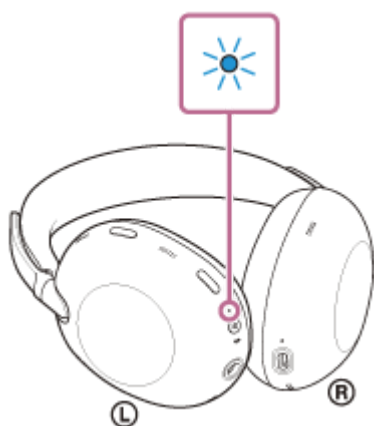
1 Ak je počítač v pohotovostnom režime (spánok) alebo v režime hibernácie, prebudte ho.

2 Zapnite slúchadlá.

Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie.



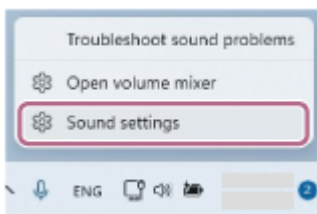
Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté. Indikátor bliká modrou farbou aj po uvoľnení prsta z tlačidla.



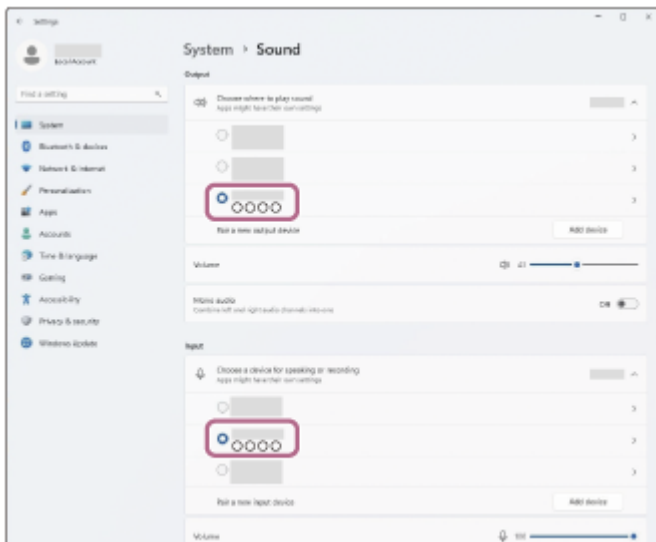
Ak sa slúchadlá automaticky pripojili k naposledy pripojenému zariadeniu, budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Skontrolujte stav pripojenia v počítači. Ak nie je pripojenie nadviazané, pokračujte krokom 3.

3 Na obrazovke počítača kliknite pravým tlačidlom myši na ikonu reproduktora na paneli s nástrojmi a potom vyberte položku [Sound settings].



4 Na [Sound] vyberte [1000X THE COLLEXION] pre [Output] a [Input].

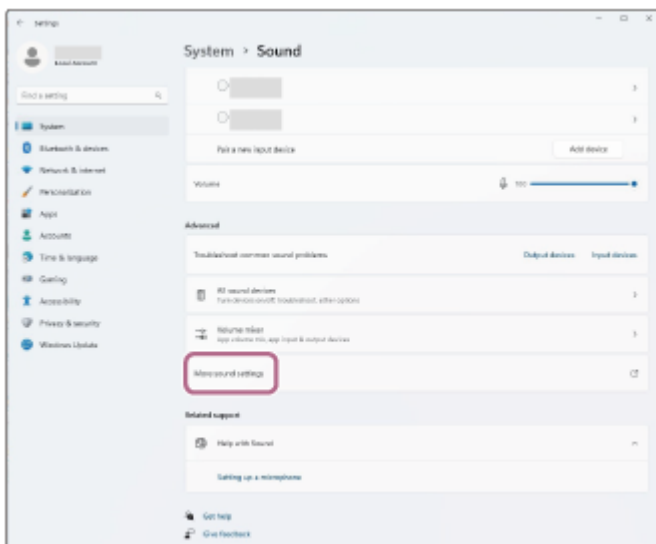


Slúchadlá a počítač sa navzájom spárujú a prepoja.

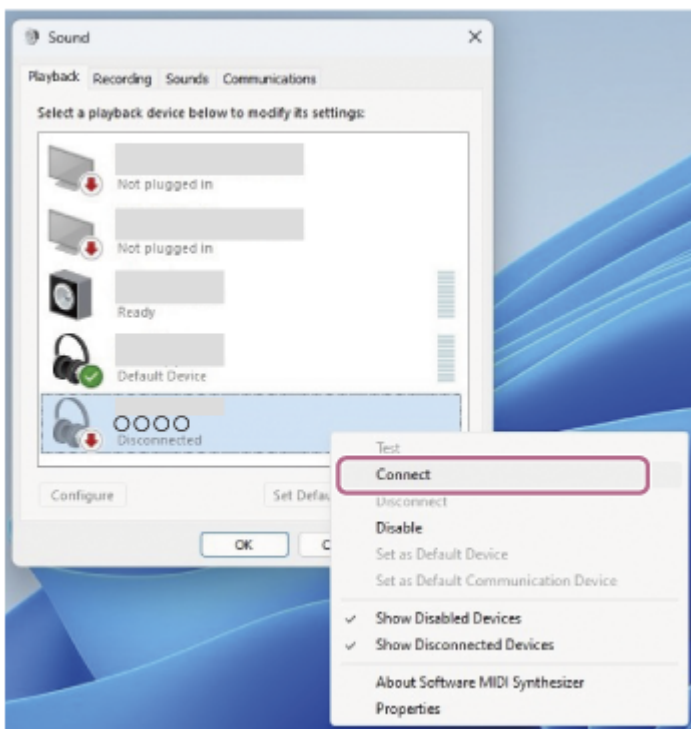
Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Ak sa [1000X THE COLLEXION] nezobrazuje pre [Output] a [Input], prejdite na krok 5.

5 Kliknite na položku [More sound settings].



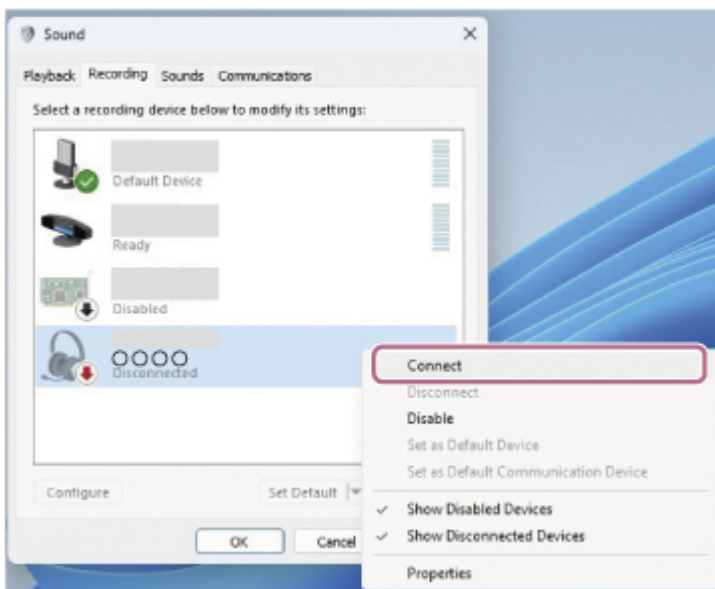
6 Na [Playback] na karte [Sound] vyberte [1000X THE COLLEXION], kliknite naň pravým tlačidlom myši a vyberte [Connect] zo zobrazenej ponuky.



Vytvorí sa pripojenie.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

- 7** Na [Recording] vyberte [1000X THE COLLEXION], kliknite naň pravým tlačidlom myši a vyberte [Connect] zo zobrazenej ponuky.



Rada

- Uvedený pracovný postup je príkladom. Bližšie podrobnosti nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.

Poznámka

- Ak je kvalita zvuku pri prehrávaní hudby nízka, skontrolujte, či A2DP je v nastaveniach počítača povolená funkcia, ktorá podporuje pripojenie prehrávania hudby. Bližšie podrobnosti nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.
- Ak je naposledy pripojené zariadenie Bluetooth umiestnené v blízkosti náhlavnej súpravy, náhlavná súprava sa môže k zariadeniu pripojiť automaticky jednoduchým zapnutím náhlavnej súpravy. V takom prípade deaktivujte funkciu Bluetooth na naposledy pripojenom zariadení alebo vypnite napájanie.

- Ak nemôžete pripojiť počítač k náhlavnej súprave, odstráňte informácie o párovaní náhlavnej súpravy v počítači. Potom ich opäť spárujte. Informácie o používaní na počítači nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Spárovanie a pripojenie k počítaču \(Windows® 11\)](#)
- [Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth](#)
- [Odpojenie pripojenia Bluetooth \(po použití\)](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002095086

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Pripojenie k spárovanému počítaču (Mac)

Kompatibilné operačné systémy

macOS (verzia 12 alebo novšia)

Pred začatím pracovného postupu skontrolujte nasledovné.

- V závislosti od používaného počítača môže byť potrebné zapnúť vstavaný adaptér Bluetooth. V nasledujúcich prípadoch si prečítajte návod na obsluhu dodaný s počítačom.
 - Neviete, ako zapnúť adaptér Bluetooth.
 - Chcete vedieť, či má váš počítač zabudovaný adaptér Bluetooth.

- Zapnite reproduktor na počítači.

Ak je reproduktor počítača vypnutý, z náhlavnej súpravy nebude počuť žiadny zvuk.

🔊 : ikona zobrazujúca vypnutý reproduktor

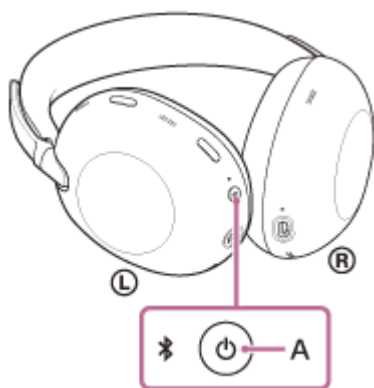
Ikona nižšie ukazuje, že reproduktor počítača je zapnutý.



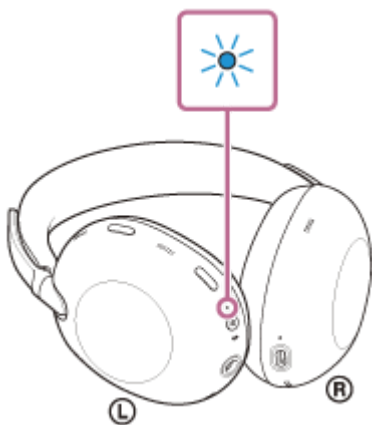
- 1 Ak je počítač v pohotovostnom režime (spánok) alebo v režime hibernácie, prebudte ho.

- 2 Zapnite slúchadlá.

Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie.



Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté.
Indikátor bliká modrou farbou aj po uvoľnení prsta z tlačidla.



Ak sa slúchadlá automaticky pripojili k naposledy pripojenému zariadeniu, budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Skontrolujte stav pripojenia v počítači. Ak nie je pripojenie nadviazané, pokračujte krokom 3.

3 Vyberte nasledujúce položky z doku v dolnej časti obrazovky počítača.
[System Preferences] - [Bluetooth]

 : ikona systémových nastavení



4 Kliknite na **[1000X THE COLLEXION]** na **[Bluetooth]** na obrazovke a zároveň stlačte tlačidlo Ovládanie počítača a vyberte **[Connect]** z kontextovej ponuky.



Vytvorí sa pripojenie. Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

- Uvedený pracovný postup je príkladom. Bližšie podrobnosti nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.

Poznámka

- Ak je kvalita zvuku pri prehrávaní hudby nízka, skontrolujte, či A2DP je v nastaveniach počítača povolená funkcia, ktorá podporuje pripojenie prehrávania hudby. Bližšie podrobnosti nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.
- Ak je naposledy pripojené zariadenie Bluetooth umiestnené v blízkosti náhlavnej súpravy, náhlavná súprava sa môže k zariadeniu pripojiť automaticky jednoduchým zapnutím náhlavnej súpravy. V takom prípade deaktivujte funkciu Bluetooth na naposledy pripojenom zariadení alebo vypnite napájanie.
- Ak nemôžete pripojiť počítač k náhlavnej súprave, odstráňte informácie o párovaní náhlavnej súpravy v počítači. Potom ich opäť spárujte. Informácie o používaní na počítači nájdete v návode na používanie dodanom s počítačom.

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Spárovanie a pripojenie k počítaču \(Mac\)](#)
- [Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth](#)
- [Odpojenie pripojenia Bluetooth \(po použití\)](#)

Veľmi do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002087304

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Spárovanie a pripojenie k zariadeniu Bluetooth

Pracovný postup registrácie zariadenia, ku ktorému sa chcete pripojiť, sa nazýva "párovanie". Najprv spárujte zariadenie, ktoré chcete používať so slúchadlami po prvýkrát.

Pred začatím pracovného postupu skontrolujte nasledovné.

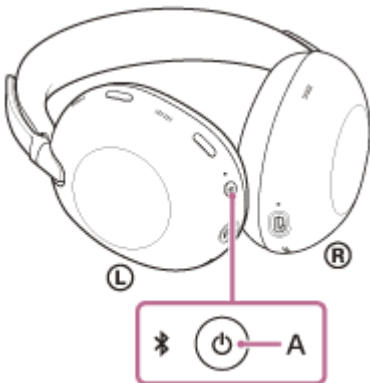
- Zariadenie Bluetooth je umiestnené vo vzdialenosti do 1 m od náhlavnej súpravy.
- Slúchadlá sú dostatočne nabité.
- Návod na obsluhu zariadenia Bluetooth máte po ruke.

1 Skontrolujte stav slúchadiel.

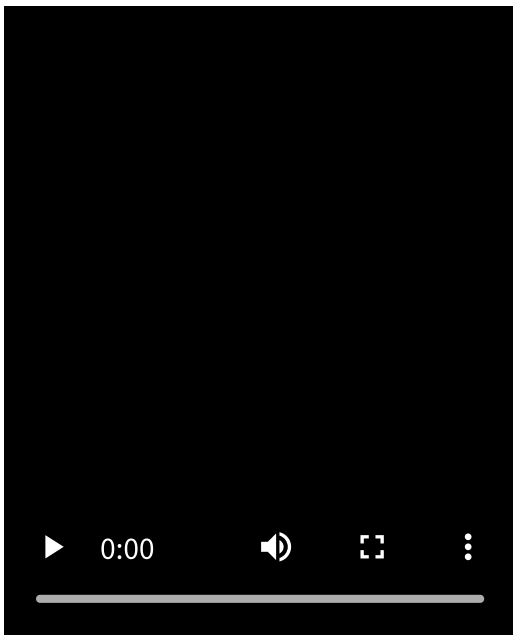
Náhlavná súprava prejde do režimu párovania automaticky v nasledujúcich prípadoch. Prejdite na krok 2.

- Pri prvom spárovaní náhlavnej súpravy so zariadením po zakúpení náhlavnej súpravy
- Po inicializácii náhlavnej súpravy a vymazaní všetkých informácií o párovaní

Pri párovaní druhého alebo ďalšieho zariadenia, ak už náhlavná súprava má informácie o párovaní pre iné zariadenia, zadajte režim párovania manuálne. Stlačte a podržte tlačidlo Bluetooth (A) približne 5 sekúnd alebo dlhšie.



Indikátor opakovane bliká modrou farbou dvakrát za sebou. Zaznie hlasový oznam „Pairing“ (Párovanie).



2 Vykonať postup párovania na zariadení Bluetooth a vyhľadajte túto náhlavnú súpravu.

[1000X THE COLLEXION] sa zobrazí v zozname zistených zariadení na obrazovke zariadenia Bluetooth. Ak sa táto položka nezobrazí, zopakujte postup od kroku 1.

3 Vyberte [1000X THE COLLEXION] zobrazený na obrazovke zariadenia Bluetooth na spárovanie.

Ak sa vyžaduje prístupový kód (*), zadajte hodnotu „0000“.

(* Prístupový kód sa môže nazývať "prístupový kód", "kód PIN", "číslo PIN" alebo "heslo".

4 Vytvorte pripojenie Bluetooth zo zariadenia Bluetooth.

Niektoré zariadenia sa po dokončení párovania automaticky pripoja k slúchadlám.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Ak sa nepripoja, pozrite si časť „[Pripojenie k spárovanému zariadeniu Bluetooth](#)“.

Rada

- Uvedený pracovný postup je príkladom. Podrobnejšie informácie nájdete v návode na obsluhu dodanom so zariadením Bluetooth.
- Ak chcete odstrániť všetky informácie o párovaní Bluetooth, pozrite si časť "[Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)".

Poznámka

- Ak sa zariadenia do 5 minút nespárujú, režim párovania sa zruší. V takom prípade vypnite napájanie a začnite pracovný postup znova od kroku 1.
- Po spárovaní zariadení Bluetooth ich nie je potrebné znova párovať, s výnimkou nasledujúcich prípadov:
 - Ak sa informácie o párovaní odstránia, napríklad po oprave
 - Po spárovaní 9. zariadenia
Slúchadlá možno spárovať maximálne s 8 zariadeniami. Ak spárujete 9. zariadenie, informácie o spárovaní s najstarším dátumom a časom pripojenia sa prepíšu informáciami o novom zariadení.
 - Keď sa informácie o párovaní náhlavnej súpravy odstránia z pripojeného zariadenia Bluetooth
 - Pri inicializácii náhlavnej súpravy
Všetky informácie o párovaní sa odstránia. V takom prípade odstráňte z pripojeného zariadenia informácie o párovaní so slúchadlami a potom ich spárujte znova.
- Slúchadlá možno spárovať s viacerými zariadeniami, ale hudbu možno prehrávať len z jedného spárovaného zariadenia súčasne.

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Pripojenie k spárovanému zariadeniu Bluetooth](#)
- [Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth](#)
- [Odpojenie pripojenia Bluetooth \(po použití\)](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

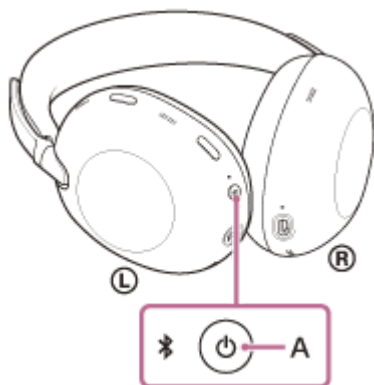
TP1002085878

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

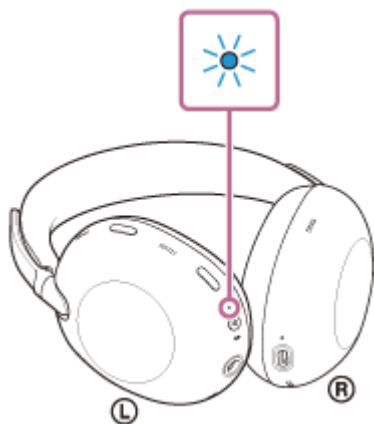
Pripojenie k spárovanému zariadeniu Bluetooth

1 Zapnite slúchadlá.

Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie.



Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté. Indikátor bliká modrou farbou aj po uvoľnení prsta z tlačidla.



Ak sa slúchadlá automaticky pripojili k naposledy pripojenému zariadeniu, budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Skontrolujte stav pripojenia na zariadení Bluetooth. Ak nie je pripojenie nadviazané, pokračujte krokom 2.

2 Vytvorte pripojenie Bluetooth zo zariadenia Bluetooth.

Prevádzkové postupy na zariadení Bluetooth nájdete v návode na obsluhu dodanom so zariadením Bluetooth. Po pripojení budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že pripojenie bolo vytvorené.

Rada

- Uvedený pracovný postup je príkladom. Podrobnejšie informácie nájdete v návode na obsluhu dodanom so zariadením Bluetooth.

Poznámka

- Pri pripájaní sa na pripájacom zariadení môže zobraziť [1000X THE COLLEXION],[LE_1000X THE COLLEXION] alebo oboje. Ak sú zobrazené obidve možnosti, vyberte [1000X THE COLLEXION].

- Ak je naposledy pripojené zariadenie Bluetooth umiestnené v blízkosti náhlavnej súpravy, náhlavná súprava sa môže k zariadeniu pripojiť automaticky jednoduchým zapnutím náhlavnej súpravy. V takom prípade deaktivujte funkciu Bluetooth na naposledy pripojenom zariadení alebo vypnite napájanie.
- Ak nemôžete pripojiť zariadenie Bluetooth k náhlavnej súprave, odstráňte informácie o párovaní náhlavnej súpravy v zariadení Bluetooth. Potom ich opäť spárujte. Prevádzkové postupy na zariadení Bluetooth nájdete v návode na obsluhu dodanom so zariadením Bluetooth.

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Spárovanie a pripojenie k zariadeniu Bluetooth](#)
- [Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth](#)
- [Odpojenie pripojenia Bluetooth \(po použití\)](#)

Veďte do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

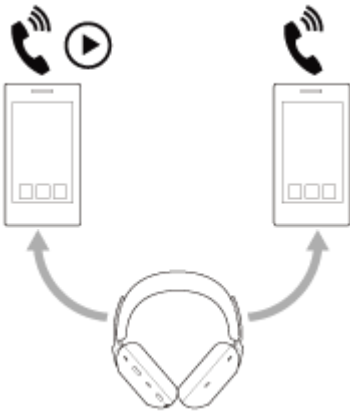
TP1002085952

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Súčasné pripojenie slúchadiel k 2 zariadeniam (viacbodové pripojenie)

Náhlavnú súpravu je možné súčasne pripojiť k 2 zariadeniam prostredníctvom pripojenia Bluetooth, čo vám umožní vykonávať nasledujúce činnosti.

- Čakanie na prichádzajúci hovor v prípade 2 smartfónov
V slúchadlách môžete počúvať hudbu prehrávanú na jednom smartfóne, na oboch smartfónoch čakať na prichádzajúci hovor a hovoriť, ak prijmete hovor.



- Prepínanie prehrávania hudby medzi 2 zariadeniami
Prehrávanie hudby môžete prepínať z jedného zariadenia na druhé bez opätovného pripojenia Bluetooth.



Pripojenie náhlavnej súpravy k 2 zariadeniam súčasne prostredníctvom pripojenia Bluetooth

- 1 Spárujte slúchadlá s 2 zariadeniami.
- 2 Spustíte prvé zariadenie, aby sa vytvorilo spojenie Bluetooth s náhlavnou súpravou.
- 3 Spustíte druhé zariadenie, aby sa vytvorilo spojenie Bluetooth s náhlavnou súpravou.

Pri pokuse o pripojenie spárovaného tretieho zariadenia k náhlavnej súprave prostredníctvom pripojenia Bluetooth, keď sú už 2 zariadenia pripojené prostredníctvom pripojení Bluetooth, sa vyskytne nasledujúca situácia. Spojenie Bluetooth so zariadením, ktoré naposledy prehrávalo hudbu, sa zachová. Spojenie Bluetooth s druhým zariadením sa odpojí.

Potom sa vytvorí spojenie Bluetooth medzi tretím zariadením a náhlavnou súpravou.

Prehrávanie hudby, keď je náhlavná súprava pripojená k 2 zariadeniam prostredníctvom pripojenia Bluetooth

- Pri prehrávaní hudby ovládaním zo slúchadiel sa prehráva hudba z posledného prehrávaného zariadenia.
- Ak spustíte prehrávanie ovládaním druhého zariadenia počas prehrávania hudby na prvom zariadení, hudba z druhého zariadenia sa bude počúvať cez náhlavnú súpravu.

Telefonovanie, keď je náhlavná súprava pripojená k 2 zariadeniam prostredníctvom pripojenia Bluetooth

- Keď je náhlavná súprava pripojená k 2 smartfónom prostredníctvom pripojenia Bluetooth súčasne, obe zariadenia budú v pohotovostnom režime.
- Keď prichádza hovor na prvé zariadenie, v slúchadlách sa ozve vyzváňací tón. Keď počas hovoru cez náhlavnú súpravu príde na druhé zariadenie prichádzajúci hovor, ozve sa vyzváňací tón prekrývajúci hovor na prvom zariadení. V takom prípade môžete slúchadlá použiť na prijatie alebo odmietnutie druhého hovoru, ale nemôžete ukončiť prvý hovor. Ak chcete ukončiť prvý hovor, musíte pripojené zariadenie ovládnuť. Ak sa druhý hovor prijme bez ukončenia prvého hovoru, prvý hovor bude pokračovať v tichosti. Po dokončení druhého hovoru sa hovor vráti k prvému hovoru.

Poznámka

- Ak sa pripojené zariadenie prepne v neželanom čase, možno budete môcť zabrániť prepnutiu zariadenia vypnutím zvukového upozornenia a prevádzkových zvukov smartfónu alebo znížením hlasitosti.
- Pomocou "Sound Connect" môžete nastaviť, aby zariadenie pokračovalo v prehrávaní hudby z predtým použitého zdroja zvuku.

Súvisiaca téma

- [Použitie "Sound Connect" aplikácie](#)
- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Podporované kodeky](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002091920

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Prepínanie zvuku medzi viacerými zariadeniami pomocou funkcie „prepínač zvuku“

"prepínač zvuku" je funkcia spoločnosti Google, ktorá prepína zvuk medzi zariadeniami so systémom Android. Slúchadlá, ktorá podporujú funkciu „prepínač zvuku“ sa môžu pripájať k viacerým zariadeniam. Keď používate slúchadlá na zariadeniach so zapnutou funkciou „prepínač zvuku“, zvuk z vašich slúchadiel sa plynulo prepína medzi zariadeniami. Pri prepnutí zvuku na iné zariadenie vás zariadenie informuje.

Kompatibilné smartfóny

Android 8.0 alebo novší

Podrobné informácie o funkcii „prepínač zvuku“ nájdete na nasledujúcej adrese URL.

https://support.google.com/android/?p=switch_audio

Ak chcete používať túto funkciu, musíte pripojiť náhlavnú súpravu a zariadenie prostredníctvom Google Fast Pair.

Podrobnosti o Google Fast Pair nájdete na tejto adrese URL.

<https://support.google.com/android/answer/9417604>

Poznámka

- Technické údaje funkcie „prepínač zvuku“ sa môžu bez oznámenia zmeniť.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002308219

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Zdieľanie hudby pomocou funkcie "Auracast™ broadcast audio"

"Vysielanie zvuku Auracast™" je funkcia LE Audio.

Slúchadlá s podporou funkcie "Auracast™ broadcast audio" vám umožňujú počúvať rovnakú hudbu súčasne na viacerých slúchadlách z jedného smartfónu.

Poznámka

- Je potrebné pripojené zariadenie, ktoré podporuje "Auracast™ broadcast audio". Podrobnosti nájdete v návode na obsluhu dodanom s pripojeným zariadením.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002308220

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Odpojenie pripojenia Bluetooth (po použití)

1 Pripojenie Bluetooth odpojte ovládaním zariadenia Bluetooth.

Budete počuť zvuk upozornenia.

2 Vypnite slúchadlá.

Budete počuť zvuk upozornenia.

Rada

- Po skončení prehrávania hudby sa pripojenie Bluetooth môže v závislosti od zariadenia Bluetooth automaticky ukončiť.

Súvisiaca téma

- [Vypnutie slúchadiel](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085966

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

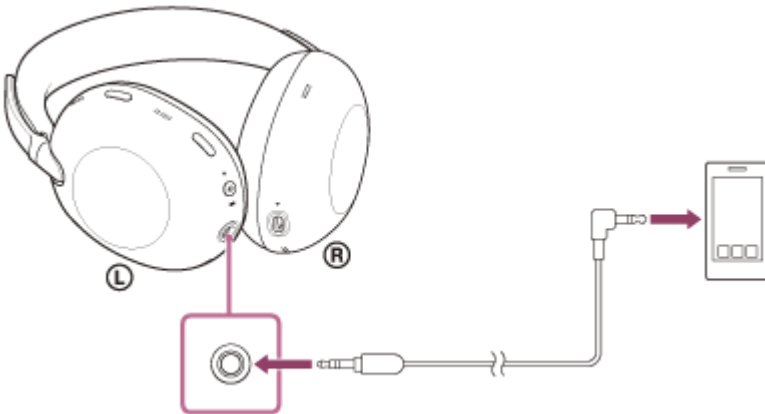
Používanie dodaného kábla slúchadiel

Náhlavnú súpravu môžete používať ako slúchadlá s potlačením šumu, keď je náhlavná súprava pripojená k zariadeniu pomocou dodaného kábla slúchadiel a náhlavná súprava je zapnutá.

Slúchadlá podporujú prehrávanie zvuku s vysokým rozlíšením (High-Resolution Audio).

1 Pomocou dodaného kábla slúchadiel pripojte prehrávacie zariadenie k vstupnému konektoru slúchadiel typu jack.

K pripájanému zariadeniu pripojte konektor typu L.



2 Zapnite slúchadlá.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté.

Rada

- Ak odpojíte kábel slúchadiel od náhlavnej súpravy, keď je náhlavná súprava zapnutá, môžete si vychutnávať hudbu a hovory bezdrôtovo pomocou funkcie Bluetooth.
- Pri prichádzajúcom hovore zaznie v slúchadlách tón zvonenia. Prijmite hovor pomocou smartfónu a hovorte pomocou mikrofónu telefónu. Hlas telefonujúceho budete počuť v slúchadlách. Ak odpojíte kábel slúchadiel od smartfónu, môžete telefonovať pomocou mikrofónu a reproduktora telefónu.

Poznámka

- Používajte iba dodaný kábel slúchadiel.
- Keď je náhlavná súprava vypnutá, nemožno ju používať.
- Pri pripájaní alebo odpájaní kábla držte zástrčku a pripojte ju priamo do vstupného konektora kábla slúchadiel. Ťahanie za kábel alebo pôsobenie nadmernej sily môže spôsobiť jeho pretrhnutie.
- Skontrolujte, či je zástrčka úplne zasunutá. Ak zástrčka nie je úplne zasunutá, zvuk nemusí byť počuť.
- Pri použití kábla slúchadiel nie je možné používať funkciu Bluetooth.
- Môžete použiť režim rýchlej pozornosti a Speak-to-Chat keď je náhlavná súprava pripojená k zariadeniu pomocou kábla slúchadiel a náhlavná súprava je zapnutá. Na prehrávacom zariadení vykonajte prevádzkové postupy, ako je nastavenie hlasitosti a prehrávanie/pozastavenie.

- Pri použití kábla slúchadiel je nastavenie režimu počúvania vypnuté. Okrem toho sú vypnuté ovládacie prvky náhlavnej súpravy.
- Keď telefonujete pripojením kábla slúchadiel k slúchadlám, vypnite funkciu Speak-to-Chat. Ak je funkcia Speak-to-Chat zapnutá, hlas volajúceho nebudete zo slúchadiel počuť.

Súvisiaca téma

- [Používanie funkcie potlačovania hluku](#)
- [Počúvanie okolitého zvuku počas prehrávania hudby \(režim okolitého zvuku\)](#)
- [Rýchle počúvanie okolitého zvuku \(režim rýchlej pozornosti\)](#)
- [Rozhovor s niekým počas nosenia slúchadiel \(Speak-to-Chat \)](#)

Veďte do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002086006

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Počúvanie hudby zo zariadenia prostredníctvom pripojenia Bluetooth

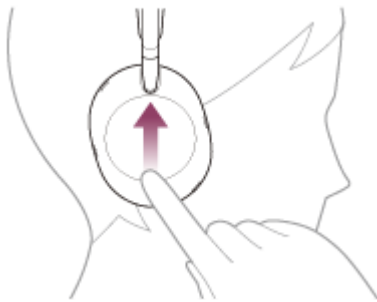
Ak vaše zariadenie Bluetooth podporuje nasledujúce profily, môžete počúvať hudbu a ovládať zariadenie z náhlavnej súpravy prostredníctvom pripojenia Bluetooth.

- A2DP (Advanced Audio Distribution Profile)
Môžete bezdrôtovo počúvať hudbu vo vysokej kvalite.
- AVRCP (Audio Video Remote Control Profile)
Môžete upraviť hlasitosť a ďalšie nastavenia.

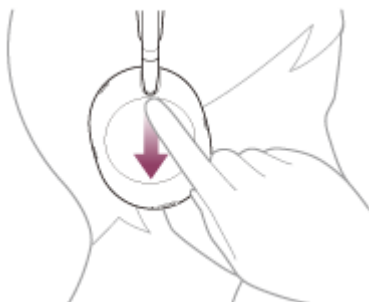
Prevádzkový postup sa môže líšiť v závislosti od zariadenia Bluetooth. Pozrite si návod na obsluhu dodaný so zariadením Bluetooth.

- 1 Pripojte náhlavnú súpravu k zariadeniu Bluetooth.**
- 2 Nasad'te si náhlavné súpravy na uši.**
Postup nasadenia náhlavnej súpravy na uši nájdete v časti "[Nosenie slúchadiel](#)".
- 3 Spustite prehrávanie pomocou zariadenia Bluetooth a nastavte hlasitosť na miernu úroveň.**
- 4 Ovládajte hlasitosť pomocou ovládacieho panela s dotykovým snímačom na slúchadlách.**

- Zvýšenie hlasitosti:
Potiahnite opakovane prstom nahor, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň.



- Zníženie hlasitosti:
Potiahnite opakovane prstom nadol, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň.



- Plynulá zmena hlasitosti:
Potiahnite prstom nahor alebo nadol a podržte ho. Uvoľnite pri požadovanej úrovni hlasitosti.

Keď hlasitosť dosiahne maximálnu alebo minimálnu úroveň, zaznie výstražný signál.

Rada

- Náhlavná súprava podporuje SCMS-T ochranu obsahu. Hudbu a iné zvukové súbory môžete na náhlavnej súprave prehrávať zo zariadenia, ako je prenosný televízor, ktorý podporuje SCMS-T ochranu obsahu.
- V závislosti od zariadenia Bluetooth môže byť potrebné upraviť hlasitosť alebo nastaviť výstup zvuku na zariadení.
- Hlasitosť slúchadiel pri hovoroch a prehrávaní hudby možno upraviť nezávisle od seba. Aj keď počas prehrávania hudby zmeníte hlasitosť, hlasitosť hovoru sa nezmení.

Poznámka

- Ak je stav komunikácie zlý, zariadenie Bluetooth môže v reakcii na prevádzkový postup náhlavnej súpravy zlyhať.

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Ovládanie zvukového zariadenia \(pripojenie Bluetooth\)](#)
- [Používanie funkcie potlačovania hluku](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085950

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

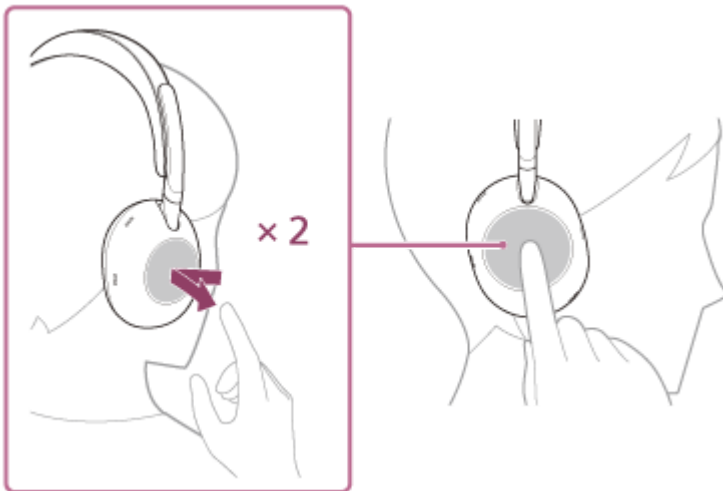
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Ovládanie zvukového zariadenia (pripojenie Bluetooth)

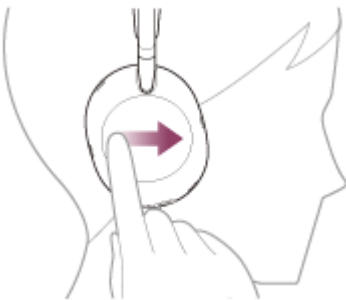
Ak vaše zariadenie Bluetooth podporuje AVRCP prevádzkové funkcie profilu, sú k dispozícii nasledujúce prevádzkové postupy. Dostupné funkcie sa môžu líšiť v závislosti od zariadenia Bluetooth, preto si prečítajte návod na obsluhu dodaný so zariadením.

Pomocou ovládacieho panela dotykového senzora môžete vykonávať nasledujúce činnosti.

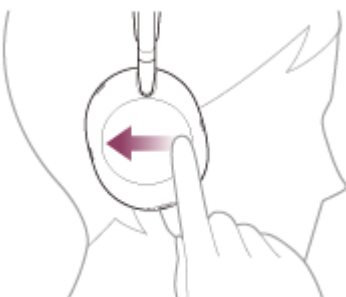
- Prehrávanie alebo pozastavenie:
Ťuknite dvakrát rýchlo s intervalom približne 0,4 sekundy medzi ťuknutiami.



- Preskočenie na začiatok nasledujúcej skladby:
Potiahnite prstom dopredu a uvoľnite.

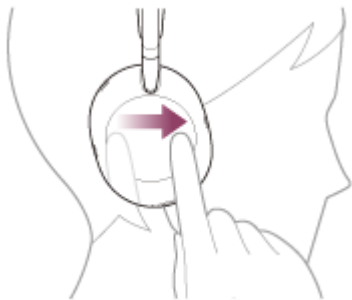


- Preskočenie na začiatok predchádzajúcej alebo aktuálnej skladby počas prehrávania:
Potiahnite prstom dozadu a uvoľnite.



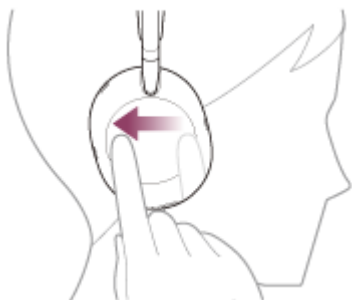
- Rýchly posun vpred:
Potiahnite prstom dopredu a podržte ho. Chvíľu trvá, kým sa spustí rýchle prevíjanie. Uvoľnite na požadovanom

mieste prehrávania.



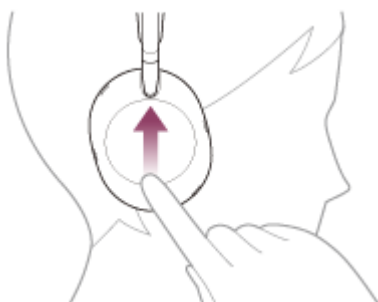
- Rýchla zmena smeru:

Potiahnite prstom dozadu a podržte ho. Chvíľu trvá, kým sa spustí rýchla reverzácia. Uvoľnite na požadovanom mieste prehrávania.



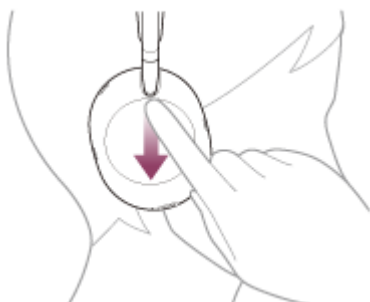
- Zvýšenie hlasitosti:

Potiahnite opakovane prstom nahor, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň.



- Zníženie hlasitosti:

Potiahnite opakovane prstom nadol, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň.



- Plynulá zmena hlasitosti:

Potiahnite prstom nahor alebo nadol a podržte ho. Uvoľnite pri požadovanej úrovni hlasitosti.

Keď hlasitosť dosiahne maximálnu alebo minimálnu úroveň, zaznie výstražný signál.

Poznámka

- Ak je stav komunikácie zlý, zariadenie Bluetooth môže v reakcii na prevádzkový postup náhlavnej súpravy zlyhať.
- Dostupné funkcie sa môžu líšiť v závislosti od pripojeného zariadenia, hudobného softvéru alebo použitej aplikácie. V niektorých prípadoch môže zariadenie fungovať inak alebo nemusí fungovať, aj keď sa vykonajú vyššie opísané prevádzkové postupy.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085948

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

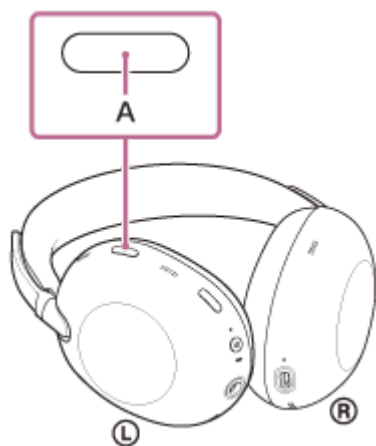
Prepínanie nastavení zvuku podľa obsahu alebo scenára používania (režim počúvania)

Keď je náhlavná súprava pripojená cez Bluetooth, môžete si vychutnať hudbu v režime počúvania vhodnom pre prehrávaný obsah alebo spôsob používania. Režimy počúvania možno jednoducho prepínať pomocou ovládacích prvkov náhlavnej súpravy.

1 Zapnite slúchadlá.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté.

2 Stlačením tlačidla režimu počúvania prepnete na preferovaný režim počúvania.



Pri každom stlačení tlačidla sa nastavenia prepínajú takto.

Pri každej zmene nastavenia budete počuť hlasové pokyny a zvukové upozornenie.

- Standard
- Music
- Cinema
- Game
- Background Music

Rada

- Pri nákupe sa používa iba "Standard," "Music," a "Cinema" možno prepínať pomocou tlačidla režimu počúvania. Nastavenie na "Sound Connect" je potrebné pre ostatné režimy počúvania.
- Režimy počúvania môžete prepínať aj pomocou "Sound Connect" aplikácie.

Poznámka

- Nastavenie režimu počúvania je vypnuté v nasledujúcich prípadoch.
 - Počas hovoru
 - Pri používaní náhlavnej súpravy s pripojeným káblom slúchadiel
- Nastavenie režimu počúvania sa zachová aj po vypnutí náhlavnej súpravy. Po zapnutí náhlavnej súpravy si môžete vychutnať zvuk s rovnakým nastavením.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002308221

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

O stránke 360 Reality Audio

360 Reality Audio je nový hudobný zážitok využívajúci trojrozmernú zvukovú technológiu 360 od spoločnosti Sony. Zahŕňa informácie o polohe každého zdroja zvuku, ako sú vokály, chór a hudobné nástroje, a umiestňuje ich do guľovitého priestoru.

Poslucháči tak môžu zažiť trojrozmerné zvukové pole, ako keby boli na živom hudobnom predstavení.

Podmienky používania

Stiahnite si a používajte aplikáciu služby streamovania hudby, ktorá podporuje 360 Reality Audio v smartfóne alebo tablete so systémom iOS alebo Android. Aplikácia môže vyžadovať poplatok.

Optimalizáciou zvukového poľa a akustických vlastností náhlavnej súpravy s "Sound Connect" aplikácie si môžete vychutnať realistickejší pocit reality.

Podrobnosti o 360 Reality Audio nájdete na tejto adrese URL.

<https://www.sony.net/360RA/>

Poznámka

- Služba nie je dostupná v určitých krajinách a regiónoch.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002088609

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Využívanie plynulého prehrávania z reproduktorov (Auto Switch)

Môžete si vychutnávať bezdrôtové prehrávanie a zároveň automaticky prepínať zdroj zvukového výstupu medzi náhlavnou súpravou a reproduktorom bez toho, aby ste museli ovládať náhlavnú súpravu alebo reproduktor. Stránka Auto Switch Funkcia vyžaduje, aby náhlavná súprava aj reproduktor boli kompatibilné so zariadeniami, ktoré podporujú Auto Switch. Nastavenie pomocou "Sound Connect" aplikácie. Podrobné informácie o zariadeniach kompatibilných s funkciou Auto Switch nájdete na nasledujúcej adrese URL. https://www.sony.net/asw_comp_hp

Pred použitím funkcie Auto Switch skontrolujte nasledovné:

- Nainštalujte "Sound Connect" aplikáciu do smartfónu.
- Aktualizujte softvér reproduktora a slúchadiel na najnovšiu verziu.

1 Spárujte Auto Switch kompatibilný reproduktor so smartfónom, ktorý má "Sound Connect" nainštalovanú aplikáciu.

Ak je už reproduktor spárovaný, pripojte ho k svojmu smartfónu.

2 Skontrolujte, či je v pohotovostnom režime reproduktora povolená funkcia Bluetooth. "Sound Connect" aplikácii.

3 Vypnite reproduktor.

4 Pripojte slúchadlá k smartfónu a postupujte podľa pokynov na obrazovke k funkcii Auto Switch, aby ste povolili prepojenie s reproduktorom.

5 Spustíte prehrávanie hudby na smartfóne.

Spustíte prehrávanie hudby v smartfóne, v ktorom je "Sound Connect" je nainštalovaná aplikácia a Auto Switch sú zadané nastavenia.

Ak počas prehrávania hudby zo slúchadiel slúchadlá vypnete, zdroj prehrávaného zvuku sa automaticky prepne na reproduktor.

Ak sa zvukový zdroj neprepne podľa očakávaní, skúste umiestniť reproduktor a slúchadlá bližšie k sebe.

Ak si počas prehrávania hudby z reproduktora nasadíte slúchadlá, zdroj prehrávaného zvuku sa automaticky prepne na slúchadlá.

Úprava hlasitosti

Počas prehrávania môžete upraviť hlasitosť na slúchadlách alebo reproduktore. Keď upravíte hlasitosť, nastavenie hlasitosti na slúchadlách alebo reproduktore, ktorý nie je v prevádzke, to neovplyvní.

Zakázanie Auto Switch

Zrušiť prepojenie na "Sound Connect" aplikácie. Inicializácia slúchadiel alebo prepojeného reproduktora tiež zruší prepojenie.

- Ak nechcete, aby sa pri povolenom prepojení reproduktora zvukový zdroj automaticky prepínal, pozastavte predtým prehrávanie na smartfóne.

Poznámka

- Funkcia Auto Switch nefunguje s hands-free funkciami pripojeného smartfónu.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002308222

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

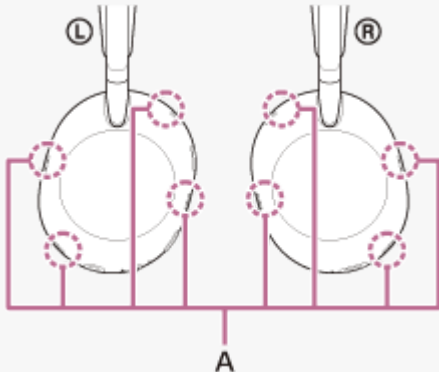
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Čo je potlačovanie hluku?

Funkcia potlačenia hluku vytvára protifázový zvuk proti okolitým zvukom, ako sú zvuky z vozidiel alebo klimatizácie v interiéri. Znižuje okolité zvuky tým, že ich ruší.

Poznámka

- Funkcia Auto NC Optimizer automaticky optimalizuje výkon potlačenia hluku podľa zmien v stave nosenia a prostredia používania. Preto môžete v závislosti od situácie zaznamenať výkyvy v účinku potlačenia hluku.
- V závislosti od typu hluku alebo ak sa slúchadlá používajú vo veľmi tichom prostredí, je možné, že si účinok potlačovania hluku nevšimnete alebo si všimnete zvýšenie hlasitosti určitého hluku.
- Keď používate slúchadlá, v závislosti od toho, ako slúchadlá nosíte, môže byť účinok potlačovania hluku slabší alebo môže byť počuť pískanie (spätná väzba). V takomto prípade slúchadlá zložte a znova si ich nasadte.
- Funkcia potlačovania hluku je účinná najmä na hluk v nízkofrekvenčnom pásme, aký vydávajú napríklad vozidlá a klimatizácia. Aj keď je hluk potlačený, nie je úplne eliminovaný.
- Pri používaní slúchadiel v aute alebo v autobuse môže byť v závislosti od podmienok v doprave počuť hluk.
- Smartfóny môžu spôsobovať rušenie a hluk. V takom prípade premiestnite slúchadlá ďalej od smartfónu.
- Nezakrývajte mikrofóny (A) na ľavej a pravej jednotke náhlavnej súpravy rukami ani inými predmetmi. Účinnosť funkcie potlačenia hluku alebo režimu okolitého zvuku nemusí byť dostatočná, alebo môže byť počuť pískanie (zvuk spätnej väzby). V takom prípade odstráňte ruky alebo iné predmety z ľavého a pravého mikrofónu.



Podrobné informácie o používaní funkcie potlačovania hluku nájdete v nasledujúcej Súvisiacej téme.

Súvisiaca téma

- [Používanie funkcie potlačovania hluku](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085964

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

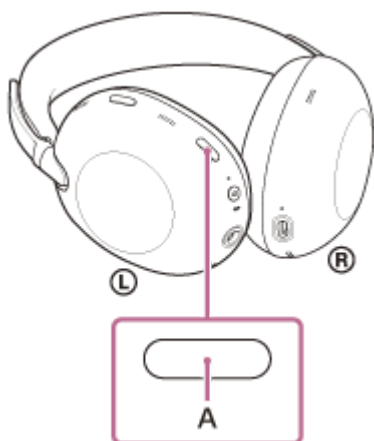
Používanie funkcie potlačovania hluku

Ak zapnete funkciu potlačovania hluku, môžete si vychutnávať hudbu bez rušenia okolitým hlukom.

1 Zapnite slúchadlá.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté. Keď používate náhlavnú súpravu prvýkrát po zakúpení alebo hneď po inicializácii náhlavnej súpravy, funkcia potlačenia hluku sa aktivuje automaticky po zapnutí náhlavnej súpravy. Od tohto momentu sa zachovávajú všetky zmeny nastavení.

2 Stlačením tlačidla potlačenia šumu/režimu okolitého zvuku (A) zmeníte nastavenia funkcie potlačenia šumu.



Každým ťuknutím tlačidla sa funkcia zmení nasledovne.

Režim okolitého zvuku je zapnutý a funkcia potlačenia hluku je vypnutá. Budete počuť zvuk upozornenia.

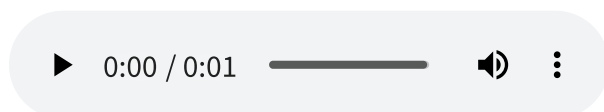


Funkcia potlačenia hluku je zapnutá a režim okolitého zvuku je vypnutý. Budete počuť zvuk upozornenia.

Kontrola zvuku oznámenia

Nemusí sa prehrávať v žiadnom prehliadači okrem najnovších.

- Keď je povolený režim okolitého zvuku



- Keď je zapnutá funkcia potlačenia hluku

Video s pokynmi

Pozrite si video a zistíte, ako používať funkciu potlačenia šumu. Nie je k dispozícii žiadne zvukové vysvetlenie.

Modely pre krajiny a regióny okrem pevninskej Číny a Japonska:

https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/h_zz/

Modely pre čínsku pevninu:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/zh-cn/>

Modely pre Japonsko:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/ja/>

Rada

- Ak počas používania funkcie potlačenia hluku s pripojením Bluetooth pripojíte dodaný kábel slúchadiel, funkcia Bluetooth sa vypne. Funkciu potlačenia hluku môžete používať aj naďalej.
- Nastavenia funkcie potlačenia hluku a režimu okolitého zvuku môžete zmeniť aj pomocou "Sound Connect" aplikácie.
- Môžete si vybrať jednu z nasledujúcich možností "Sound Connect" aplikácie nastaviť, ako sa majú zmeniť funkcie po stlačení tlačidla potlačenia hluku/režimu okolitého zvuku.
 - Zapnutá funkcia potlačenia hluku
 - Povolený režim okolitého zvuku
 - Funkcia potlačenia hluku a režim okolitého zvuku sú vypnuté

Súvisiaca téma

- [Použitie "Sound Connect" aplikácie](#)
- [Hlasové pokyny](#)
- [Zapnutie slúchadiel](#)
- [Čo je potlačovanie hluku?](#)
- [Počúvanie okolitého zvuku počas prehrávania hudby \(režim okolitého zvuku\)](#)

Veďte do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085976

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Neustála automatická optimalizácia výkonu funkcie potlačovania hluku podľa používateľa a prostredia používania

Automatický optimalizátor funkcie NC automaticky meria podmienky nosenia slúchadiel a prostredie používania za účelom priebežne optimalizovať vlastnosti potlačovania hluku. Automaticky poskytuje ideálny účinok potlačovania hluku v závislosti od podmienok nosenia a prostredia používania.

Poznámka

- Keďže je výkon funkcie potlačovania hluku automaticky optimalizovaný v závislosti od zmien podmienok nosenia a podmienok používania, môžete si všimnúť výkyvy v účinku potlačovania hluku.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002308223

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Počúvanie okolitého zvuku počas prehrávania hudby (režim okolitého zvuku)

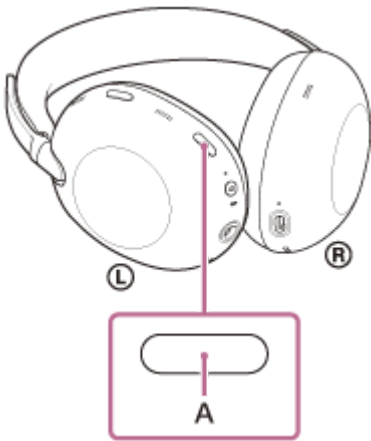
Mikrofóny v ľavom a pravom slúchadle uľahčujú vnímanie okolitého zvuku. Môžete vnímať okolité zvuky a zároveň si vychutnávať hudbu.

1 Zapnite slúchadlá.

Budete počuť zvuk upozornenia uvádzajúci, že slúchadlá sú zapnuté.

Keď používate náhlavnú súpravu prvýkrát po zakúpení alebo hneď po inicializácii náhlavnej súpravy, funkcia potlačenia hluku sa aktivuje automaticky po zapnutí náhlavnej súpravy. Od tohto momentu sa zachovávajú všetky zmeny nastavení.

2 Stlačením tlačidla potlačenia hluku/režimu okolitého zvuku (A) prepnete na režim okolitého zvuku.



Každým ťuknutím tlačidla sa funkcia zmení nasledovne.

Funkcia potlačenia hluku je zapnutá a režim okolitého zvuku je vypnutý.
Budete počuť zvuk upozornenia.

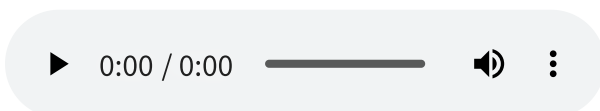


Režim okolitého zvuku je zapnutý a funkcia potlačenia hluku je vypnutá.
Budete počuť zvuk upozornenia.

Kontrola zvuku oznámenia

Nemusí sa prehrávať v žiadnom prehliadači okrem najnovších.

- Keď je zapnutá funkcia potlačenia hluku



- Keď je povolený režim okolitého zvuku

Video s pokynmi

Pozrite si video a zistíte, ako používať režim okolitého zvuku. Nie je k dispozícii žiadne zvukové vysvetlenie.

Modely pre krajiny a regióny okrem pevninskej Číny a Japonska:

https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/h_zz/

Modely pre čínsku pevninu:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/zh-cn/>

Modely pre Japonsko:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0107/ja/>

Rada

- Nastavenia režimu okolitého zvuku sa menia pomocou "Sound Connect" sú uložené v náhlavnej súprave. Zapnutím režimu okolitého zvuku si môžete vychutnať hudbu s uloženými nastaveniami, aj keď sú slúchadlá pripojené k iným zariadeniam, ktoré nemajú "Sound Connect" nainštalovanú aplikáciu.
- Môžete si vybrať jednu z nasledujúcich možností "Sound Connect" aplikácie nastaviť, ako sa majú zmeniť funkcie po stlačení tlačidla potlačenia hluku/režimu okolitého zvuku.
 - Zapnutá funkcia potlačenia hluku
 - Povolený režim okolitého zvuku
 - Funkcia potlačenia hluku a režim okolitého zvuku sú vypnuté

Poznámka

- V závislosti od okolitých podmienok a typu a hlasitosti prehrávania zvuku nemusia byť okolité zvuky počuť ani pri použití režimu okolitého zvuku. Slúchadlá nepoužívajte na miestach, kde by mohlo byť nebezpečné, ak by ste nepočuli okolitý zvuk, napríklad na ceste s vozidlami a bicyklami.
- Ak nemáte slúchadlá správne nasadené na ušiach, režim okolitého zvuku nemusí fungovať správne. Nasadte si slúchadlá správne.
- V závislosti od okolitého prostredia sa môže pri aktivovanom režime okolitého zvuku zvýšiť hluk vetra. V takom prípade znížte hlasitosť režimu okolitého zvuku pomocou "Sound Connect" aplikácie. Ak je hluk vetra stále výrazný, aktivujte režim okolitého zvuku.
- Keď je aktivovaný režim okolitého zvuku, ak sa prsty alebo vlasy dotknú mikrofónov funkcie potlačenia šumu, môžete počuť hlasný zvuk.

Súvisiaca téma

- [Použitie "Sound Connect" aplikácie](#)
- [Hlasové pokyny](#)
- [Používanie funkcie potlačovania hluku](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002092645

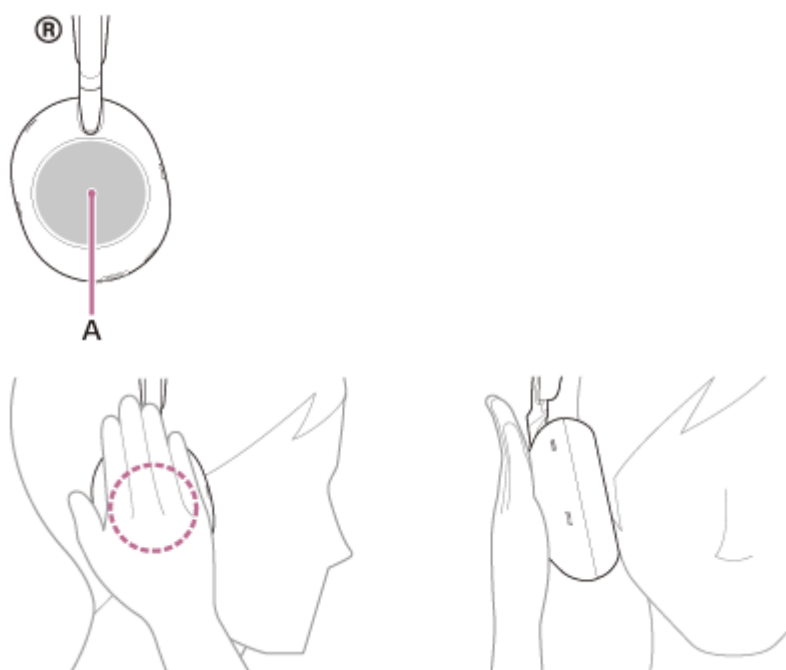
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Rýchle počúvanie okolitého zvuku (režim rýchlej pozornosti)

Táto funkcia stlmí hudbu, zvuk volania a zvuk vyzváňania, aby ste jednoducho počuli okolitý zvuk. Režim rýchlej pozornosti je užitočný, ak chcete napríklad ihneď počuť oznámenia vo vlaku a podobne.

Aktivácia režimu rýchlej pozornosti

Dotknite sa celého ovládacieho panela s dotykovým snímačom (A) slúchadiel. Režim rýchlej pozornosti sa aktivuje len vtedy, ak sa dotýkate ovládacieho panela s dotykovým snímačom.



Deaktivácia režimu rýchlej pozornosti

Uvoľnite ruku z ovládacieho panela s dotykovým snímačom.

Video s pokynmi

Pozrite si video a zistíte, ako používať režim rýchlej pozornosti. Nie je k dispozícii žiadne zvukové vysvetlenie.

Modely pre krajiny a regióny okrem pevninskej Číny a Japonska:

https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0108/h_zz/

Modely pre čínsku pevninu:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0108/zh-cn/>

Modely pre Japonsko:

<https://rd1.sony.net/help/mdr/mov0108/ja/>

Poznámka

- Ak sa snímača dotknete tak, ako je to znázornené na nasledujúcom obrázku, funkcia nemusí fungovať správne.
 - Nie je zakrytý celý ovládací panel s dotykovým snímačom.



– Nedotýkate sa ovládacieho panela s dotykovým snímačom.



- V závislosti od okolitých podmienok a typu a hlasitosti prehrávania zvuku nemusia byť okolité zvuky počuť ani pri použití režimu rýchlej pozornosti. Slúchadlá nepoužívajte na miestach, kde by mohlo byť nebezpečné, ak by ste nepočuli okolitý zvuk, napríklad na ceste s vozidlami a bicyklami.
- Ak slúchadlá nemáte nasadené správne, režim rýchlej pozornosti nemusí fungovať správne. Nasadte si slúchadlá správne.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002087311

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

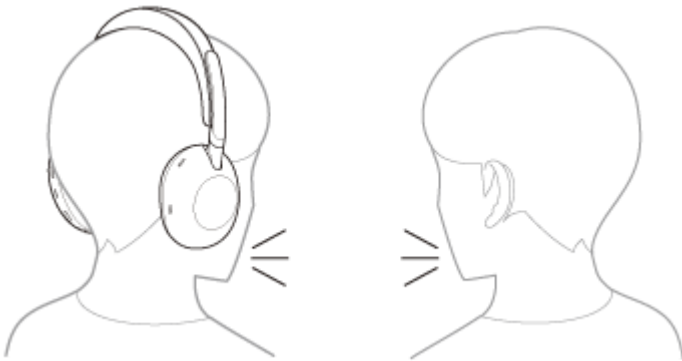
Rozhovor s niekým počas nosenia slúchadiel (Speak-to-Chat)

Speak-to-Chat je funkcia, ktorá uľahčuje počúvanie hlasu partnera počas nosenia náhlavnej súpravy. Nastavenie pomocou "Sound Connect" aplikácie.

Zatiaľ čo Speak-to-Chat náhlavná súprava zníži hlasitosť hudby a zachytí hlas druhej osoby prostredníctvom mikrofónu, aby uľahčila počúvanie.

Ak slúchadlá nedetegujú na určitý čas hlas používateľa, režim Speak-to-Chat sa automaticky vypne.

Ak chcete režim ukončiť skôr, použite tlačidlá náhlavnej súpravy alebo ovládací panel s dotykovým senzorom.



Umožniť Speak-to-Chat

Ak chcete aktivovať režim Speak-to-Chat, funkcia Speak-to-Chat musí byť vopred aktivovaná.

Vo výrobných nastaveniach je režim Speak-to-Chat deaktivovaný. Ak to chcete povoliť, zmeňte nastavenie pomocou "Sound Connect" app.

Zakázanie Speak-to-Chat

Ak ho chcete vypnúť, zmeňte nastavenie pomocou "Sound Connect" app.

Rada

- Môžete tiež použiť "Sound Connect" aplikáciu prepínať medzi zapnutým/vypnutým, meniť citlivosť automatickej detekcie zvuku a meniť čas, kým Speak-to-Chat režim skončí. Vo výrobných nastaveniach je čas do vypnutia režimu nastavený na približne 15 sekúnd.

Poznámka

- Stránka Speak-to-Chat Režim sa aktivuje, keď rozpozná reč osoby, ktorá má na hlave náhlavnú súpravu. V ojedinelých prípadoch sa režim môže aktivovať neúmyselne v reakcii na vibrácie spôsobené činnosťami, ako je čistenie zubov, kašľanie alebo bzučanie, alebo zariadeniami, ako sú elektrické zubné kefy, masážne prístroje alebo holiace strojčeky. Ak sa režim Speak-to-Chat často náhodne aktivuje sám, nastavte režim Speak-to-Chat na možnosť „L Sensitivity“.
- Vzhľadom k okolitému hluku sa nemusí detegovať reč osoby s nasadenými slúchadlami a režim Speak-to-Chat sa nemusí aktivovať. V takom prípade skúste rozprávať dlhšie alebo hlasnejšie. V niektorých prípadoch sa režim Speak-to-Chat nemusí aktivovať ani v prípade, ak rozprávate dlhšie a hlasnejšie vo veľmi hlučnom prostredí, ako napríklad v lietadle.

Súvisiaca téma

- Použitie "Sound Connect" aplikácie

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002088625

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Prijatie hovoru

Prostredníctvom pripojenia Bluetooth v smartfóne, ktorý podporuje nasledujúce profily Bluetooth, môžete telefonovať v režime hands-free.

- HFP : Hands-free Profile
- HSP : Headset Profile
- Ak váš smartfón podporuje obe HFP a HSP, nastavte ho na HFP.
- Pracovný postup sa môže líšiť v závislosti od smartfónu. Prečítajte si návod na obsluhu dodaný so zariadením so smartfónom.
- V závislosti od pripojeného zariadenia alebo aplikácie nemusia funkcie fungovať správne, aj keď sa ich pokúsite ovládať pomocou náhlavnej súpravy.

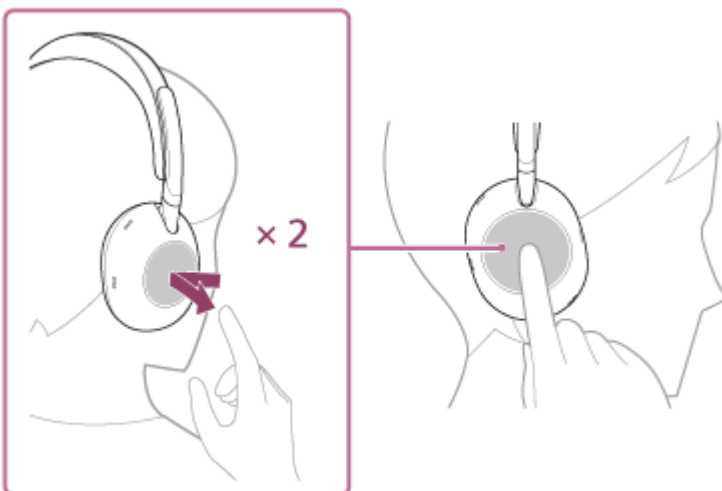
Tón zvonenia

Keď príde prichádzajúci hovor, z náhlavnej súpravy sa ozve vyzváňací tón a indikátor rýchlo bliká na modro. V závislosti od smartfónu zaznie jeden z nasledujúcich tónov zvonenia.

- Tón zvonenia nastavený v slúchadlách
- Tón zvonenia nastavený v smartfóne
- Vyzváňací tón len pre pripojenie Bluetooth nastavené v smartfóne

- 1 Predtým pripojte náhlavnú súpravu k smartfónu prostredníctvom pripojenia Bluetooth.**
- 2 Keď počujete vyzváňací tón, dvakrát rýchlo ťuknite na ovládací panel dotykového snímača v intervale približne 0,4 sekundy, aby ste prijali hovor.**

Ak prijmete prichádzajúci hovor počas prehrávania hudby, prehrávanie hudby sa pozastaví a v slúchadlách zaznie tón zvonenia.



Slúchadlá sú vybavené všesmerovými mikrofónmi. Môžete hovoriť bez toho, aby ste museli mať na mysli polohu mikrofónu.

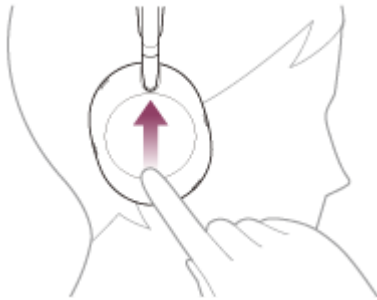
Ak v slúchadlách nie je počut' žiaden tón zvonenia

- Náhlavná súprava nesmie byť prepojená so smartfónom cez HFP alebo HSP. Skontrolujte stav pripojenia v smartfóne.

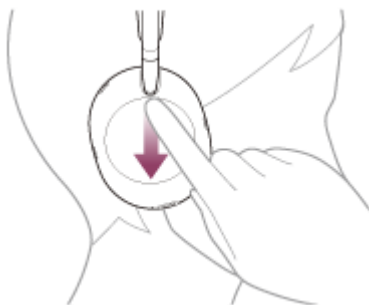
- Ak sa prehrávanie hudby nepozastaví automaticky, pozastavte prehrávanie pomocou prehrávacieho zariadenia.

3 Ovládajte hlasitosť pomocou ovládacieho panela s dotykovým snímačom.

- Zvýšenie hlasitosti:
Potiahnite opakovane prstom nahor, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň.



- Zníženie hlasitosti:
Potiahnite opakovane prstom nadol, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň.



- Plynulá zmena hlasitosti:
Potiahnite prstom nahor alebo nadol a podržte ho. Uvoľnite pri požadovanej úrovni hlasitosti.

Keď hlasitosť dosiahne maximálnu alebo minimálnu úroveň, zaznie výstražný signál.

4 Po ukončení hovoru dvakrát rýchlo ťuknite na ovládací panel dotykového snímača s intervalom približne 0,4 sekundy, čím hovor ukončíte.

Ak ste hovor prijali počas počúvania hudby, prehrávanie hudby sa po skončení hovoru automaticky obnoví.

Rada

- Pri prijímaní hovoru pomocou smartfónu môžu niektoré smartfóny prijímať hovor na telefóne namiesto náhlavnej súpravy. Prepnite hovor do slúchadiel pomocou smartfónu.
- Hlasitosť hovoru je možné nastaviť len počas telefonického rozhovoru.
- Hlasitosť slúchadiel pri hovoroch a prehrávaní hudby možno upraviť nezávisle od seba. Aj keď počas hovoru zmeníte hlasitosť, hlasitosť prehrávania hudby sa nezmení.

Poznámka

- Pri prijímaní hovoru počas prehrávania hudby sa v závislosti od pripojeného zariadenia alebo aplikácie na prehrávanie hudby, ktorú používate, nemusí po skončení hovoru prehrávanie automaticky obnoviť.
- Smartfón používajte vo vzdialenosti najmenej 50 cm (19,68 palca) od náhlavnej súpravy. Ak sú slúchadlá príliš blízko smartfónu, v slúchadlách môže byť počuť hluk.

- Aby ste počas telefonického hovoru lepšie počuli svoj vlastný hlas, mikrofóny zachytávajú okolité zvuky (funkcia Bočný tón). Ak je váš hlas príliš hlasný alebo vás rušia zvuky okolia, môžete zmeniť nastavenie pomocou "Sound Connect" aplikácie. Vypnúť [Capture Voice During a Phone Call].

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Uskutočnenie hovoru](#)
- [Funkcie na telefonovanie](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085931

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Uskutočnenie hovoru

Prostredníctvom pripojenia Bluetooth v smartfóne, ktorý podporuje nasledujúce profily Bluetooth, môžete telefonovať v režime hands-free.

- HFP: Hands-free Profile
- HSP: Headset Profile
- Ak váš smartfón podporuje obe HFP a HSP, nastavte ho na HFP.
- Pracovný postup sa môže líšiť v závislosti od smartfónu. Prečítajte si návod na obsluhu dodaný so zariadením so smartfónom.
- V závislosti od pripojeného zariadenia alebo aplikácie nemusia funkcie fungovať správne, aj keď sa ich pokúsite ovládať pomocou náhlavnej súpravy.

1 Pripojte náhlavnú súpravu k smartfónu prostredníctvom pripojenia Bluetooth.

2 Uskutočnite hovor pomocou smartfónu.

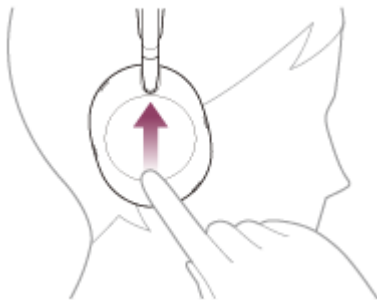
Pri uskutočňovaní hovoru bude tón vytáčania znieť v slúchadlách.

Ak hovor uskutočnite počas počúvania hudby, prehrávanie sa automaticky pozastaví.

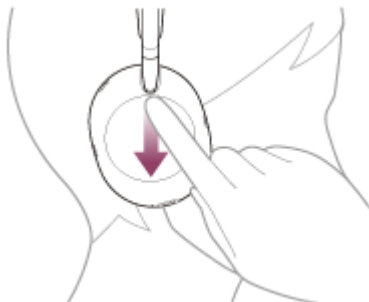
Ak v slúchadlách neznie tón vytáčania, nastavte slúchadlá ako volacie zariadenie pomocou smartfónu.

3 Ovládajte hlasitosť pomocou ovládacieho panela s dotykovým snímačom.

- Zvýšenie hlasitosti:
Potiahnite opakovane prstom nahor, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň.



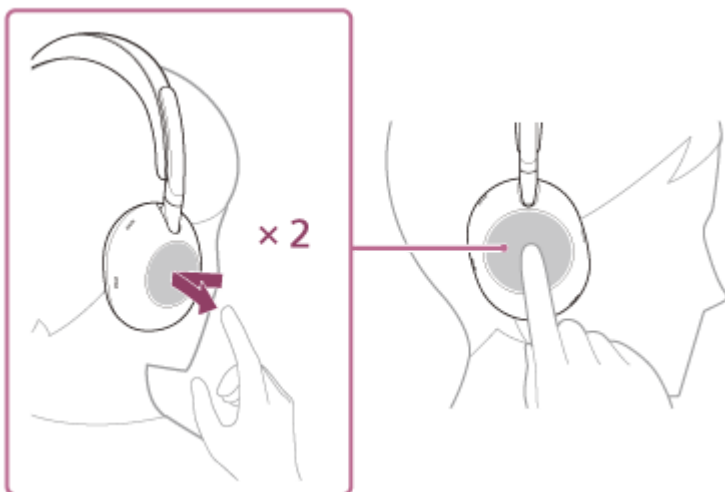
- Zníženie hlasitosti:
Potiahnite opakovane prstom nadol, kým hlasitosť nedosiahne požadovanú úroveň.



- Plynulá zmena hlasitosti:
Potiahnite prstom nahor alebo nadol a podržte ho. Uvoľnite pri požadovanej úrovni hlasitosti.

Keď hlasitosť dosiahne maximálnu alebo minimálnu úroveň, zaznie výstražný signál.

- 4** Po ukončení hovoru dvakrát rýchlo ťuknite na ovládací panel dotykového snímača s intervalom približne 0,4 sekundy, čím hovor ukončíte.



Ak ste hovor uskutočnili počas počúvania hudby, prehrávanie hudby sa po skončení hovoru automaticky obnoví.

Rada

- Hlasitosť hovoru je možné nastaviť len počas telefonického rozhovoru.
- Hlasitosť slúchadiel pri hovoroch a prehrávaní hudby možno upraviť nezávisle od seba. Aj keď počas hovoru zmeníte hlasitosť, hlasitosť prehrávania hudby sa nezmení.

Poznámka

- V závislosti od pripojeného zariadenia alebo aplikácie na prehrávanie sa pri uskutočnení hovoru počas prehrávania hudby nemusí prehrávanie automaticky obnoviť ani po ukončení hovoru.
- Smartfón používajte vo vzdialenosti najmenej 50 cm od náhlavnej súpravy. Ak sú slúchadlá príliš blízko smartfónu, v slúchadlách môže byť počuť hluk.
- Aby ste počas telefonického hovoru lepšie počuli svoj vlastný hlas, mikrofóny zachytávajú okolité zvuky (funkcia Bočný tón). Ak je váš hlas príliš hlasný alebo vás rušia zvuky okolia, môžete zmeniť nastavenie pomocou "Sound Connect" aplikácie. Vypnúť [Capture Voice During a Phone Call].

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Prijatie hovoru](#)
- [Funkcie na telefonovanie](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085925

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Funkcie na telefonovanie

Funkcie dostupné počas hovoru sa môžu líšiť v závislosti od profilu podporovaného smartfónom. Okrem toho, aj keď je profil rovnaký, dostupné funkcie sa môžu líšiť v závislosti od smartfónu.

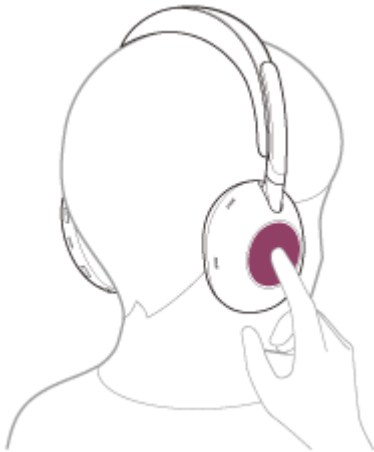
V závislosti od pripojeného zariadenia alebo používanej aplikácie funkcie nemusia správne fungovať ani v prípade, že sa ich budete snažiť ovládať pomocou ovládacieho panela s dotykovým snímačom.

Prečítajte si návod na obsluhu dodaný so zariadením so smartfónom.

Keď je podporovaný profil HFP (Hands-free Profile)

V pohotovostnom režime/počas prehrávania hudby

- Podržaním prsta na ovládacom paneli s dotykovým senzorom spustíte funkciu hlasového vytáčania smartfónu alebo aktivujete Google app v smartfóne so systémom Android alebo Siri v telefóne iPhone.



Odchádzajúci hovor

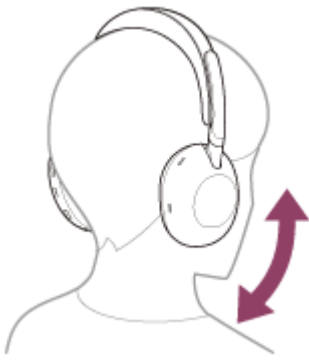
- Ak chcete zrušiť odchádzajúci hovor, dvakrát rýchlo ťuknite na ovládací panel s dotykovým senzorom v intervale približne 0,4 sekundy.

Prichádzajúci hovor

- Rýchlym dvojitým ťuknutím na ovládací panel s dotykovým snímačom hovor prijmete.
- Podržaním prsta na ovládacom paneli s dotykovým snímačom hovor odmietnete.

Keď je na zariadení povolené nastavenie gest hlavy "Sound Connect" aplikácie, môžete počas nosenia náhlavnej súpravy vykonávať nasledujúce prevádzkové postupy.

- Prijatie hovoru:
Prikývnite hlavou.



- Odmietnutie hovoru:
Pokrúťte hlavou.



Počas hovoru

- Ak počas hovoru povolíte nastavenie zapnutia/vypnutia mikrofónu na “Sound Connect” aplikácie, môžete mikrofón zapnúť/vypnúť rýchlym dvojitým stlačením tlačidla potlačenia šumu/režimu okolitého zvuku.
- Rýchlym dvojitým ťuknutím na ovládací panel s dotykovým snímačom hovor ukončíte.

Keď je podporovaný profil HSP (Headset Profile)

Odchádzajúci hovor

- Rýchlym dvojitým ťuknutím na ovládací panel s dotykovým snímačom zrušíte odchádzajúci hovor.

Prichádzajúci hovor

- Rýchlym dvojitým ťuknutím na ovládací panel s dotykovým snímačom hovor prijmete.

Počas hovoru

- Ak počas hovoru povolíte nastavenie zapnutia/vypnutia mikrofónu na “Sound Connect” aplikácie, môžete mikrofón zapnúť/vypnúť rýchlym dvojitým stlačením tlačidla potlačenia šumu/režimu okolitého zvuku.
- Rýchlym dvojitým ťuknutím na ovládací panel s dotykovým snímačom hovor ukončíte.

Rada

- Keď je mikrofón vypnutý, každých 7 sekúnd budete počuť zvuk upozornenia na indikáciu stavu vypnutia. Tento zvuk upozornenia môžete zapnúť/vypnúť pomocou “Sound Connect” aplikácie.

Poznámka

- Keď [Head Gesture] je povolená na “Sound Connect” aplikácie, funkcie nemusia fungovať správne s ovládacími gestami hlavy v závislosti od pripojeného zariadenia alebo používanej aplikácie.
- Je možné, že v závislosti od používanej aplikácie na videohovory nebude možné nakonfigurovať nastavenia mikrofónu.
- Zapnutie/vypnutie mikrofónu je spojené len s mikrofónom náhlavnej súpravy. Nemá vplyv na nastavenia mikrofónu smartfónu alebo počítačového softvéru.

Súvisiaca téma

- [Prijatie hovoru](#)
- [Uskutočnenie hovoru](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085974

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Videohovor vo vašom počítači

Keď uskutočňujete videohovor v počítači, môžete hovoriť bezdrôtovo do slúchadiel.

1 Pripojte náhlavnú súpravu k počítaču prostredníctvom pripojenia Bluetooth.

2 V počítači spustíte aplikáciu na videohovory.

3 Skontrolujte nastavenia (*) aplikácie na videohovory.

- Pri uskutočňovaní videohovoru v počítači vyberte možnosť Pripojenia na volanie (HFP/HSP). Ak vyberiete pripojenie na prehrávanie hudby (A2DP), videohovor nemusí byť k dispozícii.
- V nastaveniach reproduktorov vyberte možnosti pripojenia na volanie [Headset (1000X THE COLLEXIONHands-Free)] (**). ([Headphones (1000X THE COLLEXIONStereo)] (**)) je určený pre pripojenie na prehrávanie hudby.)
- V nastaveniach mikrofónu vyberte možnosť pripojenia na volanie [Headset (1000X THE COLLEXIONHands-Free)] (**).
Ak mikrofón nie je nastavený, režim Speak-to-Chat sa aktivuje, keď sa slúchadlá zaregistrujú reč osoby, ktorá má nasadené slúchadlá, a zvuk zo slúchadiel je stlmený.
- V závislosti od používanej aplikácie na videohovory sa môže zobraziť iba [1000X THE COLLEXION]. V takom prípade vyberte [1000X THE COLLEXION].
- Pozrite si webové stránky zákazníckej podpory, kde nájdete často kladené otázky a odpovede.

(*) V závislosti od používanej aplikácie na videohovory nemusí byť táto funkcia k dispozícii.

(**) Názvy sa môžu líšiť v závislosti od používaného počítača alebo aplikácie na videohovory.

Rada

- V nasledujúcich prípadoch vyberte [Headset (1000X THE COLLEXIONHands-Free)] v nastaveniach počítača na vytvorenie pripojenia. Pozrite si časť "[Pripojenie k spárovanému počítaču \(Windows 11\)](#)" alebo "[Pripojenie k spárovanému počítaču \(Mac\)](#)".
 - Keď nie je možné potvrdiť nastavenia aplikácie videohovorov
 - Keď nemôžete vybrať [Headset (1000X THE COLLEXIONHands-Free)]

Poznámka

- Kým je režim Speak-to-Chat povolený a keď mikrofón nie je správne nastavený, režim Speak-to-Chat sa aktivuje, keď sa deteguje zvuk, a zvuk zo slúchadiel sa môže stlmiť.
- Je možné, že v závislosti od používanej aplikácie na videohovory nebude možné nakonfigurovať nastavenia mikrofónu. V takom prípade použite "Sound Connect" aplikáciu na vypnutie Speak-to-Chat.
- V závislosti od používaného počítača alebo aplikácie slúchadlá nemusia počas videohovoru fungovať správne. Reštartovanie počítača môže vyriešiť tento problém.

Súvisiaca téma

- [Ako vytvoriť bezdrôtové pripojenie k zariadeniam Bluetooth](#)
- [Spárovanie a pripojenie k počítaču \(Windows® 11\)](#)

- Spárovanie a pripojenie k počítaču (Mac)
- Pripojenie k spárovanému počítaču (Windows 11)
- Pripojenie k spárovanému počítaču (Mac)
- Odpojenie pripojenia Bluetooth (po použití)

Veźmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana volby jazyka].

TP1002091949

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Používanie funkcie Google™ Gemini

V niektorých krajinách a oblastiach nemusí byť podporovaná.

Prepojením s Google Gemini na smartfóne môžete ovládať smartfón hlasom alebo vykonávať vyhľadávanie, keď máte nasadenú náhlavnú súpravu.

1 Spustíte "Sound Connect" a nastavíte funkciu ovládacieho panela dotykového senzora ako Digital assistant.

Pri prvom použití Google Gemini, uistite sa, že Google Gemini je v pripojenom smartfóne nastavený ako primárny asistent.

2 Spustíte stránku Google Gemini pomocou nasledujúcich metód.

- Povedzte slovo budiček "Hey Google"
- Ovládanie ovládacieho panela s dotykovým senzorom



- Podržaním prsta na ovládacom paneli s dotykovým snímačom zadajte hlasový príkaz a pustením prsta hlasový príkaz dokončíte.

Podrobnosti nájdete na tejto webovej stránke.

<https://support.google.com/gemini/answer/15456140>

Kompatibilné smartfóny

- Android 13 alebo novší

Ďalšie informácie o Google Gemini, pozrite si nasledujúce informácie.

- Návod na obsluhu alebo webová stránka podpory pre smartfóny so systémom Android
- Stránka Google Play Webová stránka obchodu
<https://support.google.com/gemini/>

Rada

- Skontrolujte alebo aktualizujte verziu softvéru náhlavnej súpravy pomocou "Sound Connect" aplikácie.

- Keď Google Gemini nie je k dispozícii z dôvodov, ako je napríklad nedostupnosť pripojenia k sieti, budete z náhlavnej súpravy počuť hlasové pokyny označujúce nedostupnosť. Na obrazovke pripojeného zariadenia sa môžu zobrazovať oznámenia, ale špecifikácie služby sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia v dôsledku zmien vykonaných poskytovateľmi služieb.
- Ovládaciemu panelu s dotykovým snímačom nie je možné priradiť funkciu hlasového asistenta.

Poznámka

- Google Gemini a funkciu hlasovej asistencie (aplikácia Google) nie je možné priradiť k náhlavnej súprave súčasne.
- Google Gemini a funkciu hlasového asistenta (Siri) nie je možné priradiť k náhlavnej súprave súčasne.
- Funkcia na ovládanie náhlavnej súpravy pomocou Google Gemini závisí od špecifikácií Google Gemini.
- Špecifikácie Google Gemini sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.
- Podrobné informácie o službách poskytovaných inými spoločnosťami, ako napr. Google Gemini, obráťte sa priamo na každého poskytovateľa služieb.
Spoločnosť Sony nenesie žiadnu zodpovednosť za akékoľvek problémy, ako napríklad nedorozumenia súvisiace so službami poskytovanými inými spoločnosťami.

Veďte do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002087316

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Používanie funkcie Tencent Xiaowei

Táto funkcia je k dispozícii pre modely určené pre čínsku pevninu.

Pomocou funkcie Tencent Xiaowei v smartfóne môžete hovoriť do mikrofónu slúchadiel a ovládať smartfón alebo vyhľadávať.

Kompatibilné smartfóny

- Smartfón s nainštalovaným operačným systémom Android 6.0 alebo novším alebo operačným systémom iOS 10 alebo novším.
- Vyžaduje sa aktuálna verzia aplikácie Tencent Xiaowei.

- 1 Spustíte “Sound Connect” a nastavíte funkciu ovládacieho panela dotykového senzora ako Tencent Xiaowei.**
- 2 Spustíte aplikáciu Tencent Xiaowei app.**
- 3 Funkciu Tencent Xiaowei app môžete použiť aktivovaním ovládacieho panela s dotykovým snímačom.**



- Podržaním prsta na ovládacom paneli s dotykovým snímačom zadajte hlasový príkaz a pustením prsta hlasový príkaz dokončíte.

Podrobnosti o Tencent Xiaowei nájdete na tejto webovej stránke.

<https://xiaowei.tencent.com/guide/index.html?cid=1465>

Rada

- Skontrolujte alebo aktualizujte verziu softvéru náhlavnej súpravy pomocou “Sound Connect” aplikácie.

Poznámka

- Tencent Xiaowei a funkciu hlasovej asistencie nie je možné priradiť náhlavnej súprave súčasne.
- Funkcia Tencent Xiaowei je dostupná iba v Číne.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002088622

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Používanie funkcie hlasovej asistencie (Google app)

Prepojením s Google app na smartfóne so systémom Android môžete smartfón so systémom Android ovládať hlasom, keď máte nasadenú náhlavnú súpravu.

1 Nastavenia asistenta a voľbu hlasového vstupu nastavte v aplikácii Google app.

V smartfóne so systémom Android vyberte nasledujúce ponuky.

[Settings] - [Apps & notifications] - [Advanced] - [Default apps] - [Assist & voice input]

Potom nastavte [Assist app] na Google app.

Uvedený pracovný postup je príkladom. Ďalšie podrobnosti nájdete v návode na obsluhu dodanom so smartfónom so systémom Android.

Môže sa vyžadovať najnovšia verzia aplikácie Google app.

Modely pre krajiny a regióny okrem pevninskej Číny:

Podrobnosti o Google app nájdete v návode na obsluhu alebo na webovej stránke podpory smartfónu so systémom Android, resp. Google Play webovej stránke obchodu.

Modely pre čínsku pevninu:

Podrobnosti o Google app, pozrite si návod na obsluhu alebo webovú stránku podpory smartfónu so systémom Android.

Stránka Google app nemusí byť možné aktivovať z náhlavnej súpravy v závislosti od špecifikácií smartfónu so systémom Android.

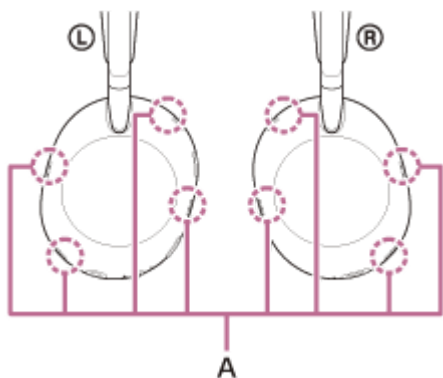
2 Pripojte náhlavnú súpravu k smartfónu so systémom Android prostredníctvom pripojenia Bluetooth.

3 Keď je smartfón so systémom Android v pohotovostnom režime alebo prehráva hudbu, podržte prst na ovládacom paneli dotykového snímača náhlavnej súpravy.



Aplikácia Google app sa aktivovala.

4 Porozprávajte sa s Googlom prostredníctvom aplikácie, keď máte slúchadlá nasadené na ušiach.



Na ľavom a pravom slúchadle sa nachádzajú mikrofóny (A).

Podrobnosti o aplikáciách, ktoré pracujú s Google app, pozrite si návod na obsluhu smartfónu so systémom Android.

Po spustení Google app, sa hlasový vstup vypne, ak sa počas určitého časového obdobia nezaznamená žiadna reč.

Poznámka

- Funkciu hlasového asistenta (Google app) a funkciu Google Gemini nemožno priradiť k slúchadlám súčasne.
- Funkciu hlasového asistenta (Google app) a funkciu Tencent Xiaowei/QQ Music nemožno priradiť k slúchadlám súčasne.
- Aj keď "Hey Google" je v smartfóne so systémom Android povolená, nemôžete používať "Hey Google" na spustenie hlasového príkazu Google app.
- Aby ste počas používania funkcie hlasového asistenta lepšie počuli svoj vlastný hlas, mikrofóny zachytávajú okolité zvuky (funkcia Bočný tón). V takomto prípade môžu byť cez náhlavnú súpravu počuť zvuky okolia alebo zvuky prevádzkového postupu náhlavnej súpravy, čo však nie je porucha. Ak je váš hlas príliš hlasný alebo vás rušia zvuky z okolia, vypnite [Capture Voice During a Phone Call] na "Sound Connect" aplikácie.
- Aplikácia Google app sa nemusí dať aktivovať v závislosti od technických údajov smartfónu alebo verzie aplikácie.
- Aplikácia Google app nefunguje pri pripojení k zariadeniu, ktoré nie je kompatibilné s funkciou hlasovej asistencie.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085907

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Používanie funkcie hlasovej asistencie (Siri)

Vďaka prepojeniu so Siri v iPhone môžete iPhone ovládať hlasom, keď máte na hlave slúchadlá.

1 Aktivujte Siri.

Na iPhone vyberte položku [Settings] - [Siri & Search].
Povolíte [Press Home for Siri] a [Allow Siri When Locked].
Uvedený pracovný postup je príkladom. Podrobnosti nájdete v návode na obsluhu dodanom s iPhonom.
Podrobné informácie o Siri nájdete v návode na obsluhu alebo na webovej stránke podpory iPhone.

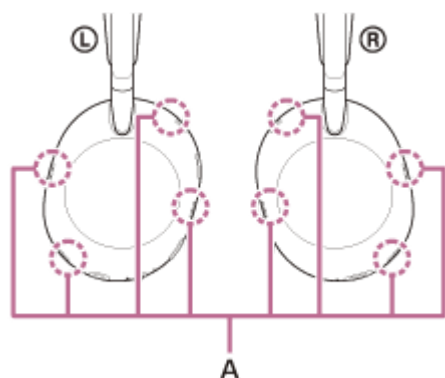
2 Pripojte náhlavnú súpravu k iPhone prostredníctvom pripojenia Bluetooth.

3 Keď je iPhone v pohotovostnom režime alebo prehráva hudbu, podržte prst na ovládacom paneli dotykového snímača náhlavnej súpravy.



Siri je aktivovaná.

4 Hovorte so Siri prostredníctvom aplikácie, keď máte na ušiach slúchadlá.



Na ľavom a pravom slúchadle sa nachádzajú mikrofóny (A).
Podrobnosti o aplikáciách, ktoré spolupracujú so Siri, nájdete v návode na obsluhu iPhonu.
Po aktivácii funkcie Siri sa táto funkcia deaktivuje, ak sa po určitú dobu nezaznamená žiadny hlasový vstup.

Poznámka

- Funkcia hlasovej asistencie (Siri) a Google Gemini nie je možné priradiť k náhlavnej súprave súčasne.
- Funkcia hlasovej asistencie (Siri) a Tencent Xiaowei/QQ Music nie je možné priradiť k náhlavnej súprave súčasne.
- Siri sa nedá aktivovať, keď povieť "Hey Siri", aj keď je na iPhone zapnutá funkcia "Hey Siri" je povolené.
- Aby ste počas používania funkcie hlasového asistenta lepšie počuli svoj vlastný hlas, mikrofóny zachytávajú okolité zvuky (funkcia Bočný tón). V takomto prípade môžu byť cez náhlavnú súpravu počuť zvuky okolia alebo zvuky prevádzkového postupu náhlavnej súpravy, čo však nie je porucha. Ak je váš hlas príliš hlasný alebo vás rušia zvuky z okolia, vypnite [Capture Voice During a Phone Call] na "Sound Connect" aplikácie.
- Siri nemusí byť aktivovaná v závislosti od špecifikácií smartfónu alebo verzie aplikácie.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085979

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Bezpečnostné upozornenia

O komunikácii Bluetooth

- Bezdrôtová technológia Bluetooth je bezdrôtová technológia krátkeho dosahu, ktorá umožňuje komunikáciu medzi digitálnymi zariadeniami, ako sú smartfóny a počítače. Maximálny komunikačný dosah sa môže líšiť v závislosti od prekážok v priestore (ľudia, kovové predmety, steny a pod.) alebo elektromagnetického prostredia.
- V závislosti od zariadenia Bluetooth pripojeného k náhlavnej súprave, komunikačného prostredia a okolitých podmienok sa môže vyskytnúť šum alebo výpadok zvuku.
- Maximálna komunikačná vzdialenosť náhlavnej súpravy je približne 10 m. Komunikačná vzdialenosť sa môže líšiť v závislosti od okolitého prostredia.
- Mikrovlnné žiarenie zo zariadenia Bluetooth môže mať vplyv na prevádzku elektronických zdravotníckych prístrojov. V záujme bezpečnosti vypnite slúchadlá a ďalšie zariadenia s rozhraním Bluetooth na nasledujúcich miestach:
 - v nemocniciach, v blízkosti miest vyhradených pre invalidov vo vlakoch, na miestach s prítomnosťou horľavých plynov, v blízkosti automatických dverí a v blízkosti požiarneho hlásičov.
- Ak používate slúchadlá v lietadle, postupujte podľa pokynov letovej posádky. Rádiové vlny môžu negatívne ovplyvniť prístroje, čo môže spôsobiť riziko poruchy s následkom nehody.
- Zvuk prehrávaný prostredníctvom týchto slúchadiel môže mať určité oneskorenie voči zvuku z vysielacieho zariadenia z dôvodu vlastností bezdrôtovej technológie Bluetooth. Následkom toho nemusí byť pri sledovaní videí alebo hraní hier zvuk synchronizovaný s obrazom.
- Náhlavná súprava podporuje bezpečnostné funkcie, ktoré sú v súlade so štandardom Bluetooth ako prostriedok na zaistenie bezpečnosti počas komunikácie pomocou bezdrôtovej technológie Bluetooth. V závislosti od nastavení a iných faktorov však toto zabezpečenie nemusí byť dostatočné. Pri komunikácii pomocou bezdrôtovej technológie Bluetooth buďte opatrní.
- Spoločnosť Sony nenesie žiadnu zodpovednosť za akékoľvek škody alebo straty vyplývajúce z úniku informácií, ku ktorému dôjde pri používaní komunikácie Bluetooth.
- Pripojenie Bluetooth so všetkými zariadeniami Bluetooth nie je možné zaručiť.
 - Zariadenia Bluetooth pripojené k náhlavnej súprave musia spĺňať štandard Bluetooth predpísaný Bluetooth SIG, Inc., a musia byť certifikované ako vyhovujúce.
 - Aj keď pripojené zariadenie spĺňa vyššie opísaný štandard Bluetooth, pripojenie môže zlyhať v závislosti od vlastností a špecifikácií zariadenia. Okrem toho sa môžu vyskytnúť rozdiely v spôsoboch ovládania, zobrazovaní alebo výkone.
 - Pri používaní slúchadiel na hands-free telefonovanie sa môže v závislosti od pripojeného zariadenia alebo prostredia komunikácie vyskytnúť hluk.
- V závislosti od pripojeného zariadenia môže začatie komunikácie chvíľu trvať.

Poznámka k zvýšeniu teploty

- Počas nabíjania alebo pri dlhodobom používaní náhlavnej súpravy sa môže zvýšiť jej teplota. Nejde o poruchu.

Poznámka k statickej elektrine

- Ak používate náhlavnú súpravu, keď je suchý vzduch, môžete pocítiť mierne brnenie v ušiach. Nejde o poruchu náhlavnej súpravy, ale o statickú elektrinu nahromadenú na vašom tele. Tento efekt môžete zmierniť tak, že budete mať oblečený odev z prírodných materiálov, ktorý nevytvára ľahko statickú elektrinu.

Poznámky o nosení slúchadiel

- Po použití slúchadiel pomaly zložte z uší. Náhlavná súprava má vysoký stupeň utesnenia. Ak náhlavnú súpravu silno stlačíte alebo náhle odpojíte od ucha, môžete si poškodiť ušný bubienok.
- Pri nasadzovaní náhlavnej súpravy môže z membrány vychádzať hluk. Nejde o poruchu.

- Dlhodobé používanie náhlavnej súpravy môže spôsobiť príznaky, ako je svrbenie a podráždenie uší. Ak sa počas používania náhlavnej súpravy vyskytne niektorý z uvedených príznakov, okamžite ju prestaňte používať. Potom sa obráťte na lekára, kontaktnú osobu podpory spoločnosti Sony alebo najbližšieho predajcu Sony.

Ďalšie poznámky

- Náhlavná súprava je presné zariadenie, preto ju nepúšťajte a nevystavujte silným nárazom. To môže spôsobiť deformáciu alebo poškodenie, čo má za následok zníženie výkonu.
- Dotykový snímač nemusí fungovať správne, ak na dotykový ovládací panel aplikujete nálepku alebo iné samolepiace predmety.
- V závislosti od podmienok signálu smartfónu alebo okolitého prostredia možno nebudete môcť slúchadlá používať.
- V závislosti od stavu signálu a okolitého prostredia nemusí funkcia Bluetooth s mobilným telefónom fungovať.
- Nedýchajte do ovládača ani do mikrofónu.
- Nedovoľte, aby na slúchadlá pôsobila dlhodobá hmotnosť alebo nadmerná sila, a to ani pri ich uskladnení. Mohlo by dôjsť k ich zdeformovaniu. Pri ukladaní náhlavnej súpravy nepoužívajte silu.
- Ak pri používaní slúchadiel pociťujete nepohodlie, ihneď ho prestaňte používať.
- Náušníky sú spotrebný materiál. Ak sa v dôsledku dlhodobého používania alebo skladovania poškodia alebo znehodnotia, obráťte sa na kontaktnú osobu podpory spoločnosti Sony alebo na najbližšieho predajcu Sony.
- Slúchadlá nie sú vodotesné. Ak do slúchadiel vnikne voda alebo cudzia hmota, môže dôjsť k skratu alebo poruche. Ak sa do náhlavnej súpravy dostane voda alebo cudzia látka, okamžite ju prestaňte používať. Potom sa obráťte na kontaktnú osobu podpory spoločnosti Sony alebo na najbližšieho predajcu Sony. Opatrní buďte najmä v nasledujúcich prípadoch.
 - Pri používaní slúchadiel v blízkosti umývadla alebo nádoby s tekutinou
Dávajte pozor, aby slúchadlá nespadli do umývadla alebo do nádoby naplnenej vodou.
 - Pri používaní slúchadiel počas dažďa alebo sneženia, prípadne na vlhkých miestach
 - Pri používaní náhlavnej súpravy počas potenia
Ak sa náhlavnej súpravy dotknete mokrymi rukami alebo ak sa náhlavná súprava dostane do kontaktu s mokrym odevom, môže sa náhlavná súprava namočiť.

Čistenie slúchadiel

- Občas zástrčku vyčistíte mäkkou suchou handričkou.
- Prach a nečistoty na vonkajšej strane slúchadiel možno utrieť utierkami navlhčenými čistou vodou. Nepoužívajte nasledujúce predmety, pretože môžu poškodiť povrchovú úpravu a viesť k poruchám alebo poškodeniu.
 - Vlhčené utierky s obsahom alkoholu
 - Tenšie
 - Benzín a iné podobné látky

Slúchadlá nepoužívajte v blízkosti zdravotníckych zariadení

- Rádiové vlny môžu ovplyvniť fungovanie kardiostimulátorov a zdravotníckych zariadení. Slúchadlá nepoužívajte na preplnených miestach, napríklad vo vlakoch alebo v zdravotníckych prevádzkach.
- Slúchadlá obsahujú magnety. Tieto magnety môžu rušiť kardiostimulátory, programovateľné skratové ventily na liečbu hydrocefalu alebo iné lekárske prístroje. Neumiestňujte slúchadlá do blízkosti osôb, ktoré takéto zdravotnícke pomôcky používajú. Pred použitím slúchadiel sa poraďte so svojím lekárom, ak takéto zdravotnícke pomôcky používate.

Slúchadlá neumiestňujte do blízkosti magnetických kariet

- Slúchadlá obsahujú magnety. Ak sa magnetická karta umiestni blízko k slúchadlám, môže to mať vplyv na magnet v karte alebo sa karta môže deaktivovať.

Veďte do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Podporované kodeky

Kodek je "algoritmus kódovania zvuku", ktorý sa používa pri bezdrôtovom prenose zvuku prostredníctvom pripojenia Bluetooth.

Slúchadlá podporujú nasledujúce kodeky.

Keď je náhlavná súprava pripojená pomocou Classic Audio A2DP pre prehrávanie hudby, podporuje SBC, AAC, a LDAC. Keď je náhlavná súprava pripojená pomocou LE Audio, podporuje LC3.

- SBC
Ide o skratku pre Subband Codec.
SBC je štandardná technológia kódovania zvuku používaná v zariadeniach Bluetooth.
Všetky zariadenia Bluetooth podporujú SBC.
- AAC
Ide o skratku pre Advanced Audio Coding.
AAC sa používa najmä v produktoch Apple, ako je iPhone, ktoré dokážu poskytnúť vyššiu kvalitu zvuku ako SBC.
- LDAC
LDAC je technológia kódovania zvuku vyvinutá spoločnosťou Sony, ktorá umožňuje prenos High-Resolution (Hi-Res) Audio obsah aj cez pripojenie Bluetooth.
Na rozdiel od iných kódovacích technológií kompatibilných s technológiou Bluetooth, ako je napríklad SBC, funguje bez zníženia konverzie High-Resolution Audio obsahu (*).
Vďaka efektívnemu kódovaniu a optimalizovanej paktizácii umožňuje prenášať približne 3-krát viac dát (**) ako iné technológie prostredníctvom bezdrôtovej siete Bluetooth s bezprecedentnou kvalitou zvuku.
- LC3
Ide o skratku pre Low Complexity Communication Codec.
LC3 je kodek pre LE Audio a dosahuje nízku latenciu prenosu.

(*) okrem obsahu formátu DSD.

(**) v porovnaní s SBC, keď je zvolený dátový tok 990 kb/s (96/48 kHz) alebo 909 kb/s (88,2/44,1 kHz).

Keď sa hudba prenáša pomocou jedného z nasledujúcich kodekov zo zariadenia pripojeného cez Classic Audio, náhlavná súprava sa automaticky prepne na tento kodek a prehráva hudbu v rovnakom formáte.

SBC, AAC, LDAC

Keď chcete prehrávať hudbu pomocou LDAC, použite "Sound Connect" aplikáciu a nastavte [Bluetooth Connection Quality] na [Priority on Sound Quality]. Na stránke [High Reliability] a [Low latency], hudbu nie je možné prehrávať pomocou LDAC.

Ak pripojené zariadenie podporuje kodek s vyššou kvalitou zvuku ako SBC, môže byť potrebné zariadenie vopred nastaviť, aby ste si mohli vychutnať hudbu s požadovaným kodekom z podporovaných kodekov.

Ďalšie informácie týkajúce sa nastavenia kodeku nájdete v návode na používanie dodanom so zariadením.

Po pripojení k LE Audio sa prehrávanie hudby vykonáva v LC3 kodeku. Pre pripojenie LE Audio použite "Sound Connect" a nastavte [Bluetooth Connection Quality] na [Low latency]. Stránka [High Reliability] alebo [Priority on Sound Quality] nepodporuje pripojenie LE Audio.

Pozrite si návod na obsluhu dodaný so zariadením, ku ktorému sa pripájate, pretože niektoré nastavenia môžu byť potrebné vopred.

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Ako zachovávať softvér aktualizovaný (v záujme pohodlného používania slúchadiel)

Aktualizujte softvér náhlavnej súpravy, aby ste mohli využívať nové funkcie a vyriešiť niektoré problémy. Aktualizujte softvér náhlavnej súpravy pomocou “Sound Connect” aplikácie.

Podrobné informácie o najnovšom softvéri pre slúchadlá a aktualizácii softvéru nájdete v informáciách na webovej stránke podpory.

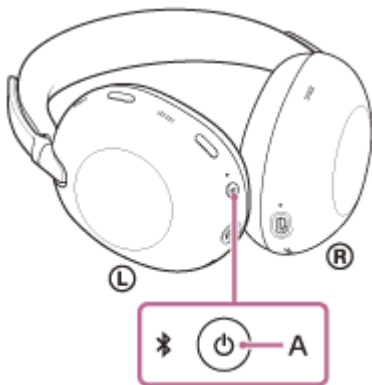
Keď je v aplikácii povolené nastavenie automatickej aktualizácie “Sound Connect” a sú splnené nasledujúce podmienky, aktualizácia softvéru sa spustí automaticky približne v noci, keď sa náhlavná súprava nepoužíva.

- Softvér je už prenesený.
- Zostávajúce nabitie batérie náhlavnej súpravy je viac ako 20 %.
- Slúchadlá sa vypnú.

Softvér slúchadiel môžete aktualizovať aj nasledujúcim spôsobom.

1 Zapnite slúchadlá.

Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) približne 2 sekundy alebo dlhšie.



2 Spustíte “Sound Connect” aplikáciu na mobilnom zariadení, napríklad na smartfóne.

3 Aktualizujte softvér slúchadiel podľa pokynov na obrazovke.

Poznámka

- Pred vykonaním aktualizácie odpojte všetky ostatné zariadenia Bluetooth pripojené k mobilnému zariadeniu, ktoré sa používa na aktualizáciu.
Softvér sa nemusí aktualizovať, keď je mobilné zariadenie pripojené k iným zariadeniam kompatibilným s Bluetooth Low Energy (napríklad nositeľné zariadenia alebo inteligentné hodinky).
- Ak aktualizáciu nie je možné vykonať, postupujte nasledovne.
 - Zatvorte všetky aplikácie nainštalované v mobilnom zariadení okrem “Sound Connect” aplikácie.
 - Slúchadlá a mobilné zariadenie plne nabite.
 - Pred začatím aktualizácie umiestnite slúchadlá a mobilné zariadenie, ktoré na aktualizáciu používate, čo najbližšie k sebe.
 - Nespúšťajte aktualizáciu, ak sa v blízkosti nachádzajú zariadenia bezdrôtovej siete LAN alebo iné zariadenia Bluetooth.
 - Pred aktualizáciou softvéru vypnite úsporný režim (*) mobilného zariadenia.
V závislosti od verzie operačného systému mobilného zariadenia sa aktualizácia nemusí dokončiť v úspornom režime.

(*) Názvy sa môžu líšiť v závislosti od používaného mobilného zariadenia.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002090747

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Aby sa predišlo zhoreniu alebo poruche v dôsledku namočenia

● vodotesnosti náhlavnej súpravy

Slúchadlá nie sú vodotesné. Ak do slúchadiel vnikne voda alebo cudzia hmota, môže dôjsť k skratu alebo poruche.

Vyhýbajte sa nasledujúcim situáciám a slúchadlá nevystavujte vlhkosti alebo nečistotám.

- Používanie slúchadiel počas dažďa alebo sneženia.



- Dotýkanie sa slúchadiel bez toho, aby ste si po domácich prácach v kuchyni alebo umývaní rúk v kúpeľni vysušili ruky.



- Dotýkanie sa slúchadiel spotenými rukami alebo používanie slúchadiel v situáciách, keď sa slúchadlá môžu namočiť potom.

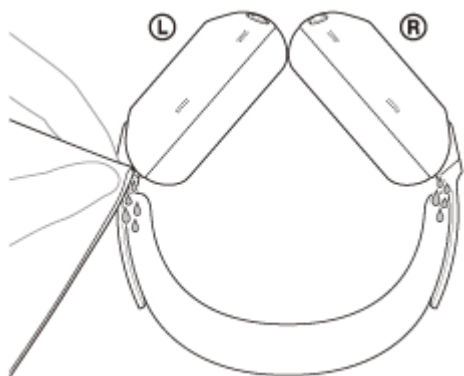


- Ukladanie slúchadiel do tašky k studenej PET fľaši.



Ak sa slúchadlá namočia alebo do slúchadiel vnikne voda

Ak sa slúchadlá nabíjajú alebo sú zapnuté, môže dôjsť k skratu alebo poruche. Otočte slúchadlá hore nohami s čo najmenším obmedzením a priložte na slúchadlá suchú handričku, kým z otvoru v spodnej časti oblasti posúvačov nevytečie všetka voda. Následne nechajte slúchadlá na dobre vetranom mieste bez priameho slnečného žiarenia, kým úplne nevyschnú.



Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002093423

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Licencie

- Tento produkt obsahuje softvér, ktorý spoločnosť Sony využíva na základe licenčnej zmluvy s vlastníkom autorských práv na tento softvér. Na základe požiadavky vlastníka autorských práv na softvér máme povinnosť zákazníkov informovať o obsahu zmluvy. Prejdite na nasledujúcu adresu URL a prečítajte si.
<https://rd1.sony.net/help/mdr/sl/26/>
- Použitie štítku „Vyrobené pre Apple“ znamená, že príslušenstvo bolo navrhnuté na pripojenie špeciálne k produktom značky Apple uvedeným na štítku a vývojár ho certifikoval tak, aby spĺňalo výkonnostné normy spoločnosti Apple. Spoločnosť Apple nie je zodpovedná za prevádzku tohto zariadenia ani za to, či spĺňa bezpečnostné a regulačné normy.
- Sieťové služby, obsah a (operačný systém a) softvér tohto výrobku môžu podliehať individuálnym podmienkam a môžu sa kedykoľvek zmeniť, prerušiť alebo ukončiť a môžu vyžadovať poplatky, registráciu a informácie o kreditnej karte.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002090267

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Ochranné známky

- Google, Android, Gemini a Google Play sú ochranné známky spoločnosti Google LLC.
- Apple, iPhone, macOS, Mac a Siri sú ochranné známky spoločnosti Apple Inc. registrované v USA a iných krajinách a regiónoch.
- App Store je servisná značka spoločnosti Apple Inc. registrovaná v USA a iných krajinách a regiónoch.
- IOS je ochranná známka alebo registrovaná ochranná známka spoločnosti Cisco v USA a v iných krajinách a používa sa na základe licencie.
- Microsoft a Windows sú registrované ochranné známky alebo ochranné známky spoločnosti Microsoft Corporation v USA a/alebo iných krajinách.
- Slovné označenie a logá BLUETOOTH® sú registrované ochranné známky, ktorých vlastníkom je spoločnosť Bluetooth SIG, Inc. Slovné označenie a logá Auracast™ sú ochranné známky, ktorých vlastníkom je spoločnosť Bluetooth SIG, Inc. Akékoľvek použitie týchto značiek spoločnosťou Sony Group Corporation a jej pobočkami je na základe licencie.
- USB Type-C® a USB-C® sú registrované ochranné známky organizácie USB Implementers Forum.
- LDAC a logo LDAC sú ochranné známky spoločnosti Sony Group Corporation alebo jej pridružených spoločností.
- „DSEE“ a „DSEE Ultimate“ sú ochranné známky alebo registrované ochranné známky spoločnosti Sony Group Corporation alebo jej pridružených spoločností.
- Všetky ostatné obchodné značky a registrované obchodné značky sú obchodnými značkami alebo registrovanými obchodnými značkami ich príslušných vlastníkov. V tomto návode nie sú uvádzané značky ™ a ®.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002085963

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Riešenie problémov

Ak máte nejaké problémy, postupujte podľa nižšie uvedeného postupu.

1. Vypnite slúchadlá, nabite ich a znovu ich zapnite.



2. Reštartujte pripájané zariadenie, ako je počítač alebo smartfón.



3. Prístup na stránku podpory spoločnosti Sony z ponuky aplikácie "Sound Connect", kde môžete vyhľadať príčinu a riešenie problému, alebo si pozrite nižšie uvedenú stránku podpory.
<https://www.sony.net/support/WH-1000XX/>



4. Resetujte slúchadlá.



5. Inicializujte slúchadlá.



6. Ak by problémy pretrvávali, obráťte sa na nižšie uvedený kontakt podpory spoločnosti Sony alebo na najbližšieho predajcu Sony.
<https://www.sony.net/support-contact>

Súvisiaca téma

- [Nabíjanie](#)
- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)
- [Technické údaje](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

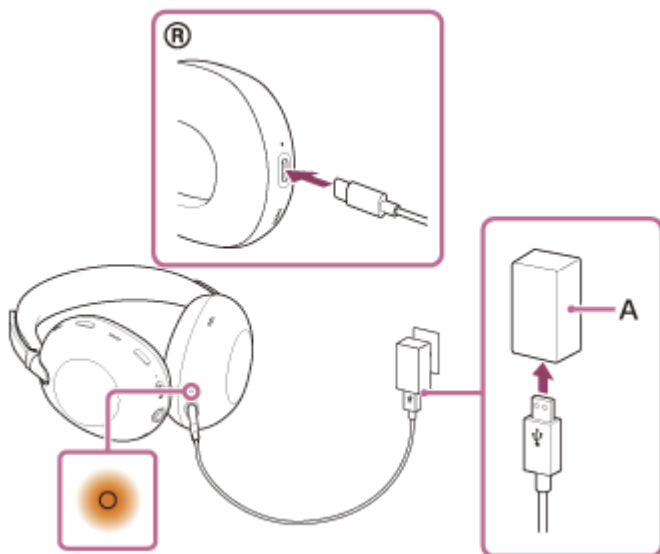
Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Resetovanie slúchadiel

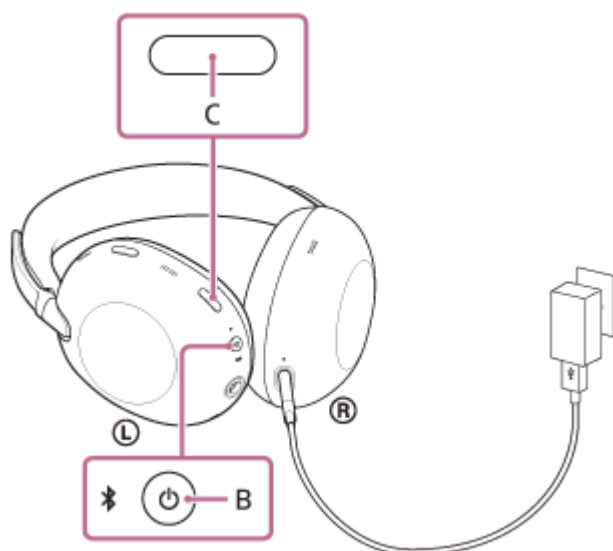
Ak sa slúchadlá nedajú zapnúť alebo ak sa nedajú používať, aj keď sú zapnuté, resetujte ich.

1 Slúchadlá pripojte k napájacej zásuvke.

Použite kábel USB typu C a sieťový adaptér USB (A).



2 Stlačte a podržte tlačidlo napájania (B) a tlačidlo potlačenia šumu/režimu okolitého zvuku (C) približne 5 sekúnd.



Slúchadlá sa resetujú (indikátor nabíjania zhasne a potom sa znovu rozsvieti).

Informácie o párovaní a ďalšie nastavenia sa zachovávajú.

Ak slúchadlá nefungujú správne ani po resetovaní, ich inicializovaním obnovte výrobné nastavenia.

Súvisiaca téma

- [Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení](#)

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002092670

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

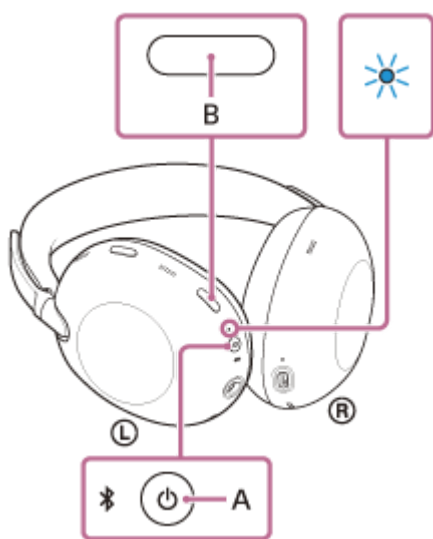
Inicializácia slúchadiel na obnovenie výrobných nastavení

Ak slúchadlá nefungujú správne ani po resetovaní, inicializujte ich.

1 Vypnite slúchadlá.

Odpojte kábel USB Type-C.

2 Stlačte a podržte tlačidlo napájania (A) a tlačidlo potlačenia šumu/režimu okolitého zvuku (B) približne 10 sekúnd.



Po dokončení inicializácie blikne indikátor modrou farbou 4 krát.

Tento pracovný postup obnoví výrobné nastavenia hlasitosti a ostatné nastavenia a vymaže všetky informácie o párovaní. V takom prípade odstráňte z pripojeného zariadenia informácie o párovaní so slúchadlami a potom ich spárujte znova.

Ak slúchadlá nefungujú správne ani po inicializácii, obráťte sa na najbližšieho predajcu výrobkov značky Sony.

Súvisiaca téma

- [Resetovanie slúchadiel](#)

Veďte do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strojové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verzou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002092674

Bezdrôtové stereofónne slúchadlá s funkciou potlačenia hluku
1000X THE COLLEXION

Technické údaje

Slúchadlá

Zdroj napájania:

5 V jednosmerného prúdu (pri použití komerčne dostupného napájacieho adaptéra USB)
Pri použití vstavaných lítium-iónových batérií (prevádzkový výkon produktu: 3,85 V jednosmerného prúdu)

Čas nabíjania:

Pribl. 3,5 hodín

Poznámka

- Časy nabíjania sa môžu líšiť v závislosti od podmienok používania.

Teplota nabíjania:

5 °C až 35 °C

Prevádzková teplota:

0 °C až 40 °C

Hmotnosť:

Približne 320 g

Impedancia:

48 Ω (1 kHz) (pri pripojení cez kábel slúchadiel so zapnutými slúchadlami)

Citlivosť:

103 dB/mW (pri pripojení cez kábel slúchadiel so zapnutými slúchadlami)

Frekvenčná odozva:

4 Hz - 40 000 Hz (IEC)⁽¹⁾
(pri pripojení cez kábel slúchadiel so zapnutými slúchadlami)

Špecifikácie komunikácie

Komunikačný systém:

Bluetooth

(1) IEC = Medzinárodná elektrotechnická komisia

Dizajn a technické údaje sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Kompatibilné modely zariadenia iPhone

iPhone 16 Pro Max
iPhone 16 Pro
iPhone 16 Plus

iPhone 16
iPhone 15 Pro Max
iPhone 15 Pro
iPhone 15 Plus
iPhone 15
iPhone 14 Pro Max
iPhone 14 Pro
iPhone 14 Plus
iPhone 14
iPhone SE (3. generácia)
iPhone 13 Pro Max
iPhone 13 Pro
iPhone 13
iPhone 13 mini
iPhone 12 Pro Max
iPhone 12 Pro
iPhone 12
iPhone 12 mini
iPhone SE (2. generácia)
iPhone 11 Pro Max
iPhone 11 Pro
iPhone 11
iPhone XS Max
iPhone XS
iPhone XR
(Od novembra 2025)

V závislosti od systému iOS podporovaného uvedenými modelmi "Sound Connect" aplikácia nemusí byť použiteľná.

Vezmite do úvahy, že táto príručka bola preložená pomocou stroja. Strokové preklady nie sú citlivé na kontext a nemusia sa dokonale zhodovať s anglickou verziou obsahu. Ak si chcete pozrieť pôvodnú anglickú verziu, zvolte English z položky [Strana voľby jazyka].

TP1002092644

5-070-674-21(1) Copyright 2026 Sony Corporation